## كتاب الطبائع

وهو الكتاب الرابع من عيون الاخبار تأليف الشيخ الامام الى محمد عبد الله ابن قتيبة الدينوري رحمة الله عليه

بسم الله الركن الرحيم كتاب الطبائع والاخلاق المذمومة تشابه الناس في الطبائع وذمُّهم

حدّثنى محمد بن عبيد قال حدّثنا جبيى بن هاشمر الغسّاني عن اسماعيل بن ابى خالد عن مصعب بن سعد قال قال عر بن الخطّاب رضّه الناس بأزمانهم اشبه منهم بآبائهم، قال وحدّثنى حسين بن حسن المروزيّ اقل حدّثنا عبد الله بن المبارك عن سفيٰن قال قال ابو الدرداء وجدت الناس اخبر نُقْلة، قال حدّثنى محمد بن عبيد قال حدّثنا شريح بن النعان عن المعافى بن عر ان عر بن الخطّاب رضّه مرّ بقوم يتبعون رجلا قد أخِذ في ربية فقال لا مرحبا بهذه الوجوه التي لا تُرى الّا في الشرّ، قال وحدّثنى محمد بن داؤد قال حدّثنا الصلت بن مسعود قال حدّثنا ال عثام بن على عن الاعش عن الى اسحق عن عبيدة انّ الوليد السوائيّ عثام بن على عن الاعش عن الى اسحق عن عبيدة انّ الوليد السوائيّ المثام بن على عن الاعش عن الى اسحق عن عبيدة انّ الوليد السوائيّ



السؤاني <sup>1 C</sup>

قال لفظ قوم عند رسول الله صلعم فقيل يا رسول الله لو نهيتهم فقال لو نهيتهم فقال لو نهيتهم ان يأنوا الحَجون لأتاه بعضهم ولو فر تكن له حاجة ، قال وحدّثنا عن عفّان عن مهدى بن ميمون عن غيلان بن جرير قال قال مطرّف هم الناس وهم النسناس وناس غمسوا في ماء الناس ، قال يونس بن عبيد ولو أمرنا بالجزع لصبرناء وكان يقال لو نهى الناس عن فت البعر لفتّوه وقالوا ما نُهينا عنه اللّه وفيه شيء وقال الشاعر

ولمّا أن أتيتُ بنى جُويدن \* جلوسا ليس بينهمْ جليسُ يعْسُسُ من التى أقبلت أبغى \* لديمُ انّى رجل يووس أذا ما قلت أيّهم لأى \* تشابهت المناكب والرؤوس، أويقال لا يزال الناس خير ما تباينوا فإذا تساووا أُهلكوا، وقال آخر

الناس اسوا و وَشَتَى في الشِيَمْ \* وكلُّم يجمعهم بيت الأَدَمْ ، وقال آخر يذكر قوما ا

سواء كأسنان للحمار ولا ترى \* لدى شيبة مناهم على ناشىء فضلاء هواد آخر

سواسية كأسنان للحمار، وكان يقال المرء تتواق الى ما لمريّنكُم،

والمجمر تقول كلَّ عزَّ دخل تحت القدرة فهو ذليل، وقالوا كلَّ مقدور عليه مملول محقور، وقال الشاعر

٢٠ وزاده كلفا بالحبّ ان منعت \* \*أَحبُّ شيء الى الإنسان ما مُنعاء

وحب شيا 2\* C وحب شيا 1 Ğāḥiz Bajān 1 159 ا

وقال آخر

ترى الناس اسواء اذا جلسوا معا \* وفي الناس زيف مثل زيف الدراه، ويقال الناس سيّل وأسراب طير يتبع بعصها بعضاء وقال طرفة أ

كل خليل كنت خاللته \* لا ترك الله له وانحه م كلّ مراوغ من ثعلب \* ما اشبه الليلة بالبارحة ،

وقال آخر

فانك لا يضرّك بعد حَوْل \* اظبى كان أُمَّك ام حمار فقد لحق الأسافل بالأعالى \* وماج اللوم واختلط النجار وعاد العبد مثل الى قبيس \* وسيق مع المعلهجة العشار،

يقول سيقت الابل الخوامل في مهر اللثيمة عن ابن محمد بلغني عن ١٠ أسمعيل بن محمد بن جُحادة عن ابنية قال كنت عند الحسن فقال أسمع حسيسا ولا ارى انيسا صبيان حيارى ما لهم تفاقد وفراش نار وذبان طمع، وقال ابو حاتم عن الأصمعى لو قسمتُ في الناس مائة الف درهم كان اكثر للاثمني مِنْ لو اخذتُها منه ، وتحوه قول محمد بن الجهيع ارضى للجميع ،

وقال ابن بشير

سوءة للناس كله مر \* أنّا في هذا من أوّلهمْ لستَ تدرى حين تنسبه \* اين ادناهم من أفصلهمْ ،

وقال نهار بن توسعة



<sup>1</sup> AIILWARDT 2, 2.3 وافراش <sup>3 C</sup> الاصل 27\*

<sup>2</sup> Glosse am Rande: (so!) المعلى جنة اللقيم 4 C

عتبتُ على سَلْم فلمًا فقدتُه \* وجرَّبتُ اقواما بكيت على سَلْمِ على وهذا مثل قوليم ما بكيت من زمان الآ بكيت عليمه وقال الاحنف بن قيس وما مرَّ بى \*يومُ ٱرتجى فيه راحةً \* فأخبُر الّا بكيتُ على امسٍ عوقال آخر

ونعتب احيانا عليه ولو مضى \* لكنّا على الباق من الناس أعتباء
 وقال آخر

سبكناه وتحسبه لُجَيْنا \* فأبدى الكيرِ عن خبث للديد، قال وحدّثنى ابوحاتر قال حدّثنى الأصمعى عن ابن الى الزناد عن ابيه قال لا يزال في الناس بقيّة ما تحبّب من الحبب ه

# ا رجوع المتخلّق الى طبعة

بلغنى ان اعرابيا ربى جرو دئب حتى شب وطن انه يكون اغنى عنه من الكلب وأقوى على الذبّ عن الماشية فلمّا قوى وثب على شاة فقتلها وأكل منها فقال الاعرابيّ

اكلتَ شُويهتى ورَبِيتَ فينا \* فا ادراك أَن أباك ذَلُبُ أَن ويروى ولدتَ بقفرة ونشأت عندى

اذا كان الطباع طباع سوء \* فليس بنافع ادب الأديبِ وَقَالَ الْخُرِيمِيِّ وَقَالَ الْخُرِيمِيِّ

يُلام ابو الفضل في جوده \* وهل يملك الجر أَلَّا يفيضا ، وقال ابو الاسد

ره و من الله عني 1 Für ينوم أرتجى

ولاثمة لامتك يا فيض في الندى \* فقلت لها هل يقدح اللوم في الجرِ ارادت لتثنى الفيض عن عادة الندى \* ومن ذا الذي يثنى السحاب عن القَطْر مواقع ماء المزن في البلد السقوم وقال كثيرا

ومن يبتدع ما ليس من سُوس نفسه \* يدعه ويغلبه على النفس خِيمها ، ه وقال زهير "

ومهما تَكُنْ عند امرى من خليقة \* وإن خالها تخفى على الناس تُعْلَمِ > وانشدنى ابن الاعرابي لذى الاصبع العدواني

كلّ امرى راجع يوما لشيمته \* وإن تخلّق اخلاقا الى حين ، وقال آخر

اِرْجِعْ الى خلقك المعروف دَيْدَنُه \* انّ التخلُّقَ بأبى دونه الخُلْقَ، وقال كثيّر في خلاف هذا \*

وفى الخلم والاسلام للمرء وازع \* وفى ترك اهواء الفواد المتيمر بصائر رُشْد للفتى مستبينة \* واخلاق صدق علمها بالتعلم،

تَحاوَزْ عن الادنَيْنَ واستبقِ وُدَّهم \* ولن تستطيعَ لخلم حتى تحلّما ، وقال الطائتي

لبس الشجاعة انها كانت له \* قِدْمًا نَسُوعًا في الصِبَى ولَدُودًا بأسا قبيلينا وبأس تكرّم \* فينا وبأس قرجنة مولودا،



ţ.

10

<sup>1</sup> Liber poësis 326,13 2 Ahlwardt 16,58 3 Ğāḥiz Bajān I 81, 12. 13 4 Fehlt bei Vollers

وقال ابو جعفر الشطرنجتى مولى المهدى فى سوداء
اشبهك المسكّ وأشبهته \* قدّمة فى لونه قاعده لا شكّ أَنْ لونُكما واحدَّ \* انْكما فى طينة واحده وقال ابو نواس ا

تلقى الندى في غيره عرضا \* وتراه فيه طبيعة اصلا
 واذا قرنت بعاقل املا \* كانت نتجة قوله فعلاء
 وانشدنا الرياشي

لا تصحبتَ أمرة على حَسَب \* انّى رأيت الأحساب قد دُخِلَتْ ما لك من اين يقال إنَّ لى \* \* ابًا كريما فى امّـة سلفّـت الله الكدينة على طبالًـعـة \* فكلّ نفس تجرى كما طُبِعت، وقال العبّاس بن مرداس

انّک له تک کآبی الشرید \* ولکی ابوک ابو سالمر کلت المائین واثقالها \* علی أُذُنَی قنف درازم وأشبهت جدّک شرّ للحو \* د والعِرْق یسری الی النائم، ها وقال بعض العبدین

وما يستوى المُرّان هذا ابن حرّة \* وهذا ابن اخرى ظهرها متشرّك وما يستوى المُرّان هذا ابن عرّق السُود لا بُدّ يُدْرَكُه

باب الشيء يفرط فينتقل الى غير طبعه قرأت في كتاب الهند ولا ينبغى اللجاج في اسقاط ذي الهند والرأى

<sup>1</sup> Kairo 1277, S. 30, 17. 21, ed. Āṣāf, Kairo 1898, S. 110, 10. 14 2 С 🞝 3 Cal. w. Dimna ed DE SACY 89 12—15 СНЕІКНО 61, 8—14

وإذالته فإنه أمّا شرس الطبع كالحبّة أن وطنت فلمر تلسع لم يغتر بها فبعاد لوطنها وإمّا شُخِم الطبع كالصندل البارد أن أفرط في حكم عاد حارًا مؤذياء وقال أبو نواس أ

قل لزهير اذا حدا وشدا \* أَقللْ وأكثرْ فأنت مهدارُ سخنت من شدّة البرودة حَتّ على صرت عندى كأنّك النار فلا يتجب السامعون من صفتى \* كذلك الثلج بارد حار، ويقال أنما مأيج القرد عند الناس لافراط قجعه قال الطائرى اخرجتموه بكُرْه من سجيّته \* والنار قد تقتضى في ناضر السلم امن عَمَى ترك الناس الرُبَى فَجَوْا \* وانتمر نَصْبُ سَيْل الفتنة العَرِم ام ذاك من هم جاشت فكم ضعة \* حدا اليها غلو القوم في الهمم الم وكان يقال من التوقى ترك الافراط في التوقى هـ

### باب لخسد

قال حدّثنا اسحق بن راهوية قال اخبرنا عبد الرزّاق عن معمر عن الساعيل بن المية قال قال رسول الله صلعم ثلث لا يسلم منهى احد الطيرة والظي ولاسد قيل فا المخرج منهى يا رسول الله قال اذا تطيرت الفلاترجع واذا طننت فلا تحقّق واذا حسدت فلا تبغ وقال بكر بن عبد الله حصّتك من الباغى حسن المكاشرة وذنبك الى للاسد دوام النعم من الله عليك وقال روح بن زنباع للخذامى كنت ارى قوما دونى في المنزلة عند السلطان يدخلون مداخل لا ادخلها فلما اذهبت عنى

<sup>1</sup> Ed. Āṣāf 181 20-22

لخسد دخلت حيث دخلواء وقال ابن حُمام تنى لِي الموتَ المحبَّل خالدٌ \* ولا خير فيمن ليس يعرف حاسدٌه، وقال الطائتي

واذا اراد الله نشر فصيلة \* طُويَتْ اناح لها لسان حسود ٥ لولا اشتعال النار فيما جاورت \* ما كان يُعرف طيب عَرْف العود لولا التخوف للعواقب لم تنول \* للحاسد النهى على المحسود، وقال عبد الملك للحجّام الله ليس من احد اللا وهو يعرف عيب نفسه فعب نفسك قال اعفني يا امير المؤمنين قال لتفعلن قال انا لجوم حقود حسود قال عبد الملك ما في الشيطان شرّ ممّا ذكرت، قال بعض الحكاء ١٠ كلسد من تعادى الطبائع واختلاف التركيب وفساد مزابر البنية وضعف عقد العقل ولخاسد طويل لخسرات، قال ابن المقفع أقلُّ ما لتارك لخسد في تركم أن يصرف عن نفسه عذابا ليس عدرك به حظًّا ولا غائظ به عدوا فأنَّا لم نر ظالما اشبه عظلهم من لخاسد طول اسف ومحالفة كَابِهَ وشدّة تحمّق ولا يبرح زاريا على نعبة الله ولا يجد لها مزالا ويكدّر ها على نفسه ما به من النعة فلا يجد لها طعها ولا يزال ساخطا على من لا يترضاه ومتسخّطا لما لن ينال فوقه فهو منغص المعيشة دائم السخطة محروم الطلبة لا يما قسم له يقنع ولا على ما لم يقسم له يغلب والمحسود يتقلَّب في فصل الله مباشرا للسرور منتفعا به عَهْلًا فيه الى مدَّة ولا يقدر الناس لها على قطع وانتقاص، قيل المحسى البصري احسد المؤس ٢٠ اخاه قال لا ابا لك انسيت اخوة يوسف، وكان يقال اذا اردت ان

<sup>1</sup> Ğāḥiz Rasā'il (Kairo 1324) 7, s.

تسلم من لخاسد فعم عليه امورك ويقال اذا اراد الله ان يسلط على عبده عدوا لا يرجمه سلط عليه حاسدا وقال العتبى وذكر ولده الذين ماتوا

وحتى بكى لبى حسّادهم \* وقد اترعوا البلدهوع العيونا
وحسبُك من حادث بامرى \* يرى حاسديه له راجينا ، ه
قيل لسفين بن معوية ما اسرع حسد الناس الى قومك فقال

اذا العرانين نلقاها محسدة \* ولا نرى للثام الناس حسادا ، وقال آخر

وترى اللبيب محسّدا فر يحترم \* شتم الرجال وعرضه مشتوم حسدوا الفتى اذ فر ينالوا سعيه \* فالقوم اعدائ له وخصوم اكضرائر للسناء قلى لوجهها \* حسدا وظلما انّه لذميم عوقال يحيى بن خلد للحاسد عدو مَهين ولا يدرك وتره الا بالتمتىء قيل لبعضها الى الاعداء لا تحبّ ان يعود لك صديقا قال مَن سبب عداوته النعية، وقال الاحنف لا صديق لملول ولا وفاء لكذوب ولا راحة لحسود ولا مروءة لهخيل ولا سودد لسىء للحلق، وقال معوية كل الناس الستطيع ان ارضيه الاحاسد نعة فانّه لا يرضيه الا زوالها، وقال الشاعر كل العداوة قد يُرجَى اماتتها \* الاعداوة من عاداك من حسد، وفي بعض الكتب يقول الله للحاسد عدو لنعيني متسخّط لقصائي غير راض بقسمى بين عبادى، وكان يقال قد طلبك من لا يقصر دون الظفر وحسدك من لا ينام دون الشفاء، وخطب للحجّاج يوما بروستقبان الهراس المناس من لا ينام دون الشفاء، وخطب الحجّاج يوما بروستقبان الهراس وحسدك

<sup>1 °</sup>C بروشنقباذ 2 °C تجب ; vgl. ۱۲۷۱4

بقول سوید بن ابی کاهل

كيف ترجون سقاطى بعد ما \* جلّل الرأس بياص وصَلَعْ رُبُّ من انصحت غيظا صدره \* قد تهتى لِى موتا له يُعطَعْ ويرانى كالشجا في حلقه \* عسرا مخرجه ما ينتزعْ مربدا يخطر ما له يرنى \* فاذا اسمعته صوتى انقه على له يصرنى غير ان يحسدنى \* فهو يزقو¹ مثل ما يزقو¹ الصُوعْ دوجيينى اذا لاقياته \* واذا يخلو له لحمى رتع قد كفانى الله ما فى نفسه \* واذا ما يكف شيئا لا يُضَعْ عوقال آخر

ا ان تحسدوني فاتني لا الومكم \* قبلي من الناس اهل الفضل قد حُسِدُوا فدام لي ولكمر ما بي وما بكم \* ومات اكثرنا غييظا بما يجد انا الذي تجدوني في حلوقكم \* \* لا ارتقى صعدا فيها ولا ارد، وقال بعضه للسد اول فنب عصى الله به في السماء يعنى حسد ابليس آدم وأول ذنب عصى الله به في الارض يعنى حسد ابن آدم اخاه حتى الله به في الارض يعنى حسد ابن آدم اخاه حتى وانشدني شيخ لنا عن افي زيد الأعرابي

لا تقبل الرشد ولا ترعوى \* ثاني رأس كابن عدواء محسد قنى حين افدتُ الغِنى \* ما كنت الا كابن حواء عادى اخاه محما مسلما \* بطعنة في الصاب تجلاء

<sup>1</sup> C انصوع 2 C انصوع 1 mit demselben Fehler wie Freytag II 532 und Šāḥiz Ḥaj. II 1083, vgl. 1093 3 Vgl. syr. echal qarṣē 4 C عواء 5 C يرعوى 7 Glosse am Rande عواء الكلب

وأنت تقليني ولا ذنب لى \* لكتنى حمّال اعباء من يأخذ النار بأطرافه \* ينْصَمْ على النار من الماء، مرّ قيس بن زهير ببلاد غطفان فرأى ثروة وجماعات وعددا فكره ذلك فقال له الربيع بن زياد الله يسوءك ما يسرّ الناس فقال له يا اخى الله لا تدرى أنّ مع الثروة والنع لا التحاسد والتخاذل وأنّ مع القلّة التحاشد والتناصر، قال الأصمعي رايت اعرابيا قد اتت له مائة وعشرون سنة فقلت له ما طوّل عرك فقال تركت للسد فبقيت ، وقال زيد بن للحم الثقفي ،

تملاًت من غيظ على فلم يزل \* بك الغيظ حتى كدت بالغيظ تنشوى وما برحت نفس حسود حُشيتها \* تذيبك حتى قيل هل انت مكتوى ١٠ وقال النطاسيّون ١ انك مسسعّر \* سلالا ألا بل انت من حسد ذوى بدا منك غش طال ما قد كتمته \* كما كتمت داء ابنها الله مدّوى جمعت ونحشا غيبة وغيه \* خلالا ثلثا لست عنها بمرءوى وكان يقال ستّة لا يخلون من الكآبة رجل افتقر بعد غنى وغنى يخاف على ماله التّوى وحقود وحسود وطالب مرتبة لا يبلغها قدرة وتخالط ٥ الادباء بغير ادب ه

#### باب الغيبة والعيوب

قال حدّثنى اتحد بن لخليل قال حدّثنا عبد الأعلى عن داود بن العطاء عن ابن خثيم عن شهر بن حوشب عن اسماء بنت يزيد أنّ رسول الله عن ابن خثيم عن شهر بن حوشب عن الماء بنت يزيد أنّ رسول الله النظاشيون 4 ° حسبتها 6 ° اطول 2 ° باطراف 1 ° ومخالطة 5 ° ومخالطة 5 ° الماء الماء عن الماء عن الماء الماء عن الماء عن

صلعم قال الا اخبركم بشراركم قالوا بلى قال من شراركم المشاءون بالنميمة المفسدون بين الأحبّة الباغون البراء العَنَتَ، قال وحدّثنى حسين بن حسن المروزق قال حدّثنا عبد الله بن المبارك قال اخبرنا الأجلج عن الشعبى قال سمعت النعان بن بشير يقول على المنبريا ايها والناس خذوا على ايدى سفهائكم فاتى سمعت رسول الله صلعم يقول ان قوما ركبوا البحر في سفينة واقتسموها فأصاب كل واحد منه مكان فأخذ رجل منه الفأس فنقر مكانه فقالوا ما تصنع فقال مكاني اصنع به ما شئت فإن اخذوا على يديه نجا ونجوا وان تركوه غرقوا وغرق، بلغنى عن حمّاد بن زيد عن ابن عون قال قال ابو الدرداء ليس من يوم اصبح عن حمّاد بن زيد عن ابن عون قال قال ابو الدرداء ليس من يوم اصبح عن حمّاد بن زيد عن ابن عون قال قال ابو الدرداء ليس من يوم اصبح قلت شعرا لم اقل مثلة

وإنّ امرءا امسى وأصبح سالما \* من الناس الّا ما جنى لسعيدُ ، وبلغنى عن ابن عبينة قال قال مِسْعَر ما نصحتُ احدا قطّ الّا وجدته يفتش عن عبوبى ، وقال بعضهم من عاب سفلة فقد رفعه ومن عاب شريفا ها فقد وضع نفسه ، وقال عبر بن الخطّاب احبّ الناس الى من اهدى الى عبوبى ، احمد بن يونس عن الفصيل انه سمعه يقول انّ الفاحشة لتشيع عبوبى ، احمد بن يونس عن الفصيل انه سمعه يقول انّ الفاحشة لتشيع في الذين آمنوا حتى اذا صارت الى الصالحين صاروا لها خزّانا ، قال وسمعته يقول أيضا حسناتك من عدوك اكثر منها من صديقك لأنّ عدوك اذا ذُكرت عنده يغتابك واتما يدفع اليك المسكين حسناته ، عمد بن عبد الله الأنصاري قال حدّثنا ابن عون قال مرّ ابن سيرين

<sup>1 &</sup>gt; C

بقوم فقام اليه رجل فقال يابا بكر إنّا قد نلنا منك فحللنا فقال انّم، لا أُحلُّ لك ما حرِّم الله عليك فأمَّا ما كان التي فهو لكء محمد بن سالم الطائفيُّ قال جاء رجل الى ابن سيرين فقال بلغني انَّك نلت متى فقال نفسى اءز على من ذلك، الوليد بن مسلم عن الاوزاعي عن بلال بن سعد قال اخ لله كلما لقيك اخبرك بعيب فيك خير لك من اخ لك كلما ه لقيك وضع في كفك دينارا ، شريك عن عقيل قال قال للسن لا غيبة الا لثلثة فاسق مجاهر بالفسق وذى بدعة وامام جاثرى وكان يقال خرق ومن استغفر الله رفاء وفي بعض للحديث أنّ رسول الله صلعم قال اذا عاب احدكم اخاه فليستغفر الله، كان يقال أياك وما يصمّ الاذن، العتبيّ قال قال الوليد بن عتبة بن الى سفيان كنت اساير الى ورجل يقع في رجل ١٠ فالتفت التي ابي فقال يا بني نزَّه سمعك عن استماع الخنا كما تنزَّه لسانك عن الكلام به فان المستمع شريك القائل ولقد نظر الى اخبث ما في وعائد فافرغه في وعائك ولو رُدت كلمة جاهل في فيه لسعد رادها كما شقى تائلها، فصيل بن عياض قال حدّثنا عبد الله بن رجاء عن موسى بن عبيدة عن تحمد بن كعب قال اذا اراد الله بعبد خيرا ١٥ زقده في الدنيا وفقهم في الدين وبصره عيوبه عقال فصيل وربَّما قال الرجل لا اله الله او سجان الله فأخشى عليه النار قيل وكيف ذاك قال يُغتاب بين يديم ويُحجبه ذلك فيقول لا اله الله وليس هذا موضعه انّما موضع هذا أن ينصح له في نفسه ويقول له أتّن الله، في للديث المرفوع أنَّ امرأتين صامتًا على عهد النبيُّ عم وجعلتا تغتابان ٢٠ الناس فأخبر النبي صلعم بذلك فقال صامتا عمّا أحلّ لهما وأفطرتا على وأجرأ من رأيت بظهر غيب \* على عيب الرجال ذوو العيوب على عيب الرجال ذوو العيوب على وأنشد ابن الاعرابي

أَسْكُتْ ولا تنطق فأنت حُباب \* وكلُّك دو عيب وأنت عياب،

رُبُّ غريب ناصح لليب \* وابن اب متّه المغيب وكل عيّاب له منظر \* مشتمل الثوب على العيب ع

وكان عتبة بن عبد الرحمى يغتاب الناس ولا يصبر ثمّ ترك ذلك فقيل له اتركتها قال نعم على اتّى والله احبّ ان اسمعهاء اتى رجل عرو بن مرثد فسأله ان يكلّم له امير المؤمنين فوعده ان يفعل فلمّا قام قال بعض من حصر انّه ليس مستحقّا لما وعدته فقال عرو ان كنت صدقت في وصفك اليّاه فقد كذبت في ادّعاتك مُؤدّننا لأنّه ان كان مستحقّا كانت اليد موضعها وان فر يكن مستحقّا فا زدت على ان اعلمتنا انّ لنا بمغيبنا عنك مثل الذي حصرت به من غاب من اخوانناء وفي الحديث ان الغيبة اشد من الزنا قيل كيف ذلك قال لأنّ الرجل يزني فيتوب فيتوب الله عليه وصاحب الغيبة لا يُغفَر له حتى يعفر له صاحبهاء قال رجل الله عليه وصاحب الغيبة لا يُغفَر له حتى يعفر له صاحبهاء قال له فر يكفك

فيها 1 C

ان اغتبته حتى اردت ان تبهته عناب رجل عند قتيبة بن مسلم فقال له قتيبة أمسك ايبها الرجل فوالله لقد تلمطت عضغة طال ما لفظها الكرام عمر رجل بجارين له ومعه ريبة فقال احدها لصاحبه افهمت ما معه من الريبة فقال الآخر غلامى حرّ لوجه الله شكرا له اذ له يعرفنى من الشرّ ما عرفك عمعبة عن يحيى بن حصين عن طارق قال دار ه بين سعد بن الى وقاص وبين خلد بن الوليد كلام فذهب رجل ليقع في خلد عند سعد فقال سعد مه أن ما بيننا لم يبلغ ديننا اى عداوة وشرّ عوقال الشاعر

ولسن بذى نَيْرَبِ فى الكرام \* ومنّاع خير وسبّابَها
ولا من اذا كان فى جانب \* اضاع العشيرة واغتابها
ولكن اطاوع ساداتها \* ولا اتعلّم القابّها،

١.

لا يأمل للجار خيرا في جواره \* ولا محالة من هُزْو وألقاب، وقال الفرزدق أ

تصرَّم منّى ودّ بكر بن واثل \* وما خلت عنّى ودّهم يتصرَّم الله واثل \* وما خلت عنّى ودّهم يتصرَّم الله وقد علا القطرُ الإناء فيُفعَم المناهد المريالية المناهد المناهد

الا رُبَّ من يغتابنى ودَّ أَنْنى \* ابوة الذى يدى اليه وينسبُ على رشده من امّه او لغيّه \* فيغلبها نحل على النسل منجب فبالخير لا بالشرَّ فاطلب مودّق \* وأَى امرئ يغتال منه الترقب، ٣٠



<sup>1</sup> C البشر 2 Ed. Boucher 4. 5. 6

وقال آخر في نحوه

ولمّا عصيتُ العاذلين ولم أَبَلْ \* ملامته القوا على غارق حبلي الله وهازئة منى تودّ لو ابنها \* على شيمتى او ان قيّمها مثلى عيب قيل لبزرجمهر هل من احد ليس فيه عيب قال لا انّ الذى لا عيب ه فيه ينبغى ان يموت وقال في مثل هذا موسى شَهَوات أ

ليس فيما بدا لنا منك عيب \* عابه الناس غير انّك فانى انت خير المتاع لو كنت تبقى \* غير ان لا بقاء للإنسان، وقال ابو الاسود الدوّليّ

وترى الشقى اذا تكامل عيبه \* يرمى ويُغْرَق بالذى لم يفعلِ ؟

القى بكر بن عبد الله اخا له فقال اذا اردت ان تلقى من النعبة عليك اعظم منها عليه وهو اشكر للنعمة لقيته واذا شئت ان تلقى من انت اعظم منه جرما وهو أخْوَنُ لله منك لقيته ارأيت لو صحبك رجلان احدها مهتوك لك ستره ولا يذنب ذنبا الا رأيته ولا يقول فُجُرا الا سبعته فأنت تحبه على ذلك وتوافقه وتكره ان تفارقه والآخر مستور عنك امره غير اذك تظن به السوء فانت تبغصه اعدلت بينهما قال لا قال فهل مثلى ومثلك ومثل من انت راه من الناس الا كذلك الا نعرف للق في الغيب من انفسنا فنحبها على ذلك ونتظنّى الطنون على غيرنا فنبغصهم على ذلك ثمر قال انزل الناس منك ثلث منازل فاجعل من هو دونك

<sup>1</sup> C حلى s. LANE s. v. غارب, 'Omar b. a. Rabī'a 1694 2 Liber poës. 3679.10

بمنزلة ولدك ثمّر انظر أى هاولاء تحبّ ان تهتك له سترا او تُبدى له عورة عسعيد بن واقد المزنى قال حدّثنا صلح بن الصقر عن عبد الله ابن زهير قال وفد العلاء بن الحصرمى على الذي صلعم فقال اتقرأ من القرآن شيئًا فقرأ عبس وزاد فيها من عنده وهو الذي اخرج من الحبلي نسمة تسعى من بين شراسيف وحَشّى فصاح به اننبى صلعم وقال له كف وفان السورة كافية ثمّ قال هل تروى من الشعر شيئًا مأنشده

حتى ذوى الأضغان قَسْبُ قاوبه \* تحيّتك القربى وقد يُرْقَع النَعْلُ فان دحسوا بالكره فَاعْفُ تكرّما \* وإن خفسوا عنك للدين فلا تَسَلَ فان الذى يؤذيك منه سماعه \* وإن الذى قالوا وراءك لم يُعقَلْ فقال الذي أن من الشعر حكما وأن من البيان سحراء وحدّثنى ابو الحاتم عن الأصمعيّ قال قال رجل لبكر بن محمد بن علقمة بلغنى انك تقع فيّ انت اذًا اكرم على من نفسىء وقال بعض الشعراء

تسب 1 C

لم يَبْنِ شياً فهدمته الدنيا وإنّ الدنيا لم تبى شياً الله عادت على ما بنت فهدمته على وقال بعض الشعراء

ابْدَأَ بنفسك فَأَنْهَها عن غيها \* فاذا انتهت عنه فأنت حكيم فهناك تُعذَر ان وعظت ويُقتدَى \* بالقول منك ويُقبل التعليم لا تَنْهَ عن خُلُق وتأتى مشله \* عارٌ عليك اذا فعلت عظيم ، وقال آخر

ويأخذ عيب الناس من عيب نفسه \* مراد لعرى ما اراد قريب ، وقال آخر

لك لخير نُمْ نفسا عليك ذنوبها \* ودع لوم نفس ما عليك تُليمُ الله لخير نُمْ نفسا عليك تُليمُ الكيمُ وكيف ترى في عين صاحبك القذى \* وخفى قذى عينيك وهو عظيم كان رجل من المتزمّتين لا يزال يعيب النبيذ وشرابة فإذا وجده سرّا شربة فقال فيه بعض جيرانه

وعيّابة للشرب لو أن امّه \* تبول نبيذا له يزل يستبيلها ،
قال رجل لعبر بن عبيد انّى لأرح له ممّا تقول الناس فيك قال افتسمعنى
ا اقول فيهم شيئًا قال لا قال ايّاهم فارحم ، قال اعرابي لامرأته
وإمّا هلكت فلا تنكحى \* ظَلوم العشيرة حسّادها
يرى مجده تَلْبَ اعراضها \* لدية ويبغض من سادها ه

#### باب السعاية

روى وكبع عن ابيه عن عطاء بن السائب قال قدمت من مدّة فلقيني ٢٠ الشعبيّ فقال يا ابا زيد أُطْرِفْنا ممّا سمعتَ قلت سمعتُ عبد انرحمن

ابن عبد الله بن سابط يقول لا يسكن مكّة سافك دم ولا آكل ربًا ولا مشّاء بنميم فلا بنميم فلا منه حين عدّل النميمة بسفك الدماء وأكل الربا فقال الشعبيّ وما يلحبك من هذا وهل تسفك الدماء وتركب العظائم الآ بالنميمة عاتب مصعب بن الزبير الأحنف بن قيس على شيء بلغه عنه فاعتذر اليه الأحنف من ذلك ودفعه فقال مصعب اخبر في بذلك هالثقة فقال الأحنف كلا ايها الأمير إن الثقة لا يبلغ والله على الأعشى ومن يُطع الواشين لا يتركوا له \* صديقا وإن كان الحبيب المقرباء وذكر السعاة عند المأمون فقال رجل ممّن حصر يا امير المؤمنين لو لم يكن من عتبه اصدق ما يكونون ابغض ما يكونون الى الناس لكفاه على من حتبه الله بن الى بردة برجل فقال له انصرف حتى اسأل عمّا الخرت وبعث في المسئلة عن الساعى فاذا هو نغير ابيه الذي يدّى له فقال بلال اخبرنا ابو عرو قال حدّثنى أبى قال قال رسول الله صلعم الساعى من الناس نغير رشدة و وقال الشاعر

اذا الواشى نعى يوما صديقا \* فلا تَدَعِ الصديق لقول واشى ، الله رجل الوليد بن عبد الملك وهو على دمشق لأبيه فقال للأمير ها عندى نصحة فقال ان كانت لنا فأظهرها وإن كانت لغيرنا فلا حاجة لنا فيها قال جار لى عصى من يعينه قال اما انت فتخبر انك جار سوء فان شئت ارسلنا معك فان كنت صادقا اقتصيناك وإن كنت كاذبا عاقبناك وان شئت تاركناك قال تاركنى ، وقال عبدة بن الطبيب وأعصوا الذى يُسدى النميمة بينكم \* متنصّحا وهو السمام المُنْقَعُ \* ٢٠.

المنقّع <sup>2 C</sup> ربوا 1 1

يُوْجِى عقاربه ليَبْعَتَ بَيْنَكم \* حربا كما بعث العروق الأخدع حَرَّانُ لا يشفى غليل فؤاده \* عسل بماء في الاناء مشعشع لا تأمنوا قوما يشيب صبيَّم \* بين القبائل بألعدوان ينسع انّ الذين ترونه خلانكم \* يشفى صداع رؤوسه ان تُصْرَعوا فضلت عداوته على احلامه \* وأبت صباب صدوره لا تُنْرَعُ قوم اذا دمس الظلام عليم \* حدجوا قنافذ بالنميمة تمزع، وقال ابو دهبل الجمعى

وقد قطع الواشون ما كان بيننا \* وتحن الى ان يوصل للحبل احوج رأوا عورة فاستقبلوها بألبه \* فراحوا على ما لا تحبّ وأدلجوا الله كنت آن غيبه \* فلمر ينههم حلم ولم يتحرّجوا ، وقال بشار

ا كنت من لخب فى ذرى نيق \* ارود الله مراد مدوموق المحتى ثنانى عنه تخلّق وا \* ش كذبة لقها بتزويت جبت تعلم المته معتذرا \* \*وقد فزت منه المعد تخريق كقول كسرى فيما تمثّله \* من فُرَصِ اللّص صحّة السوق ع

<sup>1</sup> C يرجى 2 Ed. Kairo 1277 p. 28 11. 13-15, ed. Āṣāf 89 6. 8. 9. 17 عيث 7 C فيم 6 Edd. فيد 7 C فيث 8\* C فرت فزت 9 Edd. فرصة

وقرأت في كتاب للهند قل ما يمنع القلب من القول اذا تردّد عليه فان الماء الين من القول والحجر اصلب من القلب واذا انحدر عليه وطال ذلك التر فيه وقد تقطع الشجرة بالفؤوس فتنبت ويُقطع اللحمر بالسيوف فيندمل واللسان لا يندمل جرحه والنصول تغيب في للجوف فتنزع والقول اذا وصل الى القلب لم ينزع ولكلّ حريق مطفى للنار الماء وللسم والدواء وللحزن الصبر وللعشق الفرقة ونار للقد لا تخبوء وقال طرفة بن العبد عليه العبد عليه العبد العبد العبد العبد العبد المعبد المعبد العبد المعبد ا

وتصدُّ عنك مخيلة الرجل \* العِرِيض موضحة عن العظم احسام سيفك او لسانك والشكلم الأصيل كأوسع الكلم،

وخحوه قوله

والقول ينفذ ما لا تنفذ الابرء

١.

وقال امرو القيس "

## وجُرْح اللسان كجرح اليدء

سأل رجل عبد الملك بن مروان لخلوة فقال لأصحابه اذا شتتمر تخوا و فلما تهياً الرجل الكلام قال له اياك وأن تمدحنى فاتى أَعْرَفُ بنفسى ١٥ منك او تكذبنى فاته لا رَأْى لكذوب او تسعى بأحد الى وإن شتت ان اقيلك اقلتك قال أقلمي وقال ذو الرئاستين قبول السعاية شر من السعاية لأن السعاية دلانة والقبول اجازة وليس من دل على شيء كمن قبل وأجاز فأمقت الساعى على سعايته وإن كان صادقا للومه في هتك

<sup>1</sup> Cal. wa Dimna ed. DE SACY 189 u—190 6, CHEIKHO 151 8-14 2 AHLW. 175 6 3 AHLW. 144 4 > C; conj.

العورة وإضاعة للحرمة وعاقبه ان كان كاذبا لجمعه بين هناك العورة وإضاعة للحرمة مبارزة لله بقول البهتان والزور، وقال بعض الحدّثين لعبد الصمد بن المعذّل لعمرك ما سبّ الأمير عدوّه ولكنّما سبّ الأمير المبيّلغ، قال رجل للوليد بن عبد الملك ان فلانا شتمك فأكب ثمّر قل المبيّلغ، وأنى رجل ابن عبر فقال له ان فلانا شتمك فقال له انى وازه شتمك، وأنى رجل ابن عبر فقال له ان فلانا شتمك فقال له انى وأخى عاصما لا نسابً احداء عونة قال كان بين حاتم طبىء وبين اوس بن حارثة الطف ما يكون بين اثنين فقال النعان بن المنذر لجلسائه والله لأفسدن ما بينهما قالوا لا تقدر على ذلك قل بلى فقال ما جرّت الرجال في شيء الا بلغته فدخل عليه اوس فقال يا اوس ما الذي حدق حائم قال والدي خاتم قال والدي خاتم قال البيت اللعن صدق والله لو كنت انا وأهلى وولدى لحاتم لأنهبنا في مجلس واحد ثمّ حميج وهو يقول

يقول لى النعان لا من نصحة \* ارى حاتما فى قوله مستاطاولا له فوقنا باع كما قال حاتم \* وما النصح فيما بيننا كان حاولا اله فوقنا باع كما قال حاتم \* وما النصح فيما بيننا كان حاولا اله مثل مقالته لأوس قال صدى اين عسى ان اقع من اوس له عشوة ذكور اخسام افصل متى ثم خرج وهو يقول يسائلنى النعان كى يستزلنى \* وهيهات لى ان استصام فأصرع كفانى نقصا ان اضيم عشيرتى \* بقول ارى فى غيره متوسعا فقال النعان ما سمعت بأكرم من هذين الرجلين ، ذكر يعقوب بن داؤد فقال النعان ما سمعت بأكرم من هذين الرجلين ، ذكر يعقوب بن داؤد

<sup>1</sup> C וنساب 2 Nicht bei Schulthess

منها ستون لأهل البصرة وعشرون لسائر البلاد، وشى واش برجل الى الاسكندر فقال له اتحبّ ان اقبل منك ما قلت فيه على ان نقبل منه ما قال فيك قال لا قال فكفّ عن الشرّ يكفّ عنك الشرّ، كتب بعض اخواننا من الكتّاب الى عامل وكان سُعيّ به اليه لست انفك فيما بيني وبينك من احدى اربع امّا كنت محسنا واتك لكذاك فأربب او مسيئه ولست به فأبقى او اكون ذا ذنب ولم اتعتمد فتعمد او مقروفا وقد تلحق به حيّل الأشرار فتثبّت ولا تطع كل حلّاف مهين هماز مشاء بنميم ه

### باب الكذب والقحة

حدّثنى الآل بن الخليل قال حدّثنا سليمي بن داؤد عن مسلمة بن العلمة عن داؤد بن الى هند عن شهر بن حوشب عن الزبرقان عن النواس بن سمعان قال قال رسول الله صلعم لا يصلح الكذب الآفى ثلثة مواضع للحرب فاتها خدعة والرجل يُصلح بين اثنين والرجل يُرضى امرأته ع حدّثنى محمد بن عبيد قال حدّثنا بربر بن فوون قال اخبرنا سفيان بن حسين عن الزهري عن حيد بن عبد الرحن عن ابيه قال القال رسول الله صلعم لم يكذب من قال خيرا و أصلح بين اثنين عقال حدّثنى عبدة بن عبد الله قال حدّثنا ابو داؤد عن عبران عن قتادة قال قال اله والله والمؤلى اذا سرّك ان تكذب صاحبك فلقنه عدد شنى سليمر عن مالك عن صفوان بن سليمر بن داؤد عن سويد بن سعيد عن مالك عن صفوان بن سليمر

او 2 C مواطبی 1 Darüber

قال قيل للنبى صلعم ايكون المؤمن جبانا قال نعمر قال فيكون بخيلا قال نعمر قال افيكون بخيلا قال نعمر قال افيكون كذّابا قال لاء قال حدّثنى سهل بن محمد عن الأصمعتى قال عاتب انسان كذّابا على الكذب فقال يأبن اخى لو تغرغرت به ما صبرت عنه، قال وقيل لكذوب اصدقت قط قال اكره ان اقول لا فأصدق، وقال ابن عباس لخدث حدثان حدث من فيك وحدث من فرجك، وقال ابن عباس لخدث حدثان حدث من فيك وحدث من فرجك، وقال مديني من ثقل على صديقه خف على عدود ومن اسرع الى الناس بما يكرهون قانوا فيه ما لا يعلمون، ومثله قول الشاعم

ومن دع الناس الى ذمّه \* ذمّوه بالحقّ وبالباطل مقالة السوء الى اهلها \* اسمع من مخدر سئل،

بلغنى عن وكيع عن ابية عن منصور قال قال مجاهد ما اصاب الصائم شَوى ما خلا الغيبة والكذب، وقال سليمن بن سعد لو صحبنى رجل فقال اشترط خصلة واحدة لا يزيد عليها لقلت لا تكذبنى، كان ابن عباس يقول الكذب فجور والنميمة سحر بن كذب فقد فجر ومن نم فقد ما سحر وكان يقال أشرع الاستماع وأبطئ التحقيق، قال الأحنف ما خان شريف ولا كذب عقل ولا اغتاب مؤمن وكانوا يحلفون فيحنثون ويقولون فلا يكذبون، نم رجل رجلا فقال اجتمع فية ثلثة طبيعة العقعق يعنى السرق وروغان الثعلب يعنى الحبق وبلغان البرق يعنى الكذب، ويقال الأزلاء أربعة النمام والكذّاب والمدين والفقير، قال ابن المقفع لا ويقال الأزلاء أربعة النمام والكذّاب والمدين والفقير، قال ابن المقفع لا الأحنف أثنان لا يجتمعان ابدا الكذب والمرقة، وقالوا من شرف الأحنف أثنان لا يجتمعان ابدا الكذب والمرقة، وقالوا من شرف



الصدق أن صاحبه يصدّق على عدوّه، وقال الأحنف لابنه يا بنى التخذ الكذب كنزا أى لا تخرجه، رقيل لأعرابي كان يُسهِب في حديثه أما لحديثك هذا آخر فقال أذا انقطع وصلته، وقال أبن عمر زمّعوا أزاملة الكذب، كان يقال علّة الكذوب أقبح علّة وزلّة المتوقى أشدّ زلّة، كان المهلّب كذّابا وكان يقل له راح يكذب وفيه يقول الشاعر

تبدّلت المنازل من قريش \* مُزُونيا المفقحته الصليب فأصبح قافلا كرم وجود \* وأصبح قادما كذب وحوب المارجل لأبي حنيفة ما كذبت كذبة قطّ قال امّا هذه فواحدة يشهد بها عليكه عال ميمون بن ميمون من عُرف بالصدق جاز كذبة ومن عُرف بالكذب لم يجز صدقه عال ابو حيّة النميري وكان كذابا عن الخطبي فرميته فراغ عن سهمي فعارضه والله السام فراغ فراوغه السام حتى صوعه ببعض الخيارات وقل ايصا وميت طبية فلمّا نفذ السام ذكرت بالطبية حبيبة لى فشددت وراء السام حتى قبصت على قُذَه أن وصف اعرابي امرأة فقيل ما بلغ من شدّة حبيك لها قال اتى لأذكرها وبيني وبينها عقبة الطائف فأجد من ذكرها ربح المسكه انشد ها الفرزدق سليمان بن عبد الملك المناه

ثلث واثنتان فهن خمس \* وسادسة تميل الى شمام فبتن جانبي مصرعات \* وبت افض اغلاق الخستام \*

<sup>? 2</sup> C مزوبيا; s. Jāqūt IV 522,3 3 S. Čāḥiz Bajān II 7 21 ff. 4 Čfāḥiz a. a. O. 22 5 So Čāḥiz cod. Köpr. II 5r, ed. Kairo قذرة 6 > Hell und Boucher; wiederholt C fol. 318v 7 So 318v, hier خنابتي 8 Hier گلثام

كأن مغالق الرمّان فيه \* وجمر غَصًا قعدن عليه حامى فقال له سليمان وجدك يا فرزدق احللت بنفسك العقوبة اقررت عندى بالزنا وأنا امام ولا بدّ لى ان احدّك فقال الفرزدق بأى شيء اوجبت على فلك قال بكتاب الله قال فإن كتاب الله هو الذي يدرأ عنى لحدّ قال وأين قال في قوله والشّعَراء يَتْبَعُهُم ٱلْغَاوُونَ الله تَرَ أَنَّهُمْ في كُلّ واد يَهِيمُونَ وَأَنَّهُمْ يَقُولُونَ مَا لَا يَقْعَلُونَ فأنا قلت يا امير المؤمنين ما لم افعل، وقول الشاعم

وانَّما الشاعر مجنون كُلِبٌ \* اكثر ما يأتى على فيه الكَذِبْ ، وقال الشَّاعر

ا جَسْبُ الكذوب من البل \* يَّة بعض ما يُحكى عليه مهما سمعت بكذبة \* من غيره نُسِبَتُ اليه عوقال بشار

ورضيت من طول العناء بيأسه \* واليأس ايسر من عدات الكاذب، والعرب تقول الكذب من سالثة وق تكذب مخافة العين على سمنها والعرب تقول اكذب من سالثة وق تكذب من هنائه وأكذب من يلمع وهو السراب، منصور بن سلمة الخراعي قال حدّثنا شبيب بن شيبة ابو معمر الخطيب قال سمعت ابن سيرين يقول الكلام اوسع من ان يكذب طريف، وقال في قول الله عزّ وجلّ لا تُواخِدُنِي بِمَا نَسِيتُ لم ينس ولكنّها من معاريض الكلام، وقال القيني اصدق في صغار ما يصرّف ينس ولكنّها من معاريض الكلام، وقال القيني اصدق في صغار ما يصرّف بن الأصدّق في كبار ما ينفعني، وكان يقول انا رجل لا ابالي ما استقبلت به

<sup>1</sup> Sūra 26 226 \_ 228 2 Maidānī I I76 3 C سالبنة 4 Sūra 1872

الأحرار، نافر رجل من جرم رجلا من الأنصار الى رجل من قريش فقال اللحرمتي المجاهلية تفاخره ام بالإسلام فقال الإسلام فقال كيف تفاخره وهم آووا رسول الله ونصروه حتى اظهر الله الإسلام قال للجرمتي فكيف يكون قلّة الحياء، وذكر اعرابي رجلا فقال لو دُق وجهه بالحجارة لرصّها ولو خلا بأستار الكعبة لسرقها، قيل لرجل من بني اسد بأي شيء غلبت الناس قال ابهت الاحياء وأستشهد الموتى، وقال طُريح الثقفي يذم قوما ان يعلموا لخير يُخْفوه وإن علموا \* شرّا أذبع وإن لم يعلموا كذبوا، وكان يقال اثنان لا يتفقان ابدا القناعة والحسد واثنان لا يفترقان ابدا القناعة والحسد واثنان لا يفترقان ابدا للرحل والناس والقاحة، وقال الشاعرة

ان يخلوا \*او يغدروا \* او يفخروا ' لا يَحْفِلُوا ْ يعدوا ْ عليك مُرَجِّليـــن كَانَّهٖ له يفـعــلــوا كأبى بـراقــش كُلَّ لَـــوْ \* نِ لونه يــــخـــيـــــلُ ،

١.

هجا ابو الهول الحميرى الفصل بن جيى ثمر اتاه راغبا اليه فقال له الفصل ويلك بأى وذنوبي اليه الفصل ويلك بأى وذنوبي اليه الفصل ويلك بأى ودنوبي اليه الكثر فضحك ووصله، ومن امثال العرب في الوقاح، رمتني بدائها ١٥ وانسلت، وقال الشاعر

أكولً لأرزاق العباد اذا شتا \* صبور على سوء الثناء وقاح، قال رجل لقوم يغتابون ويكذبون توضُّوا فان ما تقولون شرّ من للدث، وبلغنى عن حمّاد بن زيد عن هشام عن محمد قال قلت لعبيدة ما

<sup>1</sup> C فقالت 2 Liber poësis 427 من 3 LA 8, 152 4\* LA او يجبنوا او يغدروا 5 C او يجبنوا او يغدروا : Maidānī I 193

يوجب الوضوء قال الحدث وأذى المسلم ، روى الصلت بن دينار عن عقبة عبى انس بن مالك قال بعثنى ابو موسى الأشعبيّ من البصرة الى عم فسألنى عن احوال الناس ثمّر قال كيف يصليح اهل بلد جُلّ اهلة هذان الحيّان بكر بن وائل وبنو تهيم كذب بكر وبخل تهيم، ذكر بعض ه الحكاء اعاجيب الجر وتزيَّد الجربين فقال الجركثير المجائب وأهله اصحاب تزيّد فأفسدوا بقليل الكذب كثير الصدق وأدخلوا ما يكون فيما يكاد لا يكون وجعلوا تصديق الناس لام في غريب الأحاديث سلما الى ادّعاء المحال، حدّثنى ابو حاتم عن الأصمعتى قال كان يقال الصدق احيانا محرّم، حدّثني شيخ لنا عن ابي معاوية قال حدّثنا ابو ١. حنيفة عن معن بن عبد الرجي عن ابيه قال قال عبد الله بن مسعود ما كذبت على عهد النبيّ صلعم الله كذبة واحدة كنت ارحل لرسول الله عم نجاء ,جل من الطائف فقلت هذا يغلبني على الرحال فقال اي الرحال احب الى رسول الله فقلت الطائفيّة المكيّة فرحل بها فقال رسول الله صلَّعم من رحل لنا هذا فقالوا الطائفي فقال مروا عبد الله فلبرحل ٥ لنا فعدت الى الرحال ١٥

## باب سوء لخلق وسوء لجوار والسباب والشر

حدّثنى زياد بن يحيى قال حدّثنا ابو داؤد عن مدقة بن موسى عن مالك بن دينار عن عبد الله بن غالب عن الى سعيد الله رق قال قال رسول الله صلعم خصلتان لا تجتمعان في مؤمن سوء الخلق والبخل، قال دحدّثنى احمد بن الخليل عن ازهر بن جميل عن اسماعيل بن حكيم

عن الفضل بن عيسى عن محمد بن المنكدر عن جابر قال عيل يا رسول الله ما الشؤم قال سوء الخلق، قال وحدَّثني ابو الخطَّاب قال حدَّثنا بشر بي المفصّل قال حدّثنا يونس عن الحسن قال قال رسول الله صلعم المستبان ما قالا فعلى البادئ منهما ما لم يعتد المظلم ع قال وحدَّثني سهل بن محمد عن الأصمعيّ قال حدَّثني شيخ بمنًا قال ٥ صحب أيوب رجل في طريق مكة فاذا الرجل يسوء خلقه فقال أيوب أنّى لأرجم لسوء خلقه، قال وحدَّثني عبد الرجن عن الأصمعيّ قال قال ابو الأسود اطعنا المساكين في اموالنا كنّا اسوأ حالا منهم وأوصى بنيه فقال لا تجاودوا الله فاقد المجد وأجود ولو شاء ان يوسع على الناس كلهمر حتى لا يكون محتاج لفعل فلا تجهدوا انفسكم في التوسّع فتهلكوا هزلاء ١٠ قال وسمع رجلا يقول من يعشى للجائع فقال على به فعشاه ثمر ذهب لجمع فقال اين تريد قال اريد اعلى قال هيهات على ان لا تؤذى المسلمين الليلة ووضع في رجله الأدهم حتى اصبح، قال وأكل اعرابي معه ترا فسقطت في يد الأعرابي تمرة فأخذها رقال لا ادعها للشيطان فقال ابو الأسود لا والله ولا لجبريل، نظر ابن الزبير يوما الى رجل وقد درّ ١٥ في صدور اهل الشأم ثلثة ارماح فقال اعتزل حربنا فان بيت المال لا يقوم لهذا ، وذكر ابو عبيدة انَّه كان يأكل في كلَّ سبعة ايَّام اكلة ويقول في خطبته انما بطنی شبر فی شبر وما عسی ان یکفینی ، وقال ابو وجزة مولى آل الزبيب

لو كان بطنك شبرا قد شبعت وقد \* فصلت فصلا كثيرا للمساكين ٢٠

<sup>1 &</sup>gt; C

فإن تصبك من الآيام جائحة \* لا تنك منك على دنيا ولا دين ،

ما زلت في سورة الأعراف تدرسها \* حتى فؤادك مثل الخز في اللين ، وفيها يقول

ه ان امرة اكنت مولاه فصيعنى \* يرجو الفلام لَعِنْدى حقّ مغبون، عوفيه يقول آخر

رأيت ابا بكر وربّك غالب \* على امره يبغى لخلافة بالتمر هذا حين قال اكلتم تمرى وعصيتم امرى، وقال بعض الشعراء من دون شيبك لون ليل مظلم \* وحفيف نانجة وكلب مُوسَدُ وأخوك محتمل عليك ضغينة \* ومُسيف قومك لاثم لا يُحْمَدُ والصيف عندك مثل اسود سالخ \* لا بل احبّهما اليك الأسود، ومدح اعرابي سعيد بن سلم وقال

ایا ساریا باللیل لا تَخْشَ صلّة \* سعید بن سَلْم ضوء كلّ بلاد لنا سیّد اربی علی كلّ سیّد \* جواد جنی ف وجه م كلّ جواد دا فلم یعظه شیئًا فقال یه جوه

لك آخى مدح ثواب يعدّه \* وليس لمدح الماهليّ ثواب مدحت ابن سلم والمديح مهزّة \* فكان كصَفّوان عليه تُرابُ ، وقال فيه المزّق للصرميّ

اذا ولدت حليلة باهليّ \* غلاما زيد في عدد اللمّام

 $<sup>^{1}</sup>$  C خوادی  $^{2}$  C بنك  $^{2}$  C فوادی  $^{3}$  C فوادی  $^{3}$  C فوادی  $^{5}$  C جهد  $^{6}$  ?; C حنی  $^{6}$  ?; C مبالم

وعرض الباهليّ وإن توقّى \* عليه مثل منديل الطعام
ولو كان للخليفة باهليّا \* لقصّر عن مساماة الكرام،
ودخل قدامة بن جعدة على قتيبة بن مسلم فقال اصليح الله الأمير
بالباب الأم العرب قال ومن ذاك قال سلوليّ رسول محاربيّ الى باهليّ فصحك
قتيبة، وقال آخ

قوم اذا اللوا أَخْفَوْا كلامهم \* واستوثقوا من رتاج الباب والدار لا يقبس للجار منه فصل نارهم \* ولا تُكَفَّ يد عن حرمة للجار، وقال عمر بن عبد العزيز الطائق من اهل جم

سُمْتُ المدينَج رجالا دون قدرهُم \* صدّ قبيج ولفظ ليس بالحسن فلم أُفُزُ منهمُر الّا بما حملتْ \* رِجْلُ البعوضة من فخّارة اللبيء ... وقال آخر

أَلام وأُعْطِى والدخيل مجاورٌ \* الى جنب بيتى لا يلام ولا يُعْطِى ، وتعل مخاورٌ \* الى جنب بيتى لا يلام ولا يُعْطِى ، وتعل وتحو هذا قولهم منع للجميع ، وقال بشار

اعطى المخيل فا انتفعت به \* وكذاك من يعطيك من كَدْرِهِ وَ قَيل لَحَالِد بن صفوان ما لك لا تنفق فان مالك عريض قال الدهر ١٥ اعرض منه قيل له كأنك تَأمّلُ ان تعيش الدهر كلّه قال ولا اخاف ان اموت في أوله عقال للجاحظ قلت مرّة للحزامتي قد رضيت بقول الناس عبد الله بخيل قال لا اعدمني الله هذا الاسمر قلت كيف قال لأنّه لا يقال فلان بخيل الله وهو ذو مال فسلم لي المال وأنّدُ في بأي اسمر شنّت قلت ولا يقال سختي الله وهو ذو مال فقد جمع هذا الاسمر المال وللمد ٢٠

<sup>1</sup> k. al buḥalā' (ed. v. Vloten) 6518ff.

وجمع هذا الاسمر المال والذم قال بينهما فرق قلت هاته قال في قولهم بخيل تثبيت لاقامة المال في ملكه وفي قوله سختى اخبار عن خروج المال عن ملكة واسم الخل فية حزم وذم واسم السخاء اسم فية تصييع وحمد والمال راهن أنافع ومكرم لأهله معز وللمد رييح وسخرية واستماعه ضعف ٥ وفسولة وما اقل والله غناء الحمد عنه اذا جاع بطنه وعرى جلده وضاع عياله وشمت عدود وكان تحمد بن الجهم يقول من شأن من استغنى عنك أن لا يقيم عليك ومن احتاج اليك أن لا يذهب عنك فمن ضيّ تصديقه وأحب الاستكثار منه وأحب التمتع به احتال في دوام رغبته بأن يقيم له ما يقوته ويمنعه ما يغنيه عنه فان من الزهد فيه ان تغنيه .ا عنك ومن الرغبة فيه ان تحوجه اليك وابقاؤك مع الصنّ به اكرم من اغنائك له مع الزهد فيه وقيل في مثل اجع كلبك يتبعك من اغنى صديقة فقد اعاند على الغدر وقطع اسبابة من الشكر والمعين على الغدر شريك الغادر كما أنّ مزيّن الفجور شريك الفاجرء قال وأوصى عند موته وقال في وصيَّته يزعمون انّ رسول الله صلعم قال قلَّ الثلث والثلث ١٥ كثير وأنا ازعم ان ثلث الثلث كثير والمساكين حقوقه في بيت المال ان طلبوا طلب الرجال اخذوه وان جلسوا جلوس النساء مُنعوه فلا يرغم الله الله الله الله ولا يرحم الله من يرجهم تقدّم رجلان من قريش الى سوار احدها ينازع مهلى له في حدّ أرض اقطعها ابوه مولاه فقال سوّار اتنازع مولاك في حدّ ارض اقطعها ابوك اياه فقال الشحييم أعذر من الظالم فرفع ٢٠ سواريد، ثمر قال اللهمر اردد على قريش اخطارها، وقال الخررجتي أن

<sup>1</sup> Ed. v. Vloten 2 > С

جود المكتى جود حجازى وجود الحجاز فيد اقتصاد كيف ترجو النوال عن كف مُعْط قد غدّت الاقراص والأمداد، نظر سليلي بن مزاحم الى درام فقال في شق لا اله الا الله الا الله الدوق وجد آخر الله لا الدالا هو الحتى انقيوم فقال ما ينبغى ان يكون هذا الا معاده وقدفد في الصندوق، انشدنا عبد الرجن بن هانئ صاحب الأخفش عن هائخفش للخليل

1.

قال ابو علىّ الصرير

لَعَمْرُ ابيك ما نُسِبَ المعلَّى \* الى كرم وفى الدنيا كريم ولكنَّ البلاد اذا اتشعرَّت \* وَضُوحٌ أَنْبُتُها عن الهشيم وقال آخه

امن خوف فقر تعجّلت \* وأُخْرِت النفاق ما تجمع فصرت الفقير وأنت الغنى \* وهل كنت تعدو الذى تَشْنُع ، ه خوف رجل رجلا جوادا الفقر وأمره الابقاء على نفسه فكتب اليه انّى اكره ان اترك امرا قد وقع لأمر لعله لا يقع ، وقال ابو الشمقمق ، وأيت الخُبْرَ عزّ لديك حتى \* حسبت لخبز في جوّ السحاب وما روحتنا لتلُبُ على الله ولكن خفت مرزئة اللَّباب

<sup>1</sup> C كفّاء 2 C كفّاء 3 C كفّاء 5 C وصوح 5 C لعمرو 4 C وصوح 5 C لعمرو 4 C وصوح 5 C لغير 5 C لغير 5 C وصوح 5 C لغير 29

وقال دعبل ا

صَدِّقْ أَلْيَتُهُ ان قال مجتهدا \* لا والرغيفِ فذاك البرِّ من قَسَمِهْ
قد كان يخبنى لو أَنْ غيرته \* على جرانقه كانت على حرمِهْ
فإنْ هممت به فائتك خبزته \* فإنْ موقعها من لحمه ودمِهُ،
ه وقال الشاعر الشاعر الم

ارفق بحفص حين تأ \* كُل يا معاوى من طعامة الموت ايسر عنده \* من مصغ ضيف والتقامة وتراه من خوف النزية ل به يروع في منامة سيان كسر رغيفه \* او كسر عظم من عظامة لا تكسرن رغيفه \* ان كنت ترغب في كلامة واذا مررت ببابه \* فأحفظ رغيفك من غلامة وقال ابو نواس \*

خبز اسمعيل كالـوشـــــى اذا ما انشقى يرفا عجبا من اثر الصنـــــــعة فيه كيف يخفى ان رفاءك والمحمد المحدق الأمة كفّا فاذا تقابل بالمنــصـــف من الجردق نصفا احكم الصنعة وتى \* لا ترى موضع إشفى مثل ما جاء من التنـــــور ما غـــادر حــوفا

<sup>1</sup> Wiederholt 289 v 2 C النبيّة, 289 v النبيّة 3 Wiederholt 289 v mit starken Abweichungen 4 Wiederholt 289 v, Diwan ed. Kairo 1272 p. 71 22. 23, 72 1. 2. 4-8, ed. Āṣāf 172 2-4. 5-9, v. 1. Ġāḥiz buḥ. 77 4 5 C hier النصف 6 C hier الفصف 7 C + النصف 8 C النصف 9 C

وله في الماء ايسسا \* عمل ابسدع طرف مزجه العذب عاء الشبئر كي يزداد صِعْفا فهو لا يشرب منه \* مثل ما يشرب صرفا الله على المناه الم

## باب لخمق

قال الشعبي لرجل استجهله ما احوجك الى تحدرج شديد الفتل جيد ه لْخِلاز عظيم الثَمْرة لَدُن 1 المهزّة يأخذ منك فيما بين تَجْب الذنب ومَغْرز العنق فتكثر له رقصاتك من غير جذل فقال وما هذا فقال بعض الأمرى قال حدّثني القومسيّ عن محمد بن الصلت الأسدى عن احمد بن بشير عن الأعبش عن سلمة بن كهيل عن عطاء عن جابر قال كان في بني اسرائيل رجل له حار فقال يا ربّ لو كان لك حار لعلفتُه مع حارى ١٠ هذا فهم بد نبى فأرحى الله اليد انما أثيب كل انسان على قدر عقله ، حدّثنی محمد بی خٰلد بن خداش عن ابیه عن حمّاد بن زید عن هشامر بن حسّان عن محمد بن سيرين انّ رجلا رأى في المنامر انّ له غنما وكأنَّه يعطى بها ثمنية ثمنية ففاخ عينه فلم ير شيئًا فغمص عينه ومد يده وقال هاتوا اربعة اربعة مدّ رجل من العباد على عنقه عصا ١٥ في طرفيها أو زبيلان قد كادا بحطمانه في احدها بر وفي الآخر تراب فقيل له ما هذا قال عدلت البر بهذا التراب لأنَّه كان قد امالني في احد جانبي فأخذ رجل زبيل التراب فقلبه وجعل البر نصفين في الزبيلين وقال له أتحل الآن نحمله فلما رآه خفيفا قال ما اعقلك من شيخ ، حفر المحدر السوط ولجلاز جودة الفتل ولدن اي :Glosse am Rande

<sup>1</sup> Glosse am Rande: عدرج السوط ولجلاز جودة الفتل ولدن اى 2 C طرفها

اعرابي لقوم قبرا في ايّامر الطاعون بدرهين فلمّا اعطوة الدرهين قال بأبي دعوها عند كم حتى يجتمع لى ثمن ثوب، كانت ام عرو بنت جندب ابن عرو بن جمعة السدوسي عند عثمان بن عقّان وكانت حقاء تجعل الخنفساء في فيها ثمّر تقول حاجيتك ما في في وهي الم عمرو وأبان ابني ه عثمان، ابراهیم بن المنذر قال حدّثنا زید بن عبد الرحن بن زید ابن اسلم عن ابية عن جدّه قال رأيت طارقا وهو وال لبعض الخلفاء من بني امية على المدينة يدعو بالغداء فيتغدّى على منبر رسول الله صلعم ويكون فيد العظم المُمتِّ فينكته على رمانة المنبر فيأكله ، قالت امر غزوان الرقاشي لابنها ورأته يقرأ في المصحف يا غزوان اما تجد فيه إ بعيرا لنا صلّ في الجاهليّة فا كهرها وقال يا امّه اجد والله فيه وعدا حسنا ووعيدا شديداء سفين بن عيينة عن ايوب بن موسى قال قال ابن ابي عتيق لرجل ما اسمك قال ودَّاب قال با كان اسم كلبك قال عمرو قال واخلافاه ، قال ابو الدرداء علامة لجاهل ثلث العجب وكثرة المنطق فيما لا يعنيه وأن ينهى عن شىء ويأتيه، أعمى على رجل من الأزد ١٥ فصاح النساء واجتمع للجيران وبعث اخوة الى غاسل الموتى فجاء فوجدة حيًّا بعدُ فقال اخوه اغسله فانَّك لا تفرغ من غسله حتَّى يقصى ، وقال اردشير .حسبكم دلالة على عيب للهل أن كلّ أنسان ينتفي منه ويغصب اذا نُسب اليه، وكان يقال لا يفرنُّك من الجاهل قرابة ولا اخوة ولا الف فان احق انناس بتحريق النار اقربهم منهاء قال عمر بن عبد بر العزيز خصلتان لا تعدما بك من للااهل كثرة الالتفات وسرعة الجواب،

والى 1 C

وقال عمر بن الخطَّاب ايَّاك ومواَّخاة الأجهق فانَّه يريد أن ينفعك فيصرُّك ، وقال بعصام لَأَن ازاول احتى احب التي من ان ازاول نصف احتى يعنى الأجهق المتعاقل ع وقال عشام بي عبد الملك يُعرف جهق الرجل بأربعة بطول لحيته وبشناعة كنيته ونقش خاتمه وافراط شهوته فدخل عليه فات يومر شيخ طويل العثنون فقال هشامر امّا هذا فقد جاء بواحدة ٥ فانظروا ابن هو من الثلث فقيل له ما كنيتك فقال ابو الياقوت وقالوا ما نقش خاتمك قال و وَجااوا عَلَى قعيصه بدّم كذب وفي حكاية اخرى وَتَفَقَّدَ ٱلطَّيْرَ فَقَالَ مَا لَى لَا أَرَى ٱلْهُدْهُدَ وَقِيل لَه اتَّى الطعام تشتهي فقال جلنجبين وفي حكاية اخرى مصاصة، سمع عهر بن عبد العزيز رجلا ينادى رجلا يا ابا العُمَريْن فقال لو كان له عقل كفاه احدهاء وقال ١٠ ابو العابج يوما لجلسائه وكان يلى واسط انّ الطويل لا يخلو من ان يكون فيه احدى ثلث ان يَفْرَقَ الكلابَ او يكون في رجله قرحة او يكون احمق وما زلت وأنا صغير في رجلي قرحة وما فَوقَ الكلاب أُحَدُّ فَرَق وأمّا للمق فأنتم اعلم بواليكم، ويقال الأحق اعلم بشأنه من العاقل بشأن غيه وقال بشاره 10

خَليليَّ انَ العسر سوف يفيق \* وإن يسارا في غد لخليق وما كنت اللا كالزمان اذا صحا \* صحوت وان ماق الزمان اموق ذريني أَشْبْ همي براح فإنّني \* ارى الدهر فيه كوبة ومصيق ، وقال رجل فلان الى من يداوى عقله احوج منه الى من يداوى بدنه ، قيل لبعض لخكاء متى يكون الأدب شرًا من عدمه قال اذا كثر الأدب .٣

<sup>1 &</sup>gt; C 2 Ğāḥiz Bajān II 163 2 ff. 3 Sūra 12 18 4 Sūra 27 20 5 Vers 1 u. 2 wiederholt fol. 234v

ونقص العقل، وقرأت في كتاب الهندا ومن الخمق التماس الرجل الإخوان بغير وفاء والأجر بالرباء ومودة النساء بالغلظة ونفع نفسه بصر غيرة والعلم والفصل بالدعة والخفص، وفيه ثاثة يُهزأ بهم مدى الحرب ولقاء الزحوف وشدة النكاية في الاعداء وبدنه سليم لا اثر به ومناحل ولقاء الزحوف وشدة النكاية في العبادة وهو غليط الرقبة اسمى من الاثمة والمرأة الحلية تغيب ذات الزوج، وفيد من يعل بجهل خمسة مستعل الرماد في جنّته بدلا من الزبل ومظهر مستور عورته والرجل يتزيا بزى المرأة والمرأة تتزيا بزى الرجل والمتهلك في بيت مصيفه والمتكلم بما لا يعنيه ولا يسأل عنه، وفيه الأدب يذهب عن العاقل السكر ويزيد الأجن سكرا كما ان النهار يزيد كل ذي بصر بصرا ويزيد الخفافيش سوء بصر، وكانوا يكرهون ان يزيد منطق الرجل على عقله، قال الشاعر في جاهل

ما لى ارى الناس يأخذون ويع للطون ويستمتعون بالنّشب وأنت مثل الحمار أَبْهَمُ لا \* تشكو جراحات أَلْسُنِ العَرَبِ، وأسمع الأحنف رجلا يقول ما ابالى امُدحت ام فُجيت فقال الأحنف استرحت من حيث تَعِبُ الكرام ، كان عامر بن كُريز ابو عبد الله بن عامر من حقى قريش نظر الى ابنه عبد الله وهو يخطب فأقبل على رجل الى جانبه وقل انّه والله خرج من هذا وأشار الى ذكرة ، ومن حمقى قريش العاص بن عشام اخو الى جهل وكان ابو لهب قامرة فقمرة ماله ثمّ دارة

<sup>1</sup> Guidi, Studii XVII 10-12, ed. Снегкно 94 13-15 2 Guidi XLV pu—XLVI 4, Снегкно 193 1-6 3 > DE SACY, Guidi, Снегкно 4 Guidi XVI pu— XVII 2, Снегкно 94, 3, 4

ثم قليلة وكثيره وأهلة ونفسه فاتخذه عبدا وأسلمه قينا فلما كان يومر بدر بعث به على نفسه فقُتل ببدر كافرا قتله عبر بي الخطّاب وكان خال عمر، ومن حمقي قريش الأحوص بن جعفر بن عمرو بن خريث قال له يوما مجالسوه ما بال وجهك أصفر اتشتكي شيئًا وأعادوا عليه ذلك فرجع الى اهله يلومهم ويقول لهم أنا شاك ولا تُعلموني أَلْفُوا على الثياب وابعثوا الى ٥ الطبيب، وتارص مرة فعاده الحابه وجعل لا يتكلّم فدخل شراعة بن عبيد الله بن الزندبون وكان املي اهل الكوفة فعرف أنَّه متمارض فقال يا فلان كنَّا امس بالحيرة فأخذنا الخمر ثلثين قنينه البدر والخمر يومثذ ثلثة قناني بدرهم فرفع الأحوص رأسه وقال كذا منى في كذا من امّ الكاذب واستوى جالسا فنشر اهله على شراعة الشكر° فقال له شراعة ١٠ اجلس لا جلست وهات شرابك فشربا يومهما، ومن حقى قريش بكّار ابن عبد الملك بن مروان وكان ابوه ينهاه ان يجالس خالد بن يزيد ابن معوية لما يَعْرف من جهل ابنه فجلس يوما الى خالد فقال بكّار انا والله كما قال الأول \*مردد في بني اللخناء ترديدا ، وكان له باز فقال لصاحب الشرطة اغلق ابواب المدينة لثلًا يخرج البازى، ومن تحقى ١٥ قريش معاوية بن مروان اخو عبد الملك بن مروان بينا هو واقف بباب دمشق ينتظر عبد الملك على باب طحان نظر الى حمار الطحان يدور الرحا وفي عنقه جلجل فقال للطحان فر جعلت في عنق الحمار جلجلا فقال ربّما ادركتني سآمة او نعسة فاذا فر اسمع صوت الجلجل علمت انّه قام فصحت به فقال معاوية رأيت ان قام وحرَّك رأسه ما علمك انه قائمر ٢٠

السكر 2 C (!so!) قنيًا 1 C

قال المنتخب وس الحدى عثل عقل الأميرة وقل معرية عذا لأو المراته ملأند ابنتاه البرحة بالم نقل الآيه من نسبة يخبئ نناه لأرباجهن، وقل له البحد يه آخر نفذ نكحت ابنتكه بعصبة ما رأت مثله قط قل لو لنحد عنيد من رجناه، ومن تقى قريش سليمان بن يزيد بن عبد الملاه قل يه نعن الله البنيد الحى فقه كان قاجرا والله نقد ارائل على ان يفعل في نقل له قثل اسكت فوالله نثى كان هم نقد فعل على ان يفعل في نقل له قثل اسكت فوالله نثى كان هم نقد فعل خطب سعيد بن العدن عائشة بنت عثمان على اخيه فقلت فو اتنى لا اتررجه ابدا له برفون اشهبان فهو يحتمل مؤونة التنين والا عند الناس واحده وأخبرني رجل أنه كان له صديق له برفونان في عند الناس واحده وأخبرني رجل أنه كان له صديق له برفونان في اشية واحدة فكن لا نقل الا أن له برفونا واحدا وغلامان يسميان عبيها بفتح وكان اذا دع واحدا قل يا فتح الكبير واذا دم الآخر قل يا فتح المعيرة قل ابو عبيدة ارسل ابن الحجل بن لجيم فرسا له في حلبة فتها المعيرة وقل الشعرة وقل الشاعرة وقد الشاعرة وقل الشاعرة وقل الشاعرة وقل الشاعرة وقد الشاعرة واحداد وقد الشاعرة وقد الشاعرة واحداد وقد الشاعرة واحداد واحداد وقد الشاعرة وقد الشاعرة واحداد وقد الشاعرة واحداد وقد الشاعرة واحداد واحداد واحداد وقد الشاعرة واحداد واحد

البس ابولم عر عين جواده \* فَأَثْخَتْ به الأمثل تُصْرَبُ في الجهل، البس ابولم عر عين جواده \* فَأَثْخَتْ به الأمثل تُصْرَبُ في الجهل، ومن حُبْل دُغَة التي يصرب بها المثل في الجهل فيقل في دُغة بنت مُغْنَج ويقل دُغة لقب واسبها مارية بنت زمعة، قال ابو اليقطان ومن عجل حيّان بن غصبان ورث نصف دار ابيه فقال اريد ان ابيع

<sup>1</sup> C عنينا 2 Čāḥiz Bajān II 528.29 3 C كناب 4 Maidani I 147 5 C مغنّع, s. LA 18, 288, TA 10, 128 entstellt zu

حصّى من الدار وأشترى النصف الباق فتصير كلّها لى، ومن القبائل المشهور فيها للمنْ الأزد قال رجل منهم في المهلّب بن ابى صغرة نعم امير الرفقة المهلّب

ابيض وصّاح كميش الحَلَب \* ينقص بالقوم انقصاص الكوكب فلما انشده المهلّب قال حسبك رجمك الله عومن اشعارهم

يا رب جارية في للحتى حالية \* كأنَّها عُومة في جوف راقود، وقال آخر منهم

زياد بن عمرو عينه تحت حاجبية \* وأسنانه بيض وقد طُرِّ شاربُهُ ، والد بن عمرو بن لجا يصف ابلا أ

تصطلّه ألْحِيها على دلائها \* تلاطُمَ الأزد على عطائها، الموحيّة النميري وقال ابو حيّة النميري

وكأن غِلى دنانه في دوره \* لفظ العتياه على خوان زياد ، كتب مسلمة بن عبد الملك الى يزيد بن المهلب والله ما انت بصاحب هذا الأمر صاحب هذا الأمر معمور موتور وأنت مشهور غير موتور فقام اليه رجل من الأزد فقال قدّم ابنك مخلّدا حتى يُقْتَل فتصير موتورا " ، ها قام رجل من الأزد الى عبيد الله بن زياد فقال اصلح الله الأمير ان امرأتي هلكت واردت ان اتزوج امّها وازوج ابنى ابنتها وهذا عريفي فأعنى في الصداق فقل في كمر انت من العطاء قال في سبع مائة قال حُطّا عنه البعائة يكفيك ثلثمائة ، ومن حقى الأزد قبيصة بن المهلّب رأى جرادا يطير فقال لا يهولنكم ما ترون فإن عامتها مَوْتَى ، وقال يوما رأيت عُرْفة .٢

<sup>1</sup> C كميس 2 Liber poës. 42811 3 Ğāḥiz Bajān II 10u—112

فوق بیت ، وقال لغلامه انهب الی بیاض الملاء ، ومن حقی العرب کلاب بن صعصعة خرج اخوته یشترون خیلا وخرج معهم کلاب نجاء بحجل یقوده فقال له اخوته ما هذا قال فرسی اشتریته قالوا یا ماثق هذه بقرة اما تری قرنیها فرجع الی بیته فقطع قرنیها فأولاده یدعون بنی فارس البقرة قال الکیت

ولو لا امير المومنين في نمَّة \* بَخيَّل عن الحجل المبرتع ما صهل ع وكان شذرة بن الزبرقان من الجقى دخل يوم الجمعة المسجد فأخذ بعصادتي الباب ثمّ قال السلام عليكم اتلم شذرة فقالوا له هذا يوم لا يستأذن فيه قال افيتلم مثلي على جماعة مثل هاولاء ولا يعرف ١٠ مكانه، عوانة قال استعمل معاوية رجلا من كلب فذكر المجوس يوما فقال لعن الله المجوس ينكحون المهاتام والله لو اعطيت عشرة آلاف ما نكحت المي فبلغ ذلك معوية فقال قتحه الله اترونه لو زادوه فعل وعزاد، حدَّثنى ابو حاتم عن الأصمعيّ قال سأل القوم الحرث بن جران ان يعينه في تأسيس مسجد فقال قيروه وعلى الودع، خطب والى ٥٥ اليمامة فقال أنّ الله لا يقارّ على المعاصى عبادَه وقد اهلك امّة عظيمة في ناقة ما كانت تساوى مائتى درهم فسمى مقوم الناقة ، شرد بعير لهبنَّقة 7 واسمة يزيد بن ثروان فقال من وجد بعيرى فهو له فقيل له وما ينفعك من هذا قال انكمر لا تدرون ما حلاوة الوجدان ، وقال المنصور للربيع كيف تعرف الربيم قال انظر الى خاتمي فان كان سلسا

<sup>1</sup> C نيغ 2 C النيال 3 C النيبال 4 Ǧāḥiẓ Bajān II 17 14 ff., Māwardī Adab 13 5 ff. 5 C في 6 Ǧāḥiẓ Bajān II 9 23. 24 7 C Kāḥiফ Bajān II 11 24—26

فهي شمال واللا فهي جنوب فسأل القسم بن محمد الطلحي عن ذلك فقال اضرب بيدى الى خصيتي فان كانتا المصتا فهي شمال وان كانتا ا متدليتين فهي " جنوب ، قال ابو كعب القاص في قصصه أن الذي صلعم قال في كبد حزة ما قد علمتم فادعوا الله ان يطعمنا من كبد حزة، وكان يقول في قصصه ليس في خير ولا فيكمر فتبلُّغوا بي حتى تجدوا ٥ خيرا متىء وقال هو او غيره في قصصه كان اسمر الذئب الذي اكل يوسف كذا وكذا قالوا فاق يوسف لم يأكله الذئب قال فهذا اسم الذئب الذي لم يأكل يوسف ، ع حدَّثني عبد الرجي بن عبد الله عن عبد قال كان قاص يقص في المسجد فيقول مثل الكافر مثل قصر الاسكاف خارجه حسن وداخله مخروة ومثل المؤمن مثل قصر زربتي جداره كالح وداخله ١٠ زهرة ويقول وما الدنيا اخزى الله الدنيا أنما مثلها مثل أير حمار بينا هو قد انعظ اذ طفي وقال المؤس غذاؤه فلقة وسكته شلقة ودواؤه علقة ومرقته سلقة ع اصابت داود المصاب مصيبة فاغتمر فقال له صاحب له لا تتُّه الله في قضائه فقال داود اقول لك شيئًا تكتمه قال نعم قال والله ما صاحبي غيره، واستشاره رجل في حمل امَّه الى البصرة وقال أن حملتها ١٥ في البرِّ خفت عليها اللصوص وان جلتها في الماء خفت عليها الغرق فقال خذ بها سفتجة، دعا بعض السلاطين مجنونين ليصحك منهما فأسمعاه فغصب فدعا بالسيف فقال احدها للآخر كنّا اثنين وقد صبنا ثلثة ، قال رجل لابن سيّابة مولى بني اسد ما اراك تعرف الله قال اتراني

<sup>1</sup> C كانا 2 C فهو 3 C فهو 4 Šāḥiz k. al ḥajawān bei Goldziher M. St. II 164.

لا اعرف من اجاعنى وأعرانى وأخزانى ، قيل لأعرابي كيف برِّك بأمَّك فقال ما قرعتها سوطا قطّ ، وقيل لآخر وهو يصرب امَّه فقيل وجه تصرب امَّك قال احبّ ان تنشوا على ادبى ، وقال بعص الشعراء

جنونه مجنون ولست بواجد \* طبیبا یداوی من جنون جنون ، • وقال آخر . • وقال آخر

وكيف يفيق الدهر كعب بن ناشب \* وشيطانه بين الأهلَّة يُصْرُع ، وقال اعرابي وذكر الله عزَّ وجلَّ

خلق السماء وأهلها في جمعة \* وأبوك يمدر خوصه في عام علن ابو العالج والى واسط وأتاه صاحب شرطته بقوادة فقال اصلح الله الأمير هذه قوادة قال وأى شيء تصنع قال تجمع بين الرجال والنساء قال لما ذا قال للزنا قال واتما اتيتني بها لتعرفها منزلى خلّ عنها لعنك الله واتاه يوما بمخنّت فقال له ما هذا قال مخنّت قال وما يصنع قال ينكم كما تنكم المرأة قال يبذل هذا استه وأحظى انا عليه اذهب يأبن اخي فارتن بها ، خطب وكمع بن الى اسود بخراسان فقال ان يأبن اخي فارتن بها ، خطب وكمع بن الى اسود بخراسان فقال ان والله فقد قلتها وأنا استقلهاء تغدى وبرجل عند سليمان بن عبد والله لقد قلتها وأنا استقلهاء تغدى وبرجل عند سليمان بن عبد الملك وهو يومئذ ولتي عهد وقدامه جدى فقال له سليمان كل من كليته فاتها تزيد في الدماغ فقال لو كان هذا هكذا كان رأس الأمير مثل رأس البغلء ابو عبيدة أجريت لخيل فطلع منها فرس سابق فجعل رجل البغلء ابو عبيدة أجريت لخيل فقال له رجل الى جانبه يا فتي هذا والم من النظارة يكبر ويثب من الفرح فقال له رجل الى جانبه يا فتي هذا

<sup>1</sup> C تصنع 2 C ينكبح 3 ǧāḥiẓ Bajān II 9 26, 27 4 Ib. 10 10 -12

الفرس فرسك قال لا ولكن اللجام ليء دخل ابو عتاب على عبروبين فَلزابِ وقد كفّ بصره والناس يعزّونه فقال يأبًا زيد لا يسوءنّك ذهابهما فانك لو رأيت ثوابهما في ميزانك تهنيت ان الله قطع يديك ورجليك ودقّ ظهرك على رجل يقود اعمى بكراء فكان الاعمى ربّما يعثر فيقول اللهم ابدلني به قائدا خيرا منه ويقول القائد اللهم ابدلني اعمى خيرا ٥ مند، ادّى ابو بكر الشيباني الى العرب ذات ليلة فأصبح من الغد على الشمس فقعد فيها فنارت به مرَّة فجعل يحلُّه جسده بأظفاره خمشا ويقول انما نحبى ابل فقال له قائل والله انك تشبه العبب فغضب وقال ایقال لی هذا انا والله جرباء منصیة یشهد لی سواد لونی وغوور عینی وحبى للشمس، قيل لأبي السقام عند موته أُوْصه فقال انا لكرام قوم ١٠ طخفة قالوا قل خيرا يا ابا السقاح فقال ان احبَّت امرأتي فأعطوها بعيرا قالوا و قبل خيرا قال اذا غلامي فهو حرَّ ، وقيل لرجل عند موته قل لا اله الله فأعرض فأعادوا عليه موارا فقال اخبروني عن ابي طالب اقالها عند موته قالوا وما انت وأبو طالب قال لا ارغب بنفسى عنه، ولمَّا احتصر الحجيّز السلوليّ قال لقوم عنده انا في آخر يوم من ايّام الدنيا ١٥ وأول يوم من ايّام الآخرة والله لثن وجدت لى عند الله موضعا لأكلَّمنَّه فيكمء وقيل لأوس بن حارثة عند موته قل لا اله الله فقال لم يأن بها بعد، وقيل لآخر عند موته الا توصى قال انا مغفور لى قالوا قبل ان شاء الله قال قد شاء الله ذلك قالوا الا تدع الوصيّة فقال لبني اخيه يا بنى حريث ارفعا وسادى واحتفظا بالجلّة الجلاد فانّما مولكها الاعادى ٢٠ ٢٠

نانها 5 C قال 4 C عثر 3 C ثوابها 5 C فانها 5 C

قال سهل بن طرون ثلثة من المجانين وإن كانوا عقلاء الغصبان والغيران والسكران قانوا فا تقول في المنعظ فصحك وقال

وما شرَّ الثلثة امَّ عرو \* بصاحبك الذي لا تصحبيناء قال الوليد الا ان امير المؤمنين عبد الملك كان يقول ان للحجّاج جلدة ما بين عينيُّ الا وإن للحجّاج جلدة وجهى كلّه، خطب عتّاب بن ورقاء نحت على للهاد وقال هذا كما قال الله تعالى كتب القتل والقتال علينا وعلى الغانيات حر الذيول، وقال آخر في الربيع والى اليمامة "

شهدتٌ بأنَّ الله حقَّ لقارَه \* وأنَّ الربيع العامريّ رقيع \* اقاد لنا كلبا بكلب ولم يَدَعْ \* دماء كلاب المسلمين تصيع >

ا دخل شابّ على المنصور فسأله عن وفاة ابية فقال مات رحمة الله يوم كذا وكذا وكان مرضة رضى الله عنة كذا وكذا وترك عفا الله عنة من المال كذا وكذا فانتهرة الربيع وقال ابين يدى امير المؤمنين توالى الدعاء لأبيك فقال الشاب لا الومك اتك لم تعرف حلاوة الآباء فا علم ان المنصور ضحك مثل ضحكة يومثذ وكان الربيع لقيطاء دخل رجل من بنى المنصور ضحك مثل ضحكة يومثذ وكان الربيع لقيطاء دخل رجل من بنى وا هاشم على المنصور فاستجلسة ودعا بغدائه فقال للفتى أثننة فقال قد تغذيت فلما خرج استخف به الربيع ودفع فى قفاة وقال هذا كان يسلم من بعيد وينصرف فلما استدناه امير المؤمنين وأمرة بالجلوس ودعاة الى طعامة وتبذّل بين يدية فبلغ من جهلة بفضيلة المنزنة التى صيرة فيها ان قال قد تغذي مع امير المؤمنين الآ

<sup>1</sup> C عين 2 C عين; cf. ۴.۳ 10 3 Ǧāḥiẓ Bajān II 17 7. 8, Mā-wardī 13 9 ff. 4 C رفيع 5 > C

سدّ خلّة الجوع ، يونس الهجرى قال مات رجل من جند اهل الشأم فحصر للحجّاج جنازته وكان عظيم القدر فصلّى وجلس على قبره وقال لينزل قبره بعض اخوانه فنزل نفر منه فقال احده وهو يسوّى عليه رجك الله ابا فلان ان كنت ما علمتك لتجيد الغناء وتسمع ربّ الكأس ولقد وقعت في موقع سوء لا تخرج منه الى الدّكة فا تمالك للحجّاج ان ه ضحك فأكثر وكان لا يكثر الصحك في جدّ ولا هزل ثمّر قال له لا امّ لك هذا موضع هذا قال اصلح الله الأمير فرسى حبيس لو سمعه يتغنى

## يا لبينا اوقدى النارا

لانتشر الأمير على سَعْنة وكان الميّت يلقّب سعنة وكان من اوحش خلق الله صورة وأذمّهم فقال للحجاج انّا لله اخرجوة عن القبر ثمّ قال ما .ا أَيْنَ حجّة اهل العراق في جهلكمر يا اهل الشأمر ولم يبق احد حصر القبر الآ استفرغ ضحكاء تبع داؤد بن المعتمر امرأة طنّ انّها من الفواسد فقال لها لو لا ما رأيت عليك من سيماء للخير لم اتبعك فضحكت المرأة وأسندت ظهرها الى للحائط ثمّ قالت انّما يعتصم مثل من مثلك بسيماء للحير فاذا صار سيماء للحير هو الدال لمثلك على مثلى ما فالله المستعان كان بهلول المجنون يتغنّى بقيراط ولا يسكت الا بدائق وكان رجل يهوى جارية تختلف في حوائج اهلها وكانت اذا خرجت الى السوق ولم يعلم خروجها ثمّ رجعت فرآها قال وهو يسمعها خرجت الى السوق ولم يعلم خروجها ثمّ رجعت فرآها قال وهو يسمعها خرجت الى السوق ولم يعلم خروجها ثمّ رجعت فرآها قال وهو يسمعها فرق كننت أعْلَمُ الْغَيْبَ لاَسْتَكْثُرْتُ مِنَ ٱلْخَيْرِ وان وعدته شباً فأخلفت قل يا أَيُّهَا ٱللَّذِينَ آمَنُوا لِمَ تَقُولُونَ مَا لَا تَفْعَلُونَ وَان وعدته شباً فأخلفت قل يا أَيُّها ٱللَّذِينَ آمَنُوا لِمَ تَقُولُونَ مَا لَا تَقْعَلُونَ وَان وعدته شباً فأخلفت قل يا أَيُّها ٱللَّذِينَ آمَنُوا لِمَ تَقُولُونَ مَا لَا تَقْعَلُونَ فيونَ تغصّبت لشيء ٢٠

<sup>1</sup> Sūra 7 188 2 Sūra 61 2

قال الطحّان ومَنْ لحمارى عمثل عقل الأمير، وقال معاوية هذا لأبي امرأته ملأتنا ابنتك البارحة بالدم فقال انها من نسوة بخبأن ذلك لأزواجهي، وقال له ايضا يوما آخر لقد نكحت ابنتك بعَصَبة ما رأت مثلها قطّ قال لو كنت عنينا ما زوجناك، ومن حقى قريش سليمان بن يزيد بن عبد الملك قال يوما لعن الله الوليد اخى فانه كان فاجرا والله لقد ارادني على ان يفعل في فقال له قائل اسكت فوالله لثن كان هم نقد فعل، خطب سعيد بن العاص عائشة بنت عمان على اخيه فقالت هو احق لا انزوجه ابدا له بردونان اشهبان فهو بحتمل مؤونة اثنين وها عند الناس واحد، وأخبرني رجل انه كان له صديق له بردونان في عند الناس واحد، وأخبرني رجل انه بردونا واحدا وغلامان يسميان عنه جميعا بفتح وكان اذا دع واحدا قال يا فتح الكبير وإذا دع الآخر قال يا فتح الكبير وإذا دع الآخر قال يا فتح الكبير وإذا دع الآخر قال يا فتح المبير وإذا دع المناه في حلبة فتح الصغير، قال ابو عبيدة ارسل ابن لحجل بن لجيم فرسا له في حلبة فجاء سابقا فقال لأبيه يا ابت بأى شيء اسميه فقال افقاً احدى عينيه وسهة الأعور، وقال الشاعر

<sup>1</sup> C عَنْيَنَ 2 ﴿ Gāḥiz Bajān II 5 28. 29 3 C عَنْيَ 4 Maidānī 1 147 5 C مِغْنَي , s. LA 18, 288, TA 10, 128 entstellt zu معيج

حصّى من الدار وأشترى النصف الباق فتصير كلّها لى ، ومن القبائل المشهور فيها للمنّ الأزد قال رجل منهم في المهلّب بن ابي صغرة نعم امير البفقة المهلّب

ابيض وضّاح كميش الحَلَبُ \* ينقض بالقوم انقصاص الكوكبُ فلمّا انشده المهلّب قال حسبك رجمك الله عومن اشعارهم

يا رب جارية في للحي حالية \* كأنَّها عُومة في جوف راقود، وقال آخر منهم

زياد بن عمرو عينه تحت حاجبية \* وأسنانه بيض وقد طُرَّ شاربُهُ ، وقال عمرو بن لجاً يصف ابلاً أ

تصطلّه ألْحِيها على دلائها \* تلاطُم الأزد على عطائها، الموحيّة النميري

وكان غلى دنانه في دوره \* لفظ العتيك على خوان زياد ع كتب مسلمة بن عبد الملك الى يزيد بن المهلّب والله ما انت بصاحب هذا الأمر صاحب هذا الأمر مغمور موتور وأنت مشهور غير موتور فقام اليه رجل من الأزد فقال قدّم ابنك مخلّدا حتى يُقْتَل فتصير موتورا في الله قام رجل من الأزد الى عبيد الله بن زياد فقال اصلح الله الأمير ان امرأتي هلكت واردت ان اتزوج امّها وازوج ابنى ابنتها وهذا عريفي فأعنى في الصداق فقل في كمر انت من العطاء قال في سبع مائة قال حُطّا عنه اربعائة يكفيك ثلثمائة ، ومن حقى الأزد قبيصة بن المهلّب رأى جرادا يطير فقال لا يهولنكم ما ترون فإن عامّتها مَوْتَى ، وقال يوما رأيت عُرْفة .٢

<sup>1</sup> C كميس 2 Liber poës. 42811 3 Ğāḥiz Bajān II 10u—112

فوق بیت و وقال لغلامه انهب الی بیاض الملاء و وس حقی العرب کلاب بن صعصعة خرج اخوته یشترون خیلا وخرج معهم کلاب نجاء به به به یقوده فقال له اخوته ما هذا قال فرسی اشتریته قالوا یا ماتق هذه بقرة اما تری قرنیها فرجع الی بیته فقطع قرنیها فأولاده یدعون بنی فارس البقرة قال الکیت

ولو لا امير المؤمنين في ذمّة \* جَيْل عن الحجل المبرتع ما صهل ع وكان شذرة بن الزبرقان من الجقى دخل يوم الجمعة المسجد فأخذ بعصادتي الباب ثمّ قال السلام عليكم اتلم شذرة فقالوا له هذا يوم لا يستأذن فيه قال افيتلمِ مثلى على جماعة مثل هاولاء ولا يعرف ١٠ مكانه، عوانة قال استعمل معاوية رجلا من كلب فذكر المجوس يوما فقال لعن الله المجوس ينكحون المهاتم والله لو اعطيت عشرة آلاف ما نكحت المي فبلغ ذلك معوية فقال قجم الله اترونه لو زادره فعل وعزاه، حدَّثني ابو حاتم عن الأصمعيّ قال سأل القوم الحرث بن جران ان يعينه في تأسيس مسجد فقال قيروه وعلى الودع، خطب والى ١٥ اليمامة فقال أنّ الله لا يقارّ على المعاصى عبادة وقد اهلك امّة عظيمة في ناقة ما كانت تساوى مائتي درهم فسمي مقوم الناقة ، شرد بعير لهبنّقة " واسمه يزيد بن ثروان فقال من وجد بعيرى فهو له فقيل له وما ينفعك من هذا قال انكم لا تدرون ما حلاوة الوجدان "، وقال المنصور للربيع كيف تعرف الربيح قال انظر الى خاتمي فان كان سلسا

<sup>1</sup> C نيغ 2 C ابلح 3 C ابلح 4 Ǧāḥiẓ Bajān II 17 14 ff., Māwardī Adab 13 5 ff. 5 C في 6 Ǧāḥiẓ Bajān II 9 23. 24 7 C

فهي شمال واللا فهي جنوب فسأل القسم بن محمد الطلحي عن ذلك فقال اصرب بيدى الى خصيتي فان كانتا المصتا فهي شمال وان كانتا المرب بيدي الى خصيتي فان كانتا متدليتين فهي " جنوب ، قال ابو كعب القاص في قصصه أنّ النبيّ صلعم قال في كبد جرة ما قد علمتم فادعوا الله ان يطعمنا من كبد جرة، وكان يقول في قصصه ليس في خير ولا فيكمر فتبلُّغوا بي حتى تجدوا ٥ خيرا متىء وقال هو او غيره في قصصه كان اسمر الذئب الذي اكل يوسف كذا وكذا قالوا فان يوسف لمر يأكله الذئب قال فهذا اسم الذئب الذي لم يأكل يوسف ، حددني عبد الرجهي بن عبد الله عن عمد قال كان قاص يقص في المسجد فيقول مثل الكافر مثل قصر الاسكاف خارجه حسى وداخله مخروة ومثل المؤس مثل قصر زربتي جداره كالح وداخله ١٠ زهرة ويقول وما الدنيا اخزى الله الدنيا انّما مثلها مثل اير جمار بينا هو قد انعظ اذ طفي وقال المؤس غذاؤه فلقة وسكته شلقة ودواؤه علقة ومرقته سلقة ع اصابت دارد المصاب مصيبة فاغتمر فقال له صاحب له لا تتهم الله في قصائه فقال داود اقول لك شيئًا تكتمه قال نعم قال والله ما صاحبي غيره، واستشاره رجل في حمل امَّه الى البصرة وقال أن حلتها ١٥ في البرّ خفت عليها اللصوص وان جلتها في الماء خفت عليها الغرق فقال خذ بها سفتجة ع دعا بعض السلاطين مجنونين ليضحك منهما فأسمعاه فغصب فدعا بالسيف فقال احدها للآخر كنّا اثنين وقد صبنا ثلثة ، قال رجل لابن سيّابة مولى بني اسد ما اراك تعبف الله قال اتباني



<sup>1</sup> C كانا 2 C قلصا 3 C فهو 4 Ğāḥiz k. al ḥajawān bei Goldziher M. St. II 164.

لا اعرف من اجاعنى وأعرانى وأخزانى ، قبيل لأعرابتى كيف برّك بأمّك فقال ما قرعتها سوطا قطّ ، وقبيل لآخر وهو يصرب امّه فقيل وجه تصرب امّك قال احبّ ان تنشوا على ادبى ، وقال بعض الشعراء

جنونه مجنون ولست بواجد \* طبیبا یداوی من جنون جنون ، • وقال آخر . • وقال آخر

وكيف يفيق الدهر كعب بن ناشب \* وشيطانه بين الأهلَّة يُصْمَعُ ، وقال اعرابي وذكر الله عزَّ وجلَّ

خلق السماء وأهلها في جمعة \* وأبوك يمدر خوصة في عام على ابو العالج والى واسط وأتاه صاحب شرطته بقوادة فقال اصلى الله الأمير هذه قوادة قال وأى شيء تصنع قال تجمع بين الرجال والنساء قال لما ذا قال للزنا قال وانما اتيتني بها لتعرفها منزلي خدّ عنها لعنك الله واتاه يوما بمخنّث فقال له ما هذا قال مخنّث قال وما يصنع قال ينكم كما تنكم المرأة قال يبذل هذا استه وأحظى انا عليه اذهب يأبن اخي فارتد بها ، خطب وكمع بن الى اسود بخراسان فقال ان يأبن اخي فارتد بها ، خطب وكمع بن الى اسود بخراسان فقال ان والله فقد قلتها وأنا استقلهاء تغدى وبحل عند سليمان بن عبد والله لقد قلتها وأنا استقلهاء تغدى وبحل عند سليمان بن عبد الملك وهو يوممن ولتي عهد وقدامه جدى فقال له سليمان كل من كليته فاتها تزيد في الدماغ فقال لو كان هذا كان رأس الأمير مثل رأس البغلء ابو عبيدة أجريت الخيل فطلع منها فرس سابق فجعل رجل البغلء ابو عبيدة أجريت الفيح فقال له رجل الى جانبه يا فتي هذا النظارة يكتر ويثب من الفرح فقال له رجل الى جانبه يا فتي هذا

<sup>1</sup> C ينكبح 2 C ينكبح 3 Ğāḥiẓ Bajān II 926, 27 4 Ib. 10 10 - 12

الفرس فرسك قال لا ولكنّ اللجام ليء دخل ابو عتّاب على عبوب، فَلْزَابِ وَقَدْ كُنَّ بِصِرَةُ وَالْنَاسِ يَعَزُّونَهُ فَقَالَ يُأْبًا زِيدَ لا يَسْوَءُنَّكُ ذَهَابِهِمَا فانَّك لو رأيت ثوابهما في ميزانك تنبيت ان الله قطع يديك ورجليك ودق ظهرك على رجل يقود اعمى بكراء فكان الاعمى ربّما يعثر فيقول اللهم ابدلني به قائدا خيرا منه ويقول القائد اللهم ابدلني اعبى خيرا ٥ مند، ادّى ابو بكر الشيباني الى العرب ذات ليلة فأصبح من الغد على الشمس فقعد فيها فنارت به مرَّة فجعل يحلُّه جسده بأظفاره خمشا ويقول انَّما نحبي ابل فقال له قائل والله انَّك تشبه العبب فغضب وقال ایقال لی هذا انا والله جرباء منصیة یشهد لی سواد لونی وغوور عینی وحبى للشمسء قيل لأبي السقام عند موته أُوْصه فقال انا لكرام قوم ١٠ طخفة قالوا قل خيرا يا ابا السقاح فقال ان احبّت امرأتي فأعطوها بعيرا قالوا و قبل خيرا قال اذا غلامي فهو حرَّ ، وقيل لرجل عند موته قل لا الم الله الله فأعرض فأعادوا عليه مرارا فقال اخبروني عن ابي طالب اقالها عند موتد قالوا وما انت وأبو طالب قال لا ارغب بنفسى عند، ولمّا احتصر المجيّز السلوليّ قال لقوم عنده انا في آخر يوم من ايّام الدنيا ١٥ وأول يوم من ايّام الآخرة والله لثن وجدت لى عند الله موضعا لأكلّمنّه فيكم، وقيل لأوس بن حارثة عند موته قل لا اله الله فقال لم يأرن بها بعد، وقيل لآخر عند موته الا توصى قال انا مغفور لى قالوا قبل ان شاء الله قال قد شاء الله ذلك قالوا الا تدع الوصيّة فقال لبني اخيه يا بني حريث ارفعا وسادي واحتفظا بالجلَّة الجلاد فانَّما ٥ حولكما الاعادي ٢٠ ٢٠

انها 5 C قال 4 C عثر 3 C ثوابها 5 C قال 1 So!

قال سهل بن فرون ثلثة من المجانين وإن كانوا عقلاء الغصبان والغيران والسكران قالوا فا تقول في المنعظ فصحك وقال

وما شرّ الثلثة امَّ عمرو \* بصاحبك الذي لا تصحبينا ، قال الوليد الا ان امير المؤمنين عبد الملك كان يقول ان للحجّاج جلدة ، ما بين عينيَّ الا وإن للحجّاج جلدة وجهى كلّم، خطب عتّاب بن ورقاء نحت على للهاد وقال هذا كما قال الله تعالى كتب القتل والقتال علينا وعلى الغانيات حر الذيول، وقال آخر في الربيع والى اليمامة "

شهدتُ بأن الله حقّ لقاوه \* وأنّ الربيع العامريّ رقيع \* وأنّ الربيع العامريّ رقيع \* اقاد لنا كلبا بكلب ولم يَدَعْ \* دماء كلاب المسلمين تصيع ؟

ا دخل شابّ على المنصور فسأله عن وفاة ابيه فقال مات رحمه الله يوم كذا وكذا وكان مرضه رضى الله عنه كذا وكذا وترك عفا الله عنه من المال كذا وكذا فانتهره الربيع وقال ابين يدى امير المؤمنين توالى الدعاء لأبيك فقال الشابّ لا الومك اتّك لم تعرف حلاوة الآباء فا علم ان المنصور ضحك مثل ضحكه يومثذ وكان الربيع لقيطاء دخل رجل من بنى المنصور ضحك مثل ضحكه يومثذ وكان الربيع لقيطاء دخل رجل من بنى وا هاشم على المنصور فاستجلسه ودعا بغدائه فقال للفتى أثنت فقال قد تغذيت فلما خرج استخف به الربيع ودفع فى قفاه وقال هذا كان يسلم من بعيد وينصرف فلما استدناه امير المؤمنين وأمره بالجلوس ودعاه الى طعامه وتبذّل بين يديه فبلغ من جهله بفضيلة المنزنة التى صيّره فيها ان قال قد تغذيت واذا ليس عنده لمن تغذى مع امير المؤمنين الّا

<sup>1</sup> C عين 2 C عين ; cf. ٢٠,٣ 10 3 Ǧāḥiẓ Bajān II 17 7. 8, Māwardī 13 9 ff. 4 C رفيع 5 > C

سدّ خلّة الجوع ك يونس الهجرى قال مات رجل من جند اهل الشأمر نحصر للحجّاج جنازته وكان عظيم القدر فصلّى وجلس على قبرة وقال لينزل قبرة بعض اخوانه فنزل نفر منهم فقال احدهم وهو يسوّى عليه رحك الله ابا فلان ان كنت ما علمتك لتجيد الغناء وتسمع ربّ الكأس ولقد وقعت في موقع سوء لا تخرج منه الى الدّكة فيا تمالك للحجّاج ان ه ضحك فأكثر وكان لا يكثر الصحك في جدّ ولا هزل ثمّر قال له لا امّ لك هذا موضع هذا قال اصلح الله الأمير فرسى حبيس لو سمعه يتغنى

## يا لبينا اوقدى النارا

لانستشر الأمير على سَعْنة وكان الميّت يلقّب سعنة وكان من اوحش خلق الله صورة وأنمّه فقال للحّجاج انّا لله اخرجوه عن القبر ثمّ قال ما ١٠ أيّنَ حجّة اهل العراق في جهلكم يا اهل الشأم ولم يبق احد حصر القبر الا استفرغ ضحكاء تبع داؤد بن المعتمر امرأة طنّ انّها من الفواسد فقال لها لو لا ما رأيت عليك من سيماء للخير لم اتبعك فضحكت المرأة وأسندت ظهرها الى للحائط ثمّ قالت انّما يعتصم مثلى من مثلك بسيماء للحير فاذا صار سيماء للحير هو الدال لمثلك على مثلى ما فالله المستعان، كان بهلول المجنون يتغنّى بقيراط ولا يسكت الا بدائق، وكان رجل يهوى جارية تختلف في حوائج اهلها وكانت اذا خرجت الى السوق ولم يعلم خروجها ثمّ رجعت فرآها قال وهو يسمعها خرجت الى السوق ولم يعلم خروجها ثمّ رجعت فرآها قال وهو يسمعها خرجت الى السوق ولم يعلم خروجها ثمّ رجعت فرآها قال وهو يسمعها قدل يَنا أَيّهَا ٱلّذينَ آمَنُوا لِمَ تَقُولُونَ مَا لَا تَقْعَلُونَ في فانْ تغصّبت لشيء ٢٠ قدل يَنا أَيّها ٱلّذينَ آمَنُوا لِمَ تَقُولُونَ مَا لَا تَقْعَلُونَ في فانْ تغصّبت لشيء ٢٠



<sup>1</sup> Sūra 7188 2 Sūra 612

بلغها عند قال يَا أَيُّهَا ٱلَّذِينَ آمُنُوا إِنْ جَاءَكُمْ فَاسِقٌ بِنَبًا فَتَبَيَّنُوا ، مرّ بعض للمقى بامرأة قاعدة على قبر وفي تبكى فرق لها وقال من هذا الميت قالت زوجى قال فا كان عملة قالت يحفر القبور قال ابعدة الله اما علم أ أنّ من حفر حفوة وقع فيها، احدث رجل من للمقى ليلة على باب ه رجل فلمّا خرج الرجل زلق ووقع على دراعه فانكسرت واجتمع لليران وجعلوا يختصمون ويوقعون الظنون وهو ناحية يسمع كلامهم فلما اكثروا قال

رأيت لخرب يجنيها رجال \* ويَصْلَى حَرَّها قوم بُرَاءُ فَاحَذُوهُ وقالوا انت صاحبنا ، قال داود المصاب رأيت رويا نصفها حق اونصفها باطل رأيت كأن على عنقى بدرة في ثقلها احدثت فاستيقظت فرأيت الحدث ولم ار البدرة ، روى اعرابتى يبكى بكاء شديدا فسئل عن سبب بكائه فقال بلغنى ان جالوت قُتل مظلوما ، رأى رجل الحق شيخا في لخمام اعكن البطن فقال له يا عم اتى اشتهيت ان اضع هذا يعنى ذكره في سرتك فقال له الشيخ يابن اخى فأين يكون استك يعنى ذكره في سرتك فقال له الشيخ يابن اخى فأين يكون استك فقال اللهم اتى صيف وحق الصيف ما قد علمت فأمهلنا الى ان نقضى في ما من عبد الرحن عن الاصمعى قال كان نمامه ثمر شأنك والكلب ، وحدّثنى عبد الرحن عن الاصمعى قال كان بين اثنين عبد فقام احدها فجعل يصربه فقال له الآخر شريكه ما تصنع قال انها الشهد الله قال ابن عبيد الله قال ابو من قال ابو عبد الرحن قال اشهد اتك

<sup>1</sup> Sūra 496 2 C اعلم

لتلوذ بالله لواذ يتيم عبان ، قال بعصه ,أيت رجلين بالبصرة على باب مونس " يتنازعان في العنب النيروزي والرازقي ايهما اطيب فجرى بينهما كلام الى ان تواثبا فقطع الكوفتي اصبع البصري وفقاً البصري عين الكوفيّ ثمّ لمر البث الله يسيرا حتى رأيتهما متصافيين متنادمين، قال وقال ثمامة مررت في غبّ سماء والأرض نديّة والسماء متغيّمة والريح ه شمال واذا شيخ اصفر كأنه جرادة وقد قعد على قارعة الطريق وحجام جَمِه على كاهلة وأخدعيه بمحاجم كأنَّها قعاب وقد مصَّ دمه حتَّى كاد يستفرغه فوقفت وقلت يا شيخ لمر تحتجم قال لمكان الصفار الذى تبى ، الله الطمحان قوما يعود عليلا له فعزّاهم به قالوا الله لم يحت فرجع وهو يقول بحوت أن شاء الله يجوت أن شاء الله ، أبو حاتم عن ١٠ الأصمعيّ عن نافع قال كان الغاضريّ من الهق الناس فقيل له ما كقد فجعل يتربَّث فلما أكثر عليه قال قال لى مرَّة الحِر من حفره وممَّا \* حُفر فأين نبيثته اترى امير المؤمنين يقدر على ان يحفر مثله في ثلثة ايّام ، دخل رجل من للمقى من الشعراء على رجل من الأشراف يقال في نسبه فقال اتَّى قد امتدحتك بشعر لم تُمْدَر قطَّ بأنفع لك منه قال ما ١٥ احوجني الى المنفعة فهاته فقال

سألت عن اصلك فيما مصى \* ابناء سبعين وقد نيّفوا

فك تم يَعْرَفُ

فقال له قم في لعنة الله وفي شخطه لعنك الله ولعن من سألت ومن
اجابك، وحدّثني ابو حاتم عن الأصمعيّ قال جاء رجل من الأعراب ٢٠.

نبعثه 5 C وها 2 (so!) 4 ?; C وها 5 (so!) ليتم 1 C

Digitized by Google

الى عبد فقال يا عبد الى ولد جارية آل فلان مبنى فافتده ففعل ثم جاءه مرق اخرى فقال له مثل فلك فقال له عبد لو عَزلْت قال بلغنى الى العول مكروه على ميت جزء مكروه قال وحد ثنا الأصمعي قال بلغنى عن شيخ جزع على ميت جزء شديدا فقيل له فى ذلك فقال نحن قوم لم نتعود الموت ابو للسن الجعفري قال قيل نكردم السدوسي كل قال ما اريد قيل ولم قال اكلت قليل ارز فأكثرت منده صل بعير لأعرابي فجعل ينشده الى ان دخل الامارة فأخذ منها بعيرا فقيل له الى بعيرك كان اعرابيا قال الله الما الامارة ترخيت الهيثم عن عباس قال لما ولى مروان وجه جيش ابن دلجة القيني الى المدينة وكان يصعد المنبر ومعد الكثلة من التمر افي المدينة الى المدينة على وجوه اهل المدينة بهينا وشمالا ثمر يقول يا اهل المدينة الى لأعلم الى هذا المكان فى حرمته وموضعه ليس موضع اكل ولا شرب ولكن احب ان أريكم هوانكم على الله وله زناء قبل لمعلم ابن معتمر ما لله اله الهي قال لو لم اكن الهي كنت ولد زناء قال بعض الشعراء

اه فإن كنت قد بايعت مروان طائعا \* فصرتُ اذًا بعد المثيب معلّماء وقال آخم

وكيف ترجّى العقل والرأى عند من \* يروح على انتى ويغدو على طِغْل، ابن المدائني قال تحوّل ابو عبد الله الكرخي الى الخُريبة فادّى الفقه وطَيّ ان ذلك يجوز له لمكان لحيته وسِمَته فألقى على باب داره البواري وجْلس نجلس اليه قوم فقال له رجل منهم يا ابا عبد الله رجل في الصلاة

<sup>1</sup> C وني 2 Čāḥiz Bajān II 36 23 ff.

ادخل اصبعه في انفه نخرج عليها دم ائى شيء يصنع قال يحتجم رجمك الله فقال له السائل ظننت انَّك فقيه ولم ادر انَّك طبيب، قال رجل للشعبي انبي اجد في قفاى حكّة فترى لى أن احتجم فقال الشعبي للمد لله الذي نقلنا من الفقه الى الحجامة ، وقال له آخر رجل استَمْنَى في يوم من شهر رمصان هل يؤجر قال اوما يرضي ان يفلت رأسا برأس ، نازع ٥ التيميُّ, رجل من بني عبِّه في حائط بينهما فبعث الى قوم يشهِّدم \* فأتاه جماعة من القبائل فوقف بهم على ذلك لخائط وقال اشهدكمر جميعا أنّ نصف هذا لخائط ليء وقدّم آخر رجلا الي القاضي في شيء يدّعيه عليه فأنكر الرجل فقال ايها القاضي آكتب انكاره فقال القاضي الإنكار في يدك متى شئت، قال مسعدة بن طاراق الزارع أنّا لوُقوف على ١٠ حدود دار لنقسمها ونحن في خصومة اذ اقبل سيّد بني تميم وموسرهم والمصلّى على جنائزهم فأمسكنا عن " الكلام فقال حدّثوني عن هذه الدار هل صمّ منها بعصنا الى بعض احدا قال مسعدة فانا منذ ستّون سنة افكر في كلامه نا ادرى ما عني، اتت جارية ابا ضمضم فقالت ان هذا قبّلني فقال يا فتى انعى لها جعقها قبّلية عافاك الله كما قبّلك فانّ الله ١٥ يقول \* وَٱلْجُهُو وَ قَصَاص ، حدَّثني ابو حاتم عن الأصمعي قال أَلقيَتْ على رجل فريضة فاشتدت عليه نجعل بحسب غيرها فقالوا في ذلك فقال عسى ان يكون ترك غير ما ذكرواء حدَّثني محمَّد بن عمر عن ابن كناسة قال قال بعض الطالبيين لأشعب لو رويت للحديث وتركت النوادر كان انبل له قال والله قد سمعت الحديث ورويته قال نحدَّثْنا ٢٠

<sup>1</sup> Ǧāḥiẓ Bajān II 36 26. 27 2 C على 3 C على 4 Sūra 5 49

قال حدَّثني نافع عن ابن عمر انّ رسول الله سلعم قال خلَّتان من كانتا فيه كان من خالصة الله قال هذا حديث حسى با ها قال نسى نافع واحدة ونسيت انا الأخرىء وكان بالبصرة ثلثة اخوة من ولد عتاب ابن أسيد كان احدهم يحمِّ عن حزة ويقول استشهد قبل ان يحمِّ وكان ه الآخر يصحى عن ابي بكر وعمر ويقول اخطآ السنَّة في ترك الأُنحيَّة وكان الآخر يفطر عن عائشة ايّام التشريق ويقول غلطت في صومها ايّام العيد في صام عن ابيه وأمَّه فأنا افطر عن امَّى عائشة ، قال ثمامة كنَّا في منزل رجل من الدهاقين وفينا شيخ منه فأتى ربّ البيت بدهي طيب فدهى بعصنا رأسه وبعصنا لحيته ومسم بعصنا شاربه وبعصنا ١٠ يديه فقال احدهم ادهنوا استاهكم تأمنوا الحزاز وأمروها على وجوهكم فأخذ شيئ منه بطرف اصبعه فأدخله في انفه ومسي حاجبيه فعد الشيخ الى بقية الدهن فصبّه في اذنه فقلنا له هل رأيت احدا أتى بدهي طيب فصبّه في اذنه قال انّه مع هذا يصرّني ، قال عبد الله بن المبارك كان عندنا رجل يكنى ابا خارجة فقلت له لم كنوك ابا خارجة ١٥ قال لأنتي ولدت يوم دخل سليمان بن على البصرة ع قال عرو بن جر ع فكر لى ذاكر عن شيخ من الاباصية انه جرى ذكر الشيعة عنده فأنكر فلك واشتد غصبه فقلت له ما انكبت قال انكر مكان الشين في اول كلمة لأنَّى لم اجدها قطَّ الله في مسخوط عليه مثل شوِّم وشرِّ وشيطان وشج وشغب وشيب وشك وشرك وشتم وشيعة وشطرنج وشاكر وشانى ٢٠ وشحرم وشوصة وشابشتي وشكوى فقلت ما تقوم بهاولاء قادمة ابداء قال

<sup>1</sup> Ğaḥiz Bajān II 16428-30 2 Wo? Nicht im k. albajān, wie es scheint

وسمعت رجلا يقول عجبت لمن يأخذه النوم وهو لا يزعم ان الاستطاعة مع الفعل فقلت له ما الدليل على ذلك فقال سجان الله الأشعار الصحاح قلت مثل ما ذا قال مثل قول رؤبة أ

ما إِنْ يَقَعْنَ ٱلْأَرْضَ إِلَّا وَفْقًا

وقوله

يَهْوِينَ شَتَّى ﴿ وَيَقَعْنَ وَهْقَا ٢

وقوله

مَكُو مَفْرِ مُقْبَلُ مُدْبَو مَعَا

وقوله في المثلاً وتعا كعكمًى عَيْر ثمّ قال هل في هذا تقنّع قلت بلى وفي دون هذا ، وعد رجل رجلا من الحمقى ان يهدى له من مكة نعلا .ا فطال عليه الانتظار فأخذ قارورة فبال فيها ثمّر اتى بها الطبيب ثمّ قال انظر في هذا الماء هل يهدى في بعض اخواني نعلا حصرميّة، وقال الزيادي مرّ اشعب برجل يعمل طبقا وقال له زِدْ فيه طوقا قال ولم قال لعلّه يهدى في فيه شيء، ابو حاتم عن الأصمعيّ قال حدّثنا ابراهيم ابن القعقاع قال رأيت اشعب بسوق المدينة معم قطيفة قد ذهب واني القعقاع قال وما هو قال تخترق ان انت لبستها، سقط اعرابيّ من عيب فيها قال وما هو قال تخترق ان انت لبستها، سقط اعرابيّ من بعير له فانكسرت صلع من ضلاعة فأتى الجابر يستوصفه فقال خذ تمرا حيدا فانزع اتاعة ونواه واعجنه بسمن ثمّ اضمده عليه قال اي بأبي انت

<sup>1</sup> Nicht bei Ahlwardt 2 Ahlw. App. No. 712 3 C شي 4 C الْوَمَدة 5 Maidānī II 214u 6 C وقفا

من داخل او من خارج قال من خارج قال لا ابا لشانيك هو من داخل انفع لى قال ضعة حيث تعلم انه انفع ، مات ابن صغير لأعرابي فقيل له نرجو ان يكون لك شفيعا فقال لا وكلنا الله الى شفاعته حسبه المسكين ان يقوم بأمر نفسه ، جاء اعرابي الى المسجد والامام .خطب فقال بعض القوم ما هذا قال يدعون الناس الى الطعام قال فا يقول صاحب المنبر قال يقول ما يرضى الأعراب ان يأكلوا حتى بحملوا معهم فاخطى الأعرابي الناس حتى دنا من الوالى فقال يا هذا ان الذين يفعلون ما تقول سفهاؤنا ، اخذ للحجاج لصا اعرابيا فصربه سبعائة سوط فكلما قرعة بسوط قال اللهم شكرا فأتاه ابن عم له فقال والله ما دعا الحجاج الى قرعة بسوط قال اللهم شكرا فأتاه ابن عم له فقال والله ما دعا الحجاج الى فقال النهان هذا في ضربك الا كثرة شكرك لأن الله يقول لم تكورا بي عم له فقال اللهم شكرا بي قال اللهم نعم فأنشأ الأعرابي يقول

يا ربِّ لا شُكْرُ فلا تَوِدْنَى \* اسرفت فى شكرك فَاتَّفُ عَنَى \* باعدْ ثواب الشاكريين متّى

فبلغ الحجّاج فحتى سبيلة، جاء اعرابي الى صيرفي بدرهم قال هذا استوق فقال الأعرابي له وما هو الستوق بأبي انت قال داخله تحاس وخارجه فصّة قال ليس كذلك قال اكسره فان كان كذلك فأنا منه برىء قال نعم فكسره فلمّا رأى المتحاس قال بأبي انت متى اموت فأنا اشهد اتّك تعلم الغيب، لمّا حصرت الحطيئة الوفاة قال احملوني على حمار فاتّه لم يحت عليه كريم قطّ فلعلّى ان ابقى ثمّ تمثّل

٢٠ لكل جديد لذة غير اننى \* رأيت جديد الموت غير لذيذ،

<sup>1</sup> Süra 147

المدائني قال دعا رجل عمّة لأمّه فقال له قائل فا بال ابيك قال هو رجل جتال لنفسد، قيل لأشعب ارأيت احدا قط اطمع منك قال نعمر خرجت الى الشأم فنزلت انا ورفيق لى بدير فيد راهب فتلاحينا في امر فقلت الكانب منّا لكذا من الراهب في كذا من امَّم فأتى الراهب وقد انعظ وهو يقول بلى من الكاذب منهاء مر اسخي بن سليمان بن على ه الهاشميّ بقاص وهو يقرأ لل يتجيّعه وَلا يَكَانُ يُسيغُهُ فتنفّس ثمّ قال اللهمّ اجعلنا ممنى يتجرّعه ويسيغه ، الأصمعيّ عن ابيه قلت لأعرابي افيكمر زنا قال بالحرائر ذاك عند الله عظيم ولكور مساءة بهذه الاماء، موسى بن طلحة قال جاء على بن ابي طالب رحمة الله وحن في المسجد شباب من شباب قبيش فتخينا له عن الاسطوانة وقلنا هاهنا يا عمر فقال يا ١٠ بنى اخى انتم لشيوخكم خير من مَهَرة فانّه اذا كبر الشيئ فيهم شدّوة عقالا ثمر يقال له ثب فيه فان وثب خلوا سبيله وقالوا فيه بقية من عُلالة وان لم يثب قدّموه فصربوا علاوته وقالوا لا يصيبك عندنا بلاء، قيل لجر بن الأحنف ما يمنعك ان تكون مثل ابيك قال الكسل " ء وقال يوما لزَّبْراء مجارية ابيه يا زانية فقالت لو كنت كذلك جنت اباك 10 بمثلك ع ابو الحسي قال جاء قومر الى رجل من الوجوة فقالوا له مات جارك فلان فبر لنا بكفي فقال ما عندنا اليوم شيء ولكن تعودون قالوا افنملي الى ان يتيسّر عندك شيء، وأتى رجل رجلا فقال له اصلحك الله تعيرنا ثوبا نكفِّى فيه ميَّتا ، قال قاسم التمَّار في كلام له بينهما كما بين السماء الى قريب من الأرض، وقال ايضا رأيت ايوان كسرى فاذا هو بر

ربرا 1 C ما 2 Sūra 1420 3 C ما 4 ?; C أربرا

كأنَّما رفعت اليد عنه اوَّل من امس، كان عبد الملك بي قلال الهيناني له زبيل علوءة حَصًا للتسبيج فكان يسبِّي بواحدة واحدة فاذا ملَّ طرح ثنتين ثنتين ثم ثلثا ثلثا فاذا زاد ملاله طرحه قبصة قبصة وقال سجان الله عَدَنَك فاذا صحِر اخذ بعُرَى الزبيل وقال للحمد لله بعدد هذا كلَّه، ه دخل قوم منزل الرستمى لأمر وقع فحصر وقت صلاة الظهر فقالوا كيف القبلة في دارك هذه فقال اتما نزلناها منذ شهر ٤٠ المداثني عبي علي بي مجاهد عن حميد بن ابي البحتري الله الشعبي قال مرضت فلقيت ابن الحر فأمونى أن امشى كلّ يوم الى الثويّة فكنت اعدو كلّ يوم اليها فانصرفت ذات يومر فلمّا كنت في جهينة الظاهرة اذا شيخ منه قاعد ١٠ على طنفسته متَّكِّي على وسادة فسلَّمت ثمَّ القيت نفسي على الرمل فقال لقد جلست جلسة عاجز او صعيف قلت قد جمعتهما قال ادام الله لك ذلك ثمّ قال أنّ أهلي كانوا يتخوّفون على ثلثا نقصان البصر وترك النساء والقطاف في المشى فوالله انَّهم ليرون الشخص واحدا وأراه اثنين ولقد تركت النساء فالى فيهن من حاجة واتى لأمشى فأهلم ٥١ قلت ادام الله لك ذلك، قال المدائني ركب يزيد بن نهشل النهشليّ بعيرا وقال اللهم انَّك قلت وَمَا كُنَّا لَهُ مُقْرِنينَ وإنَّى لبعيرى هذا لمقرن فنفر به فطرحه وبقيت رجله في الغرز نجعل يصرب براسه كل حجر ومدر حتى مات، حدَّثنا ابو حاتم عن الأصمعيّ قال اختصمت الطفاوة وبنو راسب في رجل يدعيه الفريقان الى ابن عرباص فقال الحكم بينكمر ابين ٢٠ من ذلك يُلْقَى في النهر فان طفا فهو لطفاوة وإن رسب فهو لبني راسب،

<sup>1</sup> C 1 43 12

المدائني 1 قال لمّا حصرت الحطيئة الوفاة قيل له اوص قال عا اوصى مالى للذكرر دون الاناث فقالوا أنّ الله لم يأمر بهذا فقال لكنّى آمر به ثمّر قال وبل للشعر من رواية الشعم فقيل له اوص أيابا مليكة للمساكين بشم عقال اوصيه بالمستلة ما عاشوا فانها تجارة لن تبور قيل اعتق عبدك يسارا قال اشهدوا أنَّه عبد ما بقى قيل فلان اليتيم ما توصى فيه قال اوصى ٥ أن تأكلوا ماله وتنيكوا امَّه قالوا ليس الَّا هذا قال الحمادي على حمار فانَّه فر بحت عليد كريم لعلني انجو ومات مكاند، لمّا حصرت سعد بي زيد الوفاة جمع ولده وقال يا بني اوصيكم بالناس شرًّا كلَّموهم نَزُّرا وانظروا اليه شنرا ولا تقبلوا له عذرا قصروا الاعتة واشحذوا الأسنة تأكلوا القريب ويرهبكم البعيد، ولمّا حصرت وكيعا الوفاة دعا بنيه فقال يا ١٠ بنيّ انّي لأعلم انّ قوما سيأتونكم قد اقرحوا جباهم وعرضوا لحاهم يدّعون أنّ له على ابيكم دينا فلا تقصوهم فأن اباكم قد جمل من الذنوب ما أن غفر الله له لم تصرره والا فهي مع ما تقدّم تقدّم رجل من بئى العنب الى سوار فقال ان ابى مات وتركني وأخا لى وخطّ خطّين ناحيةً ثمر قال وهجينا لنا ثمر خطّ خطّا آخه ناحية ثم قال كيف ١٥ ينقسم المل بيننا فقال المال بينكمر اثلاثا ان لم يكي وارث غيركم فتمال له لا احسبك فهمت انت تركني وأخي وهجينا لنا فقال سوار المال بينكمر سواء فقال الأعرابي ايأخذ الهجين كما آخذ ويأخذ اخي قال اجل فغصب الأعرابي وقال تعلم والله انك قليل الخالات بالدهناء فقال

<sup>1</sup> Vgl. GOLDZIHER ZDMG 46, 32, Sujūṭī, šarḥ šaw. al Muġnī 162/3 2 S. o. p. 446 18 3 C النامة 4 C فغيرة

سوار اذًا لا يصرّنى عند الله شيئاء قال بعض العمّال لأعرابي ما احسبك تدرى كم تصلّى في كلّ يوم وليلة فقال ارأيت ان انبأتك بذلك تجعل لى عليك مسئلة قال نعم قال الأعرابي

ان الصلاة اربع وأَرْبَعْ \* ثمّ ثلث بعد عن اربعْ \* ثمّ الصلاة النجر لا تُصَيَّعْ

قال قد صدقت فسل قال كم فقار ظهرك قال لا ادرى قال فتحكم بين الناس وأنت تجهل هذا من نفسكه اخبرني رجل حضر مجلس محمد ابن لله البرمكي الله دخل عليه رجل يكتب في حوائج له فقرأها ووعده قصاءها فنهض وهو يدعو له وقال ابقاك الله وحفظك وأتم نعته عليك . فقال له محمد بن لله كتابي اليك وأنا في عافية الله عمد بن لله كتابي اليك وأنا في عافية الله عافية

## طبائع الانسان

حدّثنى عبد الرحى بن عبد المنعم عن ابية عن وهب بن منبه الله وجد في التورية الله حين خلقت آدم ركّبت جسده من اربعة اشياء ثمّر جعلتها وراثة في ولده تنمى في اجسادم وينمون عليها الى يوم القيامة رطب ويابس وسخن وبارد وذلك لأنّى خلقته من تراب وماء ثمّر جعلت فيه نفسا وروحا فيبوسة كلّ جسد من قبل التراب ورطوبته من قبل الماء وحرارته من قبل النفس وبرودته من قبل الروح ثمّ خلقت قبل الماء وحرارته من قبل النفس وبرودته من قبل الروح ثمّ خلقت الجسد بعد هذا لخلق الأول اربعة انواع من لخلق الآخر وفي ملاك لجسد بأدني وقوامه لا يقوم لجسد الله بهيّ ولا يقوم واحدة اللّ بهيّ الميرة الصغراء

عده 1 C

والمرة السوداء والدم والبلغم ثمر اسكنت بعض هذه الخلق في بعض فجعلت مسكن اليبوسة في المرة السوداء ومسكو الرطوبة في الدمر ومسكن البرودة في البلغمر ومسكن للرارة في المرة الصفراء فأيما جسد اعتدلت فيه هذه الفطر الأزبع فكانت كلّ واحدة منهن رُبعا لا يزيد ولا ينقص كملت محتم واعتدل بنيانه وان زادت واحدة منهي غلبتهي ه وقه, تهي ومالت بهي ودخل على اخواتها السقم من ناحيتها بقدر ما زادت واذا كانت ناقصة نقلن عنها وملن بها وعلونها وأدخلن عليها السقم من نواحيها لقلَّتها عنهنَّ حتى يصعف عن طاقتهنَّ ويحجز عن مقاربتهي عن الله وهب وجعل عقام في دماغه وسرَّه في كليته وغصبه في كبده وصرامته في قلبه ورعبه في رئته وضحكه في طحاله وحزنه وفرحه في ١٠ وجهة وجعل فيه ثلثمائة وستين مفصلاء قال حدثني زيد بن احزم قال حدَّثنا بشر بي عمر عن ابي الزناد عن ابيه عن الأعرب عن ابي هريرة عن النبيّ صلعم قال كل ابن آدم تأكل الأرض الا عجب الذنب منه خلق وفيه يركبء وقالت للحكاء الخنث يعترى الأعراب والأكراد والزنم والمجانين وكلّ صنف الله الخصيان فانه لا يكون خصى مخنّف ع وقالوا ٥ ٥ كلَّ ذي ريح منتنة وذفر كالتيس وما اشبهم اذا خُصى نقص نتنم وذهب صنانه غير الانسان فاق نتنه يشتد وصنانه بحد وعرقه يخبث ورجه .... كُلُّ شيء من لليوان يخصى فإنَّ عظمه يدقَّ فإذا دقَّ عظمه استرخى لحمه وتبرّأ من عظمه خلا الانسان فانه اذا خصى طال عظمه وعرض وقالوا لخصتي والمرأة لا يصلعان ولخصتي تطول قدمه ويعظم ٢٠٠

<sup>1</sup> C اخوانها 2 S. Čahiz k. al hajawan I 487 ff. 3 Fehlt ein Wort



وبلغني انَّه كان لحمَّد بن لجهم برذون رقيق الخافر فخصاه فجاد حافره اعتبر ذلك بالانسان اذا خصى عظمت رجله، قالوا والحصل يشتد وقع رجله لان معاقد عصبه تسترخى ويعتريه الاعوجاء والفَدَع في اصابعه وتسرع دمعته ويامخدد جلده ويسرع غصبه ورضاه ويصيق صدره عن ه كتمان السرِّ ويزعم قوم أنَّ أعمارهم تطول لترك للجماع قالوا وتلك علَّم طول عم البغل وقالوا علَّة قصر عم العصفور كثرة سفاده، قالوا في شأن الغريق اذا كان رجلا ثمّ ظهر على الماء ان يظهر على قفاة وان كان امرأة ان تظهر على وجههاء والرجل اذا ضربته عنقه سقط على وجهه ثمر يقلبه ذكره اذا انتفض اللوا وفي الغلمان من لا يحتلم ابدا وفي النساء ١٠ من لا تحيض ابدا وذلك عيب، وفي الناس من لا يسقط ثغره ولا يستبدل منه منه عبد الصمد بي على ذكروا أنَّه دخل قبره برواضعه والصبّ لا يسقط له سنّ وكذلك الخنزير لا يلقى شيئًا من اسنانه وكذلك تقول العرب في مثل لها الا آتيك سيّ الحسّل يريدون لا آتيك ابداء وتقول الأطباء انه ليس شيء من لليوان يستطيع ان ينظر الى ١٥ اديم السماء الا الانسان وذلك لكرامته على الله ع ويقول بعصهم ان للمنين يغتذى دم لخيص يسيل اليه من السرة بغذاته وقالوا لذلك لا يحيض لخوامل وقد رأينا من لخوامل من تحيض والعرب تقول كلت فلانة سهوا اذا حاضت على للحمل قال الهذائي عدر رجلاً

ومبراً من كُلِّ غُبْرِ حَيْصة \* ورضاع مُغْيِلة وداء مُعْضِلٍ \*



<sup>1</sup> Maidānī II 117 2 Nicht bei Kosegarten und Wellhausen; s. p. 4549 3 C معظر

فأعلمك انَّها لم تر عليه دم حيض في جلها ودلَّ على انَّه قد يكون ، قالوا فاذا خرج الجنين من الرحمر دفعت الطبيعة ذلك الدمر الذي كان يغتذيه الى الثديين وها عصوان ناهدان عصبيان فغيراه وجعلاه لبناء يقول الله عزّ وجلُّ وإنَّ لَكُمْ في ٱلْأَنْعَام لَعبْرَةً نُسْقيكُمْ ممَّا في بُطُونه منْ بَيْن فَرْث وَدَم لَبَنًا خَالصًا سَائعًا للشَّاربينَ ، قالوا والانسان ه يعيش حيث تحيا النار ويتلف حيث لا تبقى النارء وأصحاب المعادن وللفائر اذا هجموا على نَفَق، في بطي الأرص ومغارة قدّموا شمعة في طرف قناة فإن ثبتت النار وعاشت دخلوا في طلب ما يريدون والا امسكواء والعرب تتشأم ببكر ولد الرجل اذا كان ذكرا وكان قيس بن زهير ازرق بكرا بين بكريين ع حدّثني محمّد بي عائشة عن حمّاد عن ١٠ قتادة عن عبد الله بن لخرث بن نوفل قال بكر البكرين شيطان مخلد لا يوت الى يوم القيامة يعنى من الشياطين، قالوا وابن المذكرة من النساء والمؤنَّث من الرجال اخبث ما يكون لأنَّه يأخذ بأخبث خصال ابيد وخصال امّه والعرب تذكر ان الغَيْرى لا تُنْجب، قال عمرو بن معدی کرب 10

الست قصيرا اذا ما أنسب شين المُغارة والأحق عن السن قصيرا اذا ما أنسب شين المُغارة والأحق عن الحبل اذا واقعها الفحل في الأيّام التي يجرى الماء في الغَوْر فانّها تحمل بأذن الله على عليها عبيد الله ابن الحسن اذا اردت ان تُذْكِر المُرأة فأغْصِبْها ثمّر قَعْ عليها وقال

<sup>1 ?;</sup> C بادان 2 Sūra 1668 3 Šāḥiz Ḥaj. V 37 15-19 4 So C; G العود 5 > C 6 C العود 5

الحرث بن كلدة اذا اردت ان تحبل المرأة فمُشِها في عرصة الدار عشرة المواط فإن رجمها ينزل فلا تكاد أخْلف ، والعرب تقول ان المرأة اذا لقحت في قبل الطهر في اول الشهر عند تبلّج الفجر ثمّ اذكرت جاءت بعد لا يطاق ، قال الشاعر وجمع هذه المعاني

لَقِحَتْ في الهلال عن قُبُل \* الطهر وقد لاح للصباح بشير،
 ويقولون اذا اكرة الرجل المرأة وفي مذعورة ثم اذكرت انجبت، قال ابو
 كبير الهذليّ:

حَمَلَتْ به في ليلة مزوودة \* كرها وعقد نطاقها لم بُحْلَلِ فاتْت به حُوش الجَمَان مبطّنا \* سُهُدًا اذا ما نام ليل الهَوْجَلِ وَمُبَرّاً مِنْ كُلّ غُبْر حيصة \* ورضاع مُغْيِلة وداء مُعْصلِ ولا عَلية وداء مُعْصلِ يقول لم تر عليه في جهها دماء باقية من حيضة ولا جهلته وفي ترضع ولا الشعنة وفي حامل فكانت العرب تكوه ذلك وتُسَبّ به وقال رسول الله صلعم لقد همت ان انهى عن الغيلة ثم ذكرت ان فارس والروم يفعلونه فلا يضرّه وفي حديث آخر انّه ليدرك الفارس فيدعثوه اي يطرحه فلا يضرّه وفي حديث آخر انّه ليدرك الفارس فيدعثوه اي يطرحه ما حدّثني اسحق بن راهويه قال اخبرنا يحيى بن آدم عن للسن قال رأيت جدّة ابنة احدى وعشرين سنة وقال وأول اوقات جمل المرأة تسع سنين وهو اول وقت الوطي ودخل رسول الله صلعم بعائشة وفي بنت تسع وقال عبد الله بن صالح حدّثني الليث عن أبن عجلان انّ امرأته جملت له مرّة وأقامت خمس سنين حاملا ثمّر ولدت له وجملت له مرّة اخرى

<sup>1</sup> C فهشیها 2 S. 452 u, Sujūṭī šarḥ šawāhid al Muġnī 81, 13-15 3 C قام 4 Ibn Saʿd VIII 177 تا 5 > C

ثلث سنين قمّر ولدت قال الليث وجلت مولاة لعرب بن عبد العزيز ثلث سنين حتى خافت ان يكون في جوفها داء ثمّر ولدت غلاما قال الليث ورأيت انا ذلك الغلام ولانت امّة تأتي اهلناء وفي بعض للديث ان عيسى بن مريم عم ولدته امّه لثمانية اشهر ولذلك لا يولد مولود لثمانية اشهر فيعيش، وروى زيد بن الخباب عن ابن سنان قال ه حدّثنى ثابت بن جأبان التجليّ ان الضحّاك بن مزاحم ولد وهو ابن ستة عشر شهرا فأمّا يزيد بن فرون فانّه روى عن جويبر ان الصحّاك ولد لسنتين وولد شعبة لسنتين، حدّثنا الرياشيّ او رجل عنه قال حدّثنا ابو عاصم عن عبد الله بن مؤمّل عن ابن الى مُليكة ان عمر رحمة الله قال يا بنى السائب انكم قد اضويتم فانكحوا في النزائع، قال الأبطال كابن عجميّة والعرب تقول اغتربوا لا تُصْوُوا اى انكحوا في الغرائب يصوين الأولاد، قال الشاعر

انّ بلالا لم تَشِنْهُ امّه \* لم يتناسَبْ خاله وعبّه،

وقال آخر

10

تنجّبتها للفَسْل وفي غريبة \* نجاءت به كالبدر خِرْقا معبَّما فلو شاتَم الفتيان في للحيّ ظالما \* لما وجدوا غير التكذّب مسلما ، وكان يقال انجب النساء الفروك لأنّ الرجل يغلبها على الشبه لنوهدها في الرجال، وحدّثنى ابو حاتم عن الأصمعيّ انّ المنجبة التي تنزع بولدها الى اكرم الجدّتين، ابو حاتم عن الأصمعيّ قال حدّثنا حرب ٢٠

<sup>1</sup> C ohne Punkte. Cf. LA 12, 362 u.

ابن قطى قال يقال إن الرجل يستفرغ ولد امرأتين يولد له وهو ابن تسعين سنة، وقالت عائشة \*لا تلد امرأة بعد خمسين سنة، قالت لحكاء الزنيج شرار الخلق وأوداهم تركيبا لأن بلادهم سخنت فأحرقته الأرحام وكذلك من بردت بلاده فلم تطخه الأرحام واتما فصل ه اهل بابل لعلَّة الاعتدال قالوا والشمس شيَّطت شعورهم فقبصته والشعر اذا ادنيته الى النار تجعّد فإن زدته تفلفل فان زدته احتمق وقالوا اطيب الأممر افواها الزنج وان لم تستى وكل انسان رطب الغمر كثير الريق فهو طيب الفمر وخلوف فم الصائم يكون لخثورة الريق وكذلك الخلوف في آخر الليل، وقالت للحكاء كلُّ للحيوان اذا أَلقي في الماء سبر ١٠ اللا الانسان والقرد والفرس الأعسر فان هذه تغرق ولا تسبي اللا ان يتعلم الانسان السباحة، قالوا والرجل اذا ضربت عنقه فألقى في الماء قام في وسط الماء وانتصب ولم يلزم القعر جاريا كان الماء او ساكنا حتى اذا جيَّف انقلب وظهر بدنه كلَّه مستلقيا الَّا المرأة فانَّها تظهر منكَّبة على وجههاء وقالوا كلّ من قُطعت يداه لمر يُجد العَدُّو وكذلك الطائر اذا قطعت رجلاه لم يُجد الطيران، قالوا وليس في الأرض هارب من حرب او غيرها يستعمل الخُصُر الَّا اخذ عن يساره الَّا أن يترك عزمه أو تشوم المبيعته ولذلك قالوا نجأك على وحشة والحتى على شومي يديد، وقالوا \* كلّ ذي عين من ذوات الأربع من السباع والبهائم الوحشية والإنسية فإنما الأشفار لجفنه الأعلى الا الإنسان فإن الأشفار نعنى ٢ الهُدْب لجفنيه الأعلى والأسفل ، قالوا ليس في الأرض انسان الا وهو

<sup>1</sup> C يستفزع 2\* Conj.; > C 3 C يستفزع 4 Ǧāḥiẓ Ḥaj. VII 32/3

يطرب من صوت نفسة ويعترية الغلط في شعرة وولدة قال الطائي يطرب من صوت نفسة ويعترية الغلط في شعرة مفتون ع

وقالوا كلّ ذى جلد فأن جلده ينسلخ اللّ جلد الانسان فأنّه لا ينسلخ كما ينسلخ جلود الأُنعام ولكنّ اللّحم يتبعه، حُدّثنى أبو حاتم عن الأصمعيّ عن ابن الى طرفة الهذليّ عن جندب بن شعيب قال اذا ٥ رأيت المولود قبل أن يغتذى من لبن امّه فعلى وجهه مصباح من البيان يريد أنّ البان النساء تغيّره ولذلك قوليم اللبن يُشتبه عليه يراد أنّه ينزع بالمولود في شبه الظئر أقل الشاعر

لم ارضع الدهر الآثدى واحدة \* لواضح الوجة بحمى ساحة الدار، وحدّثنى الزيادى قال حدّثنا عبد الوارث عن يونس عن للسن ان عبر القاق بامرأة ولدت لستة اشهر فهُمّر بها فقال له على قد يكون هذا قال الله عزّ وجلّ وحُمْلُهُ وَفِصَالُهُ تَلْتُونَ شَهْرًا وقال والوالدات يرضعن اولادهى حولين كاملين، ابو حاتر عن الأصمعي قال اختصم رجلان فى غلام كلاها يدّعيه فسأل عبر امّه فقالت غشينى احدها ثمّ هرقت دما ثمّر غشينى الآخر فدعا عبر قائفين فسألهما فقال احدها أعلن امر أسرّ قال والسرّ قال اشتركا فيه فصربه عبر حتى اضطجع ثمّر سأل الآخر فقال مثل قوله فقال ما كنت ارى ان مثل هذا يكون وقد علمت ان الكلبة يسفدها الكلاب فتودى الى كلّ فحل نجلة، ورُكب الناس فى ارجلهم ورُكب ذوات الأربع فى ايديها وكلّ طائر ركبه فى رجليهه

<sup>1</sup> C كفع 2 Sūra 4614 3 > C 4 C كفير (so!)

الحرث بن كلدة اذا اردت ان تحبل المرأة فمَشِها في عرصة الدار عشرة السواط فان رجها ينزل فلا تكاد أخْلف ، والعرب تقول ان المرأة اذا لقحت في قبل الطهر في اول الشهر عند تبلّج الفجر ثمّ اذكرت جاءت بع لا يطاق ، قال الشاعر وجمع هذه المعاني

لَقِحَتْ في الهلال عن قُبُل \* الطُهْر وقد لاح للصباح بشير،
 ويقولون اذا اكرة الرجل المرأة وفي مذعورة ثم اذكرت انجبت، قال ابو
 كبير الهذليّ:

حَمَلَتْ به في ليلة مزوودة \* كرها وعقد نطاقها لم بُحْلَلِ فأتت به حُوش الجَمَان مبطّنا \* سُهُدًا اذا ما نام ليل الهَوْجَلِ وَمُبَرّاً مِنْ كُلّ غُبْر حيصة \* ورضاع مُغْيِلة وداء مُعْصِلِ الهَوق لَمْ مَعْيلة وداء مُعْصِلِ عَلَية وداء مُعْيلة وداء مُعْصِلِ المعتقول لم تر عليه في جلها دماء باقية من حيضة ولا جملته وفي ترضع ولا الشعار وقع حامل فكانت العرب تكره ذلك وتُسَبّ به وقال رسول الله صلعم لقد همت ان انهى عن الغيلة ثم ذكرت ان فارس والروم يفعلونه فلا يضرّه وفي حديث آخر انّه ليدرك الفارس فيدعثره اي يطرحه فلا يضرّه وفي حديث آخر انّه ليدرك الفارس فيدعثره اي يطرحه ما حدّثني اسحق بن راهويه قال اخبرنا يحيى بن آدم عن لحسن قال رأيت جدّة ابنة احدى وعشرين سنة ، قال وأول اوقات جمل المرأة تسع سنين وهو اول وقت الوطي ودخل رسول الله صلعم بعائشة وفي بنت تسع ، وقال عبد الله بن صالح حدّثني الليث عن أبن عجلان انّ امرأته حملت وقال عبد الله بن صالح حدّثني الليث عن أبن عجلان انّ امرأته حملت له مرّة وأقامت خمس سنين حاملا ثمر ولدت له وجملت له مرّة اخرى

<sup>1</sup> C فهشيها 2 S. 452 u, Sujūṭī šarḥ šawāhid al Muģnī 81, 13–15 3 C قام 4 Ibn Saʿd VIII 177 تا 5 > C

ثلث سنين قمّر ولدت قال الليث وجلت مولاة لعر بن عبد العزيز ثلث سنين حتّى خافت ان يكون في جوفها داء ثمّر ولدت غلاما قال الليث ورأيت انا ذلك الغلام ولانت امّة تأتي اهلناء وفي بعض للديث انّ عيسى بن مريم عمّ ولدته امّه لثمانية اشهر ولذلك لا يولد مولود لثمانية اشهر فيعيش، وروى زيد بن الخباب عن ابن سنان قال ه حدّثنى ثابت بن جأبان المجليّ انّ الضحّاك بن مزاحم ولد وهو ابن ستّة عشر شهرا فأمّا يزيد بن فرون فانّه روى عن جويبر انّ الصحّاك ولد لسنتين وولد شعبة لسنتين، حدّثنا الرياشيّ أو رجل عنه قال حدّثنا ابو عاصم عن عبد الله بن مؤمّل عن ابن الى مُليكة ان عمر رحمة الله قال يا بنى السائب انكم قد اضويتم فانكحوا في النزائع، قال الأبطال كابن عجميّة والعرب تقول اغتربوا لا تُصْووا اى انكحوا في الغرائب فانّ الغرائب فانّ القرائب يصوين الأولاد، قال الشاعر

أنَّ بلالا لم تَشِنْهُ الله \* لم يتناسَبْ خاله وعبَّه،

وقال آخر

10

تنجّبتها للفَسْل وهي غريبة \* نجاءت به كالبدر خِرْقا معمّما فلو شاتم الفتيان في للحيّ ظالما \* لما وجدوا غير التكذّب مسلماء وكان يقال انجب النساء الفروك لأنّ الرجل يغلبها على الشبه الزهدها في الرجال، وحدّثنى ابو حاتم عن الأصمعيّ انّ المنجبة التي تنزع بولدها الى اكرم الجدّتين، ابو حاتم عن الأصمعيّ قال حدّثنا حرب ٢٠

<sup>1</sup> C ohne Punkte. Cf. LA 12, 362 u.

ابن قطن قال يقال ان الرجل يستفرغ ولد امرأتين يولد له وهو ابن تسعين سنة، وقالت عائشة \*لا تلد امرأة بعد خمسين سنة، قالت للحكاء الزنج شرار للخلق وأوداهم تركيبا لأن بلادهم سخنت فأحرقته الأرحام وكذلك من بردت بلاده فلم تطخه الأرحام واتما فصل ه اهل بابل لعلَّة الاعتدال قالوا والشمس شيَّطت شعورهم فقبصته والشعر اذا ادنيته الى النار تجعّد فان زدته تفلفل فان زدته احترق وقالوا اطيب الأممر افواها الزنج وان لم تستى وكل انسان رطب الفمر كثير الريق فهو طيب الفمر وخلوف فم الصائم يكون لخثورة الريق وكذلك الخلوف في آخر الليل، وقالت للحاء كل لليوان اذا ألقى في الماء سبر ١٠ اللا الإنسان والقرد والفرس الأعسر فإنّ هذه تغرق ولا تسبح اللا ان يتعلم الانسان السباحة، قالوا والرجل اذا ضربت عنقه فألقى في الماء قام في وسط الماء وانتصب ولم يلزم القعر جاريا كان الماء او ساكنا حتى اذا جيَّف انقلب وظهر بدنه كلَّه مستلقيا الَّا المرأة فانَّها تظهر منكَّبة على وجههاء وقالوا كلّ من قُطعت يداه لم يُجد العَدْوَ وكذلك الطائر اذا قطعت رجلاء لم يُجد الطيران، قالوا وليس في الأرض هارب من حرب او غيرها يستعمل الخُصُر الا اخذ عن يساره الا ان يترك عزمه او تشوم وطبيعته ولذلك قالوا نجأك على وحشة والحتى على شومي يديد، وقالوا للّ ذي عين من ذوات الأربع من السباع والبهائم الوحشية والانسيّة فأنّما الأشفار لجفنه الأعلى الا الانسان فأن الأشفار نعنى ٢ الهُدْب لجفنيه الأعلى والأسفل، قالوا ليس في الأرض انسان الا وهو

<sup>1</sup> C يستفزع 2\* Conj.; > C 3 C سوم 4 Ǧāḥiz Ḥaj. VII 32/3

يطرب من صوت نفسه ويعتريه الغلط في شعره وولد، قال الطائي ويسيء بالاحسان طنّا كلّ من \* هو بابنه وشعره مفتون ،

وقالوا كلّ ذى جلدً فإنّ جلده ينسلخ اللّ جلد الانسان فأنّه لا ينسلخ كما ينسلخ جلود الأُنعام ولكنّ اللّحم يتبعه، حُدّثنى أبو حاتم عن الأصمعيّ عن ابن الى طرفة الهذليّ عن جندب بن شعيب قال اذا ٥ رأيت المولود قبل أن يغتذى من لبن امّه فعلى وجهه مصباح من البيان يريد أنّ البان النساء تغيّره ولذلك قوليم اللبن يُشتبه عليه يراد أنّه ينزع بالمولود في شبه الظيّر أقل الشاعر

لم ارضع الدهر الآثدى واحدة \* لَواضحُ الوجه يحمى ساحة الدار، وحدّثنى الزيادى قال حدّثنا عبد الوارث عن يونس عن للسن ان عبر القال بامرأة ولدت لستة اشهر فهمّر بها فقال له على قد يكون هذا قال الله عن وجلّ وحمّلُهُ وَفِصَالُهُ ثَلْثُونَ شَهْرًا وقال والوالدات يرضعن اولادهى حولين كاملين، ابو حاتم عن الأصمعي قال اختصم رجلان في غلام كلاها يدّعيه فسأل عبر امّه فقالت غشيني احدها ثمّ هرقت دما ثمّر غشيني الآخر فدعا عبر قائفين فسألهما فقال احدها أعلى امر أسرّ قال ها أسرّ قال الشتركا فيه فصربه عبر حتى اصطجع ثمّر سأل الآخر فقال مثل قولة فقال ما كنت ارى ان مثل هذا يكون وقد علمت ان الكلبة يسفدها الكلاب فتودى الى كلّ فحل نجله، ورُكب الناس في ارجله ورُكب ذوات الأربع في ايديها وكلّ طائر ركبه في رجليه ه

<sup>(</sup>so!) كغم 2 Sūra 4614 3 > C 4 C كغم (so!)

## ما نقص خلقه من الحيوان

حدّثنى ابو حاقر عن افي عبيدة قال الفرس لا طحال له والبعير لا مرارة له والظليم لا مخ لعظمه قال زهير ا

كأنَّ الرَّحْلَ منها فوق صَعْلِ \* من الظلمان جوَّجوه هوادي ه ه وكذلك طير الماء، وحيتان الجر لا السنة لها ولا ادمغة وصَفَن البعيم

وكذلك طير الماء، وحيتان الجر لا السنة لها ولا ادمغة وصفى البعيم لا بيضة فيه والسمكة لا رثة لها ولذلك لا تتنقس وكل ذى رثة يتنقس الحيوان المشتركات من الحيوان

والزاغبي " بين الورشان واليمامة والمحاتى من الابل بين العراب والفواليج والحمير الأخدرية " من الأخدر وهو فرس كان لأردشير توحّس نحمى والحمير فصرب فيها واعارها كأعار للحيل، والزرافة " بين الناقة من نوق الوحوش وبين البقرة الوحشية وبين الصبعان واسمها اشتركاويلنك الى بين الجمل والكركن " وذلك ان الصبعان ببلاد الحبشة يسفد الناقة فتجىء بولد خلقه بين الناقة والصبع فإن كان ولد الناقة ذكرا عرض للمهرة فألقحها زرافة وسميت زرافة لأنها جماعة وفي واحدة كأنها جمل اوبقرة وصبع والزرافة في كلام العرب الجماعة، وقال صاحب المنطق " الكلاب يسفدها الذئاب في ارض سلوقية فيكون بينها الكلاب السلوقية السلوقية

#### المتعاديات

يين البوم والغراب عداوة ويين الفارة والعقرب عداوة وبين الغراب وابن الغراب وابن المعراب عداوة وبين الغراب وابن المعراب المعراب العراب وابن المعراب ال

عرس عداوة وبين الحداًة والعُداف عداوة وبين العنكبوت وبين العظاة عداوة وبين الحن آوى والدجاج عداوة وبين السنّور والحمام عداوة وبين البوم وبين جميع الطير عداوة لأنّ البومة رديّة البصر ذليلة بالنهار فاذا كان الليل لم يقو عليها شيء والطير تعرف ذلك من حالها فهي بالنهار تصربها وتنتف ريشها ولحرصها هعلى ذلك صار الصائد ينصبها للطير، وبين الحمار وبين عصفور الشوك عداوة ومنى ذهق الحمار سقط بيض عصفور الشوك وبين الحمار وبين الخمار وبين الغراب عداوة وبين الحمار عداوة منى ذاخراب مصادق للثعلب والثعلب مصادق للحيّة والجمل يكره قرب الفرس ابدا ويقاتله، وبين الأسد وبين الفيل عداوة ويقال انّ الأسد وبين الفيل عداوة ويقال انّ الأسد والنمر مختلفان والأسد والبير متّفقان ها

# الأمثال المضروبة بالطبائع "

يقال فلان اسمع من قُراد والقردان تكون عند الماء فان قربت الإبل منها تحرّكت وانتعشت فيستدلّون بذلك على اقبال الأبل وأسمع من فرس وأحزم من فرخ العقاب وذلك انّه يكون في عرض الجبل فلا يتحرّك ١٥ فيسقط وأحلم من حيّة وأهدى من قطاة وجمامة وأخف رأسا من الذئب وأنوم من فهد وأظلم من حيّة الوذلك لأنّها تدخل حجرة الحشرات وتخرجها وأحذر من غراب وأصنع من تنتوط والد وهو طائر يصنع عشا مدلى من الشجر واصنع من سُرْفة وقد دويبّة التعمل بيتا

<sup>1</sup> C العضاة 2 Ğāḥiz Ḥaj. V 72 3 3 Cf. ib. I 104. 4 Maidānī I 236 5 Ib. 235 6 Ib. 148 7 > Maid. 8 Ib. II 246 9 Ib. I 171 10 Ib. II 208 11 Ib. I 302 12 Ib. I 152 13 Ib. I 278 14 C

من قطع العيدان وأسرق من زَبابة أو وفارة برّية وأسرف من كندش وهو العقعق ويقال ايضا التق من عقعق الأنّه من الطير الذي يصيّع فراخة وأخرق من حمامة وذلك لأنّها لا تجيد عمل العشّ فربّما وقع البيص فانكسر قال عبيد بن الأبيص أ

عَيُّوا \* بَأَمْرِهِمْ كَمَا \* عَيَّنَ \* بَبْيْصتها \* للمامَهُ جعلت لها عودَيْن من \* نَشَمِ وآخَرَ من ثُمامـهُ

يقول قرنت النشمر بالثمامر وهو صعيف فتكسّر ووقع البيص فانكسر، وفي الانجيل ان المسبح عم قال للحواريين كونوا حلماء كالحيّات وبُلّهًا كالحمام، وأعقى من صبّ لأنّه يأكل ولده من الجوع وأبرّ من هرّة الله وفي الخمام، وأعقى من صبّ الأنّه يأكل ولده من الجوع وأبرّ من هرّة الله والموق المن من مخبّتها وأروغ من ثعلب وأموق المن من مخبّتها وأروغ من ثعلب وأموق المن من الكبر والرق من ذباب الله الملك وتاجه وأصنع من الكبر والمؤلف المنحل وأسمح من لافظة والمن ويقال في العنز تسمح بالحلب ويقال وفي المنحل وأسمح من لافظة والمنافق ويقال في العنز تسمح بالحلب ويقال الرحى لأنّها تلفظ ما تطحنه لا تختبن الله من من المنه تهان وفي حرباء ولا وألم من الخنفساء وأخيل من من ألمة وفي الأمة تهان وفي التحتر وقو القردة وأجبن من صافر وقو ما صفر من الطير ويقال هو الصافر بالمراة المرببة وألمة وأنم المن من صافر وقو ما صفر من الطير ويقال هو الصافر بالمراة المرببة وقو وأنم المنافر ويقال هو الصافر بالمراة المرببة وألمة المرببة والمنافر والمراقة المرببة والمنافر والمراقة المرببة والمنافر والمراقة المرببة والمنافر والمراقة المرببة والنم والمنافر والمراقة المرببة والمنافر والمراقة المرببة والمراقة المرببة والمراقة المرببة والمنافر والمراقة المرببة والمراقة المربة والمراقة والمراقة المربة والمراقة والمربة والمراقة المربة والمربة والمراقة المربة والمربة والم



<sup>1</sup> Maid. I 238 2 > Maid.3 Maid. I 152 4 Ib. I 171 عییت 7 C عييوا 6 C 5 LA 20, 3496 بیضتها <sup>8</sup> C محتتم 12 C محتتم 11 Ib. I 77 13 Maid. 10 Maid. I 333 (so!) خرباب 16 C 15 Maid. II 186 (so!) اجون 14 C 18 Maid. I 278 لاقطة C الاقطة 17 > Maid.; Damīrī I 322 12 22 Maid. I 278 تحسن 21 C 23 lb. II 134 20 Maid. I 238 27 Maid. I 148 تختب 26 C 25 Maid. I 174 واحيل <sup>C</sup> واحيل واتم 31 C للبينة 30 C 28 Ib. II 78 29 Ib. I 124

من صبح وأبعد من بيض الأنوق والأنوق الرخمة تبيض في اعلى للبال والشوافق حيث لا يبلغه سبع ولا طائر وأشجع من ليث عقرين قال بعضهم هو الأسد كأنه قال اشجع من ليث ليوث تعقر من نازعها وتصرعه وقال الأصمعي هو دابة مثل الحرباء يتحذّر من الراكب ويصربه بذنبه وأحي من شارف وفي الناقة المسنّة وأسرع من عدو الثوباء ٥ وأروى من النقاقة وفي الصفادع وأزنى من قرّد ويقول بعضهم انه رجل من هذيل كان كثير الزنا وأخدع من صبّ وأشأم من الزرقاء وفي ناقة ه

## الأنعام

حدّثنى يزيد بن عبرو عن عبد العزيز الباهل عن الأسود بن عبد الرحن عن ابيه عن جدّه قال قال رسول الله صلعم ما خلق الله دابة اكرم .ا عليه من النعمة وذلك أنّه ستر عورتها ولا يستر عورة غيرهاء قال حدّثنى ابو حاتم عن الأصمعي عن اهاب بن عير قال كان لنا جمل يعرن كشح الحامل من غير أن يسهى ، قيل لابنة للحس ما تقولين في مائة من المعز قالت فناء قيل فائة من الصأن قالت غناء قيل فائة من الأبل قالت مُنّى ، والعرب تصرب المثل في الصرد بالمعزى فيقول اصرد من وا عنز جرباء " وسُئل دغفل عن بني مخزوم فقال معزى مطيرة عليها قشعريرة الا بني المغيرة فأن فيهم تشادق الكلام ومصاهرة الكرام ، وقالت العرب فيما تقول على السنة البهائم قالت المعزى الاست جهوى والذئب الوى ولجلد رقاق والشعر دقاق ، قالوا والصأن تصع مرة في



<sup>1</sup> Maid. II 206 2 Maid. I 330 mit 3 3 Maid. I 257 4 S. LA 6, 265 12 5 Maid. I 154 6 Ib. I 236 7 > Maid.; s. Damīrī s. v. 8 Maid. I 230 9 Maid. I 175 10 Ib. I 260 11 Maid. I 279

السنة وتُغْرِد ولا تُتثمر والماعز قد تُولَد مرتين في السنة تصع الثلثة وأكثر وأقل والنماء والبركة والعدد في الصأن، وكذلك الخنازير تصع الأنثى منها عشرين خنوصا ولانهاء فيها، ويقال الجواميس ضأن البقر والبخت ضأن الابل والبرانيين ضأن الخيل والجرذان ضأن الفار والدلدل وطأت القنافذ والنمل ضأن الذرّ، ويقول الاطباء في لحمر الماعز الله يورث الهم وجرّك السوداء ويورث النسيان ويخبّل الأولاد ويفسد الدم ولحمر الصأن يضرّ بمن يُصْرَع من المرّة ضرارا شديدا حتى يصرعه في غير اوان الصرع وأوان الصرع الأهلة وأنصاف الشهور وهذان الوقتان ها وقت مدّ البحر وزيادة الماء والدمر ولزيادة القمر الى ان يصير بدرا اثر في النادة الدم والدماغ وجميع البطوبات، قال الشاعر؛

كأن القوم عُشوا لحم صأن \* فه م بحبور قد مالت طُلام ، وفي الماعزة انّها ترتضع من خلفها وفي محقّلة حتى تأتى على كلّ ما فيه قال ابو احمر

انّى وجدت بنى اعيا وعامله \* كالعنز تعطف رَوْقيها فترتضع ، وإذا رعت الصائنة والماعزة في قصير نبت لم ينبت ما تأكاء الماعزة لأنّ الصائنة تقرضه بأسنانها والماعزة تقتلعه وتجذبه فتنثره من اصله ، وإذا حمل على الماعزة نحملت انزلت اللبن في أول للحمل الى الصرع والصائنة لا تنزل اللبن الله عند الولاد ولذلك تقول العب '

رَمَّدَتِ المِعْزَى فَرَنِّقْ رَنَّقْ \* ورمَّد الصأْنُ \*فربِّقْ رَبَّقْ ،

<sup>1</sup> Wiederholt 296  $^{\rm r}$  2 > C hier 3 C الصانية 4 LA 12, 49 فرنق رنق  $^{\rm 6*~C}$  ومدت

وذكور كل شيء احسى من اناثه الا التيوس فانها اقبر من الصفايا وأصوات الذكور من كلّ شيء اجهر وأغلط اللا اناث البقر فانها اجهر اصواتا من ذكورهاء قيل لأعرابي بأي شيء تعرف جهل شاتك قال اذا ورم حيارها ورجَّت شعرتها استفاضت خاصرتها ، قال الأصمعيُّ البني عقيل ماعزة لا تَرد \* تجتزى بالرطب، وقرأت في كتاب أ من كتب الروم أ أن أردت أن ه تعرف ما لون مجنين النحجة فانظر الى لسانها فان الجنين يكون على لوند، وقرأت فيد ان الإبل تتحامى أمهاتها وأخواتها فلا تسفدها، قالوا وكل ثور افطس وكل بعير اعلم وكل دبّاب اقرح، وقالوا البعير اذا صعب وخافه الناس استعانوا عليه حتى يبرك ويُعْقَد ثمّر يركبه فحلّ آخر فيذلَّى، والعرب تعرف البعير المفسد بسقوط الذباب عليه ويقولون ١٠ بعير مذبوب اذا عرض له داء يدعو الذباب الى السقوط عليه، وقال بعض القصّاص ممّا فصّل الله به الكبش أن جعله مستور العورة من قبل ومن دبر وممّا اهان به التيس ان جعله مهتوك الستر مكشوف القبل والدبرء حدَّثني عبد الرجن بن عبد المنعم عن اميَّة عن وهب بن منبّه انّه قال كان في مناجاة عزيز الله انّك اخترت من الأنعام الصائنة ومن ١٥ الطير للمامة ومن النبات الخبيلة ومن البيوت بكَّة وايليا ومن ايليا بيت المقدس، وفي الحديث ان امرأة انت النبي عم فقالت يا رسول الله صلى الله عليك انّى اتّخذت غنما ابتغى نسلها ورسّلها وإنها لا تنمو فقال رسول الله صلعم ما الوانها قالت سود فقال عقرى وابعثى الى الرعيان من

<sup>1</sup> Šāḥiz Ḥaj. VI 91 13 2 C تريد 3 C كتب 4 Geoponica XVIII 6 (ed. Вескн 489) 5 C لو 6 Ib. XVI, 22, 2 (468 4. 5) 7 C بكا 9 C وبعث

كانت له غنم سود فليخلطها بعُفْر فان دم عفراء ازكى من دم سوداوين أو وقال الغنم اذا اقبلت اقبلت واذا ادبرت اقبلت والابل اذا ادبرت العنم الأشتم، والأقبط ادبرت وإذا اقبلت ادبرت ولا يأتى نفعها اللا من جانبها الأشتم، والأقبط قد يكون من المعزى قال امرؤ القيس أ

ه لنا غَنَمٌ نُسوِقها فَزِارٌ \* كأن قرون جلَّتها عُـصـيْ فتملاً بَيْتَنَا أَقِطا وسَهْنا \* وحسبك من غِنْي شَبَعُ ورِقُ ،

وقالوا شُقْشِقة البعير لهاته يخرجها عومن احسن ما قيل في الغنم قول مخارق بن شهاب في تيس غنمه \*

راحت أصيلانا كأى صروعها \* دلاء وفيها واتد القهن لَبْكَبُ الله رَعَثات كاله شنوف وغيرة وغيرة ولون كالوذيلة مُكْفَبُ وعينا احمّر القلتين وعصمة \* يواصلها دان من الظلف مُكْنبُ اذا دَوْحة من مُحْرِف الصال اذبلت \* عطاها كما يعطو درى الصال قرْفَبُ ابو الجُود الغُرّ اللواتي كأنّها \* من للسن في الأعناق حرْع مثقبُ ترى ضيفها فيها يبيت بغبطة \* وضيف ابن قيس جائع ينحوب ترى ضيفها فيها يبيت بغبطة \* وضيف ابن قيس جائع ينحوب افوده ابن قيس هذا على النعان فقال كيف المخارق فيكم قال سيد كريم من رجل يمدح تيسة ويهجو ابن عمة عال الحجاج في وصف شاة جراء المقدّم شعراء المؤخّر اذا اقبلت حسبتها نافرا وإذا ادبرت حسبتها ناثرا اي كأنها تعطس يريد من الى اقطارها رأيتها وجدتها مشرقة عال الأصمعي قال اعرابي يهزأ بصاحبة اشتر لي شاة فقماء كأنها



<sup>1~</sup>C سوداوتين 2~A AHLWARDT 681.5 3~C يسوقها 4~ Šāḥiz Ḥaj. V 143~18-21, 28, 144~1 5~ LA II 230 6~6 C عنات 6~7 C فوقف 9~6 C تنى وصلها 8~8 C كالسيوف

تصحك منذلقة خاصرتها لها ضم ارقط كأنّه جيب قال فكيف العَطَل قال أَنّى لهذه عَظَل العطل العنق يقول ان سمنها حسب انّه لا عنق لها وممّا تقوله العرب على السنة البهائم قالت الصائنة أولد رخالا وأجزّ جفالا وأحلب كُثبًا ثقالا ولم تر مثلى مالا حفالا تقول أُجزّ مرّة وذلك ان الصائنة اذا جُزّت لم يسقط من صوفها شيء الى الأرض حتى ه يؤتى عليه والكثب جمع كثبة وفي الدفعة من اللبن تقول أُحلَب دفعا ثقالا من اللبن وذلك لأنّ لبنها ادسم وأخثر من لبن المعز فهو اثقل ه

## السباع وما شاكلها

يقال أنّه ليس شيء من السباع اطبب افواها من الكلب ولا في الوحوش اطيب افواها من الظباء ويقال ليس شيء اشدّ بخرا من اسد وصقر ولا ١٠ في السباع اسبح من كلب وليس في الارض فحل من جميع اجناس لليوان لذكره حجم طاهر الا الإنسان والكلب، والأسد لا يأكل للحار ولا يدنو من النار ولا يأكل للحموضة وكذلك اكثر السباع، وتقول الروم ان الأسد يذعر لصوت الديك، ولا يدنو من المرأة الطامث والأسد اذا بال شغم كما يشغر الكلب، وهو قليل الشرب للماء وتَجُوه يشبه نجو الكلب، وادواء عصّة دواء عصة الكلب الكلب، والأفاعى، وقالوا العيون التى تضىء بالليل عيون الأسد والنمور والسنانير والأفاعى، والعرب تقول هو احتى من جهيزة وق الذئبة لأنّها تدع ولدها وترضع ولد الصبع، ويقولون

<sup>1</sup> C בידן (Geop. 15, 1, 9: φοβεῖται και τὸν ἀλεκτονόνα και τὸν φθόγγον αὐτοῦ (4 Arist. Zool. 8, 57 5 Ibid. 6 Ib. 9, 228 7 Maid. I 147, Ğāhiz Ḥaj. I 91 pu, Baihaqī 636 10

الصبع اذا صيدت او قُتلت على الذئب اولادها وأتاها باللحمر ، قال الكميت ا

كما خامرت في بيتها امّ عامر \* لدى الحَبْل حتى عال اوس عيالها اوس الدُنب، وقالوا ثلثة من لليوان ترجع في قَيْتُها الأسد والكلب والسنّور ويقال الصبّ ايضاء وأمراض الكلاب ثلثة الكلّب وهو جنون والدّيّحة والنقرس، والعرب تقول دماء الملوك شفاء من عصّة الكلب الكلّب والجنون والخبل ، قال الفرزدق "

من الدارمين الذين دماؤه \* شفاء من الداء المَجَنّة والتَحبُّل وبلغنى عن الخليل بن احمد انه قال دواء عصّة الكلب الكلب الكراريح والعدس والشراب العتيق يُصنع وقد ذكر كيف صنعته وكمر يشرب منه وكيف يُتعالج به والكلب الكلب اذا عصّ انسانا فربّها احاله نبّاحا مثلة ثمّر احبله وألقحه بأجر صغار تراها علقا في صور الكلاب قال ابو اليقظان كان الأسود بن اوس بن الحمرة اني النجاشي فعلمه دواء الكلب فهو في ولده الى اليومر في ولده المُحِل وقد داوى المُحِل الكلب علقاء قال ابن فسوة منه مثل جراء الكلاب علقاء قال ابن فسوة حين بأه

ولولا دواء ابن المُحِلِّ وعلمه \* هررتُ اذا ما الناس هر كليبها وأخرج بعد الله اولاد زارع \* مولِّعة اكنافها وجنوبها الكليب جمع كلب على غير قياس مثل عبد وعبيد ع وعص رجلا من



<sup>1</sup> LA VII 3151 2 Ǧāḥiẓ Ḥaj. V 1054, WELLHAUSEN Reste 162 n. 3 3 Naqā'iḍ No. 32, 24 4 C بناخر 5 C بناخر 6 Liber poës. وجل 7 C اكتافها 7 C

بنى العنبر كلب كلِب فبال علقا في صور الكلاب فقالت امرأته ابنى العنبر كلب أدراصا وأولاد زارع \* وتلك لعبرى نهية المتحبّب،

ويزعمون الله يطلب الماء اشد طلب فاذا اتوه به صاح عند معاينته لا اريد لا اريد او شيئًا في معنى ذلك ، قالوا وتمام على الكلمة ستون يوما فان وضعت في اقلّ من ذلك لم يُكد اولادها تعيش، واناث الكلاب ه تحييض في كلّ سبعة ايّام وعلامة ذلك أن يُرمَ ثفر الكلبة ولا تريد السفاد في ذلك الوقت ، وذكور السلوقية تعيش عشرين سنة والإناث تعيش اثنتى عشرة سنة وليس يُلقِي الكلب شيئًا من اسنانه سوى النابين، قالوا وعلامة سرعة الكلب أن يطول ما بين يديه ورجليه ويكون قصير الظهرى ويوصف الكلب بصغر الرأس وطول العنق وغلظها وافراط ١٠ الغصف و وزرق العينين وعظمر المقلنين وطول الخطمر مع اللطافة وسعة الشدقين ونتو الحدقة ونتو للبهة وعرضها وأن يكون الشعر الذى تحت حنكه طاقة طاقة ويكون غليظا وكذلك شعر خديه ويكون قصير اليدين طويل الرجلين عريض الظهر طويل الصدر في ركبته انحناء ويكره للذكور طول الأذناب، ومن علامة الفراهة التي لا تكاد تخلف ان ١٥ تكون على ساقية او على احدها او على رأس الذنب مُخْلَب وينبغى ان يقطع من الساقين، وسود الكلاب اعقرها ولذلك أمر بقتلها، قالوا وإذا هرم الكلب أطعم السمن مرارا فإنه يعود كالشاب، واذا حفى دهنت استه وأرجم ومسم على يديه ورجليه القطران ، واذا بلغ ان يشغر فقد بلغ الإلقاح والكلب من الحيوان الذي يحتلم ، قالوا وفي ٢٠

اعفرها 4 C الغضي 3 C ولمام 2 C صقر 1 C

السنة وتُغْرِد ولا تُتثمر والماعز قد تُولَد مرتين في السنة تضع الثلثة وأكثر وأقل والنماء والبركة والعدد في الصأن، وكذلك الخنازير تضع الأنثى منها عشرين خنوصا ولا نماء فيها، ويقال الجواميس صأن البقر والبخت صأن الابل والبراذيين صأن الخيل والجرذان صأن الفار والدلال والبخت صأن القنافذ والنمل صأن الذر، ويقول الاطباء في لحمر الماعز انه يورث الهم وجرك السوداء ويورث النسيان ويخبل الأولاد ويفسد الدم ولحمر الصأن يضر بمن يُصْرَع من المرة صوارا شديدا حتى يصرعهم في غير اوان الصرع وأوان الصرع الأهلة وأنصاف الشهور وهذان الوقتان الما وقت مدّ البحر وزيادة الماء والدم ولزيادة القمر الى ان يصير بدرا اثر في المناعر الدم والدماغ وجميع المطوبات، قال الشاعر الشاعر الدم والدماغ وجميع المطوبات، قال الشاعر المناعرة

كأن القوم عُشّوا لحم صأن \* فهم المجوز قد مالت طُلاهم ، وفي الماعزة انّها ترتضع من خلفها وفي محقّلة حتّى تأتى على كلّ ما فيد قال الموراد المر

انّى وجدت بنى اعيا وعامله \* كالعنز تعطف رَوْقيها فترتصع ، وإذا رعت الصائنة والماعزة في قصير نبت لم ينبت ما تأكاء الماعزة لأنّ الصائنة تقرصه بأسنانها والماعزة تقتلعه وتجذبه فتنثره من اصله ، وإذا حمل على الماعزة نحملت انزلت اللبن في اول للحمل الى الضرع والصائنة لا تنزل اللبن الّا عند الولاد ولذلك تقول العرب المعرب اللهن اللهن اللهن اللهن اللهن الماعزة عند الولاد ولذلك تقول العرب المعرب المعرب

رَمَّدَتِ المِعْزَى فَرِنِّقْ رَنَّقْ \* ورمَّد الصأْنُ \*فربِّقْ رَبِّق \* و

<sup>1</sup> Wiederholt 296r 2 > C hier 3 C الصانية 4 LA 12, 49 فرنق رنق 6\* C فرنق رنق

وذكور كلّ شيء احسى من اناثه اللا التيوس فانها اقبح من الصفايا وأصوات الذكور من كلّ شيء اجهر وأغلط الله انات البقر فإنّها اجهر اصواتا من ذكورهاء قيل لأعرابي بأي شيء تعرف جمل شاتك قال اذا ورم حياؤها ورجت شعرتها استفاضت خاصرتهاء قال الأصمعيّ لبني عقيل ماعزة لا تَرد " تجتزى بالرطب، وقرأت في كتاب السن كتب الروم ان اردت ان ه تعرف ما لون م جنين النحجة فانظر الى لسانها فان الجنين يكون على لوند، وقرأت فيد ان الإبل تتحامى أمهاتها وأخواتها فلا تسفدها، قالوا وكلّ ثور افطس وكلّ بعير اعلم وكلّ دبّاب اقرح، وقالوا البعير اذا صعب وخافه الناس استعانوا عليه حتى يبيك ويُعْقَد ثمر يركبه فحلَّ آخر فيذلَّى والعرب تعرف البعير المفسد بسقوط الذباب عليه ويقولون ١٠ بعير مذبوب اذا عرض له داء يدعو الذباب الى السقوط عليه، وقال بعض القصّاص ممّا فصّل الله به الكبش أن جعله مستور العورة من قبل ومن دبر وممّا اهان به التيس ان جعله مهتوك الستر مكشوف القبل والدبرء حدَّثني عبد الرجن بن عبد المنعم عن اميَّة عن وهب بن منبه أنه قال كان في مناجاة عزيز الله انك اخترت من الأنعام الصائمة ومن ١٥ الطير للمامة ومن النبات الخبيلة ومن البيوت بكَّة وايليا ومن ايليا بيت المقدس، وفي للحديث أن امرأة اتت النبي عم فقالت يا رسول الله صلى الله عليك انّى اتخذت غنما ابتغى نسلها ورسّلها واتها لا تنمو فقال رسول الله صلعم ما الوانها قالت سود فقال عقرى وابعثى° الى الرعيان من



 <sup>1</sup> Ğāḥiz Ḥaj. VI 91 13
 2 C تريد 3 C كتب 4 Geoponica

 XVIII 6 (ed. ВЕСКН 489)
 5 C وبعث 6 Ib. XVI, 22, 2 (468 4. 5)

 7 C وبعث 9 C وبعث

كانت له غنم سود فلجلطها بعُفْر فان دم عفراء ازكى من دم سوداوين عور وقال الغنم اذا اقبلت اقبلت واذا ادبرت اقبلت والابل اذا ادبرت ادبرت وإذا اقبلت ادبرت ولا يأتى نفعها الله من جانبها الأشتم، والأقبط قد يكون من المعزى قال امرؤ القيس على على من المعزى قال امرؤ القيس على المرؤ القيس على المرؤ القيس المعزى قال المرؤ القيس المرؤ المرؤ المرؤ المرؤ القيس المرؤ المرؤ

ه لنا غَنَمْ نُسوِقها فغزار \* كأن قرون جلتها عُصلى
 فتملاً بَيْتَنَا أَقِطا وسَمْنا \* وحسبك من غِنى شَبعُ ورِق عـ

وقالوا شِقْشِقة البعير لهاته يخرجها ع ومن احسن ما قيل في الغنم قول مخارق بن شهاب في تيس غنمه \*

راحت أصيلانا كأن صروعها \* دلاء وفيها واتد القرن لَبْلَبُ وَالله رَعَثات كاله مَعْثات كاله مَعْثات كاله مَعْثات وعصمة \* يواصلها دانٍ من الظلف مُكْنِبُ وعينا احمر المقلنين وعصمة \* يواصلها دانٍ من الظلف مُكْنِبُ الدا دَوْحة من مُحْرِف الصال اذبلت \* عطاها كما يعطو درى الصال قرَّفَبُ ابو الجُود الغُر اللواتي كأنها \* من للسن في الأعناق حرْع مثقب ترى ضيفها فيها يبيت بغبطة \* وضيف ابن قيس جائع يتحوب ما فوفد ابن قيس هذا على النعان فقال كيف المخارق فيكم قال سيد كريم من رجل يمدح تيسة ويهجو ابن عمة عال الحجاج في وصف شاة حراء المقدّم شعراء المُوخّر اذا اقبلت حسبتها نافرا واذا ادبرت حسبتها نافرا اي كأنها تعطس يريد من اي اقطارها رأيتها وجدتها مشرقة عال الأصمعي قال اعرابي يهزأ بصاحبة اشتَرِ لي شاة فقماء كأنها

<sup>1~</sup>C سوداوتين 2~AHLWARDT 681.5~3~C سوداوتين  $4~{
m G}$ āḥiẓ Ḥaj. V 143~18-21, 23, 144~1~5~LA~II~230~6~C وعنات 6~C~ كالسيوف 6~C~

## السباع وما شاكلها

يقال أنّه ليس شيء من السباع اطبب افواها من الكلب ولا في الوحوش اطيب افواها من الظباء ويقال ليس شيء اشد بخرا من اسد وصقر ولا .ا في السباع اسبح من كلب وليس في الارض فحل من جميع اجناس لليوان لذكره حجم ظاهر الا الإنسان والكلب، والأسد لا يأكل للحار ولا يدنو من النار ولا يأكل للحموضة وكذلك اكثر السباع، وتقول الروم ان الأسد يذعر لصوت الديك ولا يدنو من المرأة الطامث والأسد اذا بال شغم كما يشغر الكلب، وهو قليل الشرب للماء وتَجُوه يشبه نجو الكلب أودواء عصته دواء عصة الكلب الكلب عوالوا العيون التي تضيء بالليل عيون الأسد والنمور والسنانير والأفاعي، والعرب تقول هو احتى من جهيزة وفي الذئبة لأنها تدع ولدها وترضع ولد الصبع، ويقولون

<sup>1</sup> C לביד, Geop. 15, 1, 9: φοβεϊται και τὸν ἀλεκτονόνα και τὸν φθύγγον αὐτοῦ 4 Arist. Zool. 8, 57 5 Ibid. 6 Ib. 9, 228 7 Maid. I 147, Ğāḥiz Ḥaj. I 91 pu, Baihaqī 636 10

الصبع اذا صيدت او قُتلت عال الذئب اولادها وأتاها باللحمر عقال الكميت ال

كما خامرت في بيتها الم عامر \* لدى الخَبْل حتى عال اوس عيالها اوس الدئب، وقالوا ثلثة من لليوان ترجع في قَيْمُها الأسد والكلب والسنور ويقال الصب ايصاء وأمراض الكلاب ثلثة الكلب وهو جنون والذيّحة والنقرس، والعرب تقول دماء الملوك شفاء من عصة الكلب الكلب وللبنون وللجنون وللجنون والعرب قال الفرزدق "

من الدارميّين الدّين دماوًه \* شفاء من الداء المَجَنّة والخَبْل عوالله وبلغنى عن الخليل بن احمد انّه قال دواء عصّة الكلب الكلب الدّراريح العدس والشراب العتيق يُصنع وقد ذكر كيف صنعته وكمر يشرب منه وكيف يُتعالي به عوالكلب الكلب اذا عصّ انسانا فربّما احاله نبّاحا مثله ثمّر احبله وألقحه بأجر صغار تراها علقا في صور الكلاب قال ابو اليقظان كان الأسود بن اوس بن الحمرة اني النجاشي فعلمه دواء الكلب فهو في ولده الى اليوم فن ولده المُحِل وقد داوى المُحِل الكلب علقاء قال ابن فسوة منه مثل جراء الكلاب علقاء قال ابن فسوة حين برأ "

ولولا دواء ابن المُحِلِّ وعلمه \* هررتُ اذا ما الناس هُو كَلِيبها وأخرج بعد الله اولاد زارع \* مولِّعة اكنافها وجنوبها الكليب جمع كلب على غير قياس مثل عبد وعبيد، وعص رجلا من

<sup>1</sup> LA VII 3151 2 Čāḥiz Ḥaj. V 1054, WELLHAUSEN Reste<sup>2</sup> 162 n. 3 3 Naqā'iḍ No. 32, 24 4 C باخر 5 C باخر 6 Liber poës. رجل 7 C اكتافها 6 C

بنى العنبر كب كِب فيل علق في صبرا الكلاب فقالت المرأته البنى البناي أدراص وأولاد زارع \* وتنك لعرى نهية المعجب،

ويزعبن الله يطلب الماء اشد طلب فافا اتبو به صبر عند معينته لا اريد لا اريد او شيئ في معنى ذلك، قلوا وتم " حمل الكلبة ستَّمِي يعد فان وضعت في اقلَّ من ذلك لم يكل اولادف تعيش، وانت الكلاب ، تحيص في كل سبعة ايم وعلامة نشال أن يُرمَ ثفر الكبة ولا تريد السفد في ذلك الوقت ، وذكير السلوقية تعيش عشرين سنة والانث تعيش اثنتي عشرة سنة ونيس يُلقى الكلب شيئ من اسدنه سوى النابين، ةالوا وعلامة سرعة الكلب أن يطول ما بين يديد ورجليد ويكون قصير الظهرء ويوصف الكلب بصغر الرأس وطول العنق وغلظها وإفراط ا الغصف وزرق العينين وعظمر المقلتين وطول الخطم مع اللطفة وسعة الشدقين ونتو الحدقة ونتو للبهة وعرضها وأن يكبن الشعر الذى تحت حنكه طقة ويكون غليظ وكذنك شعر خذيه ويكون قصير اليدين طبيل الرجلين عريض الظهر طبيل الصدر في ركبته انحناء ويكره الذكور طول الأنذاب، ومن علامة الفراهة التي لا تكاد تخلف ان ها تكون على ساقيه او على احدها او على رأس الذنب مخلَّب وينبغى ان يقطع من الساقين، وسود الكلاب اعقرها ولذلك أمر بقتلها، قالوا واذا هرم الكلب أطعم السمن مرارا فاته يعود كالشابء واذا حفى دهنت استه وأرجم ومسم على يديه ورجليه القطران ، واذا بلغ ان يشغر فقد بلغ الالقام والكلب من الحيوان الذي يحتلم ، قالوا وفي ٢٠

اعفرها 4 C الغصي 3 C ولمام 2 C صقر 1 C

الكلبة الله يسفدها كلب اسود وكلب ابيض وكلب اصفر فتودى لكلّ سافد شكله وشبهه، قعد جماعة من اصحابنا يعدّون ما جاء في الكلب من الأمثال فحفظت منه الأمر من كلب على عرق وأجع كلبك يتبعك ونعيم كلب في بؤس اهله وأسمِن كلبك يأكلك وأحرض من كلب على وغيم كلب في بؤس اهله وأسمِن كلبك يأكلك وأحرض من كلب على وعقى صبى وأجوع من كلبة حومل وأبول من كلب وجلس فلان فزجر الكلب والكلاب على والكلب احب اهله اليه الظاعن وهو كالكلب في الأذى لا يعتلف ولا يدع الدابة تعتلف ه

#### الذئب

<sup>1</sup> Maid. II 138 2 Ib. I 111 3 Ib. II 195 4 Ib. I 225 5 > Maid.; Ğāḥiẓ Ḥaj. I 1076 6 Maid. I 125 7 C إبراً 8 Maid. I 79 9 > Maid. 10 > Maid.; oder ist zu ergänzen على البقر , Maid. II 59? 11 Ğāḥiẓ Ḥaj. II 78 15 12 Ib. VI 98 1 13 Ib. 97 23, Farazdaq ed. BOUCHER 26 3

والزمان قد كلب قلبت لابن عمّك طهر المجنّ بفراقه مع المفارقين وخذلانه مع الخاذلين واختطفت ما قدرت عليه من الأموال اختطاف الذئب الأزلّ دامية المعزى، ويقولون انّ الذئب ربّما نام باحدى عينيه وفتح الأخرى، وقال جيد بن ثور أ

ينام باحدى مقلتية ويتقى \* المنايا بأخرى فهو يقطان هاجع ، و والذئب أشد السباع مطالبة وإذا عجز عوى عواء استغاثة فتسامعت الذئاب فأقبلت حتى تجتمع على الإنسان فتأكلة وليس شيء من السباع يفعل ذلكه

#### الفيل

قالوا الفيل مقلوب طرفه الى داخل والهند تقول لولا ان لسانه المعقلوب لتكلّم ، والفيل اذا ساء خلقه وضعف عصبوا رجليه فسكن ، وليس في جميع للحيوان شيء لذكوره الله في صدره الا الانسان والفيل موافيل المغتلم ان سمع صوت خنّوص من الخنازير ارتاع ونفر والفيل يفزع من السنّور ، وتزعم الهند ان نابي الفيل ها قرناه يخرجان مستبطنين حتى يخرقا للخنك وبخرجا اعقفين ، وقال صاحب المنطق المهر فيل عاش اربع مائة سنة ، قال حدّاثنا شيخ لنا قال رأيت فيلا اليام الى جعفر قيل انه سجد لسابور ذى الأكتاف ولأبي جعفر ، والفيلة تصع في سبع سنين ه

#### الفهد

5 Ğāh. VII 15 20

4 Ib. 868

وأنّ حركته قد ثقلت فأخفى نفسه حتى ينقصى الزمان الذى تسمى فيه الفهود ويعترى الفهد دالا يقال له خانقة الفهود فأذا اعتراه الالله العَدْرة فبرأ والوحشى المسنّ منها في الصيد انفع من الجرو المربّب ها

# الأرنب

ه قالوا الأرنب تحيض ولا تسمن الا بزيادة اللحم وقصيب الذكر من الأرنب ربّما كان من عظم وكذلك قصيب الثعلب والأرنب تنام مفتوحة العين وانفحة الأرنب اذا شربتها المرأة من بعد ان تطهر من الحيض مُنعت من لخبل والكلّف ان طُلى بدم الأرنب اذهبه الم

# القرد والذب

ا قال حدّثنى محمّد بن خلد بن خداش قال حدّثنى سلم بن قتيبة عن هشام عن حصين وأبى بلج عن عبرو بن ميمون قال زنت قردة في الإاهليّة فرجمها القرود ورجمتها معهم، قالوا وليس شيء يجتمع فيه الزواج والغيرة الا الانسان والقرد، قالوا والديسم جرو الدبّ تصعم المع وهو كفدرة لحمر فتهرب به في المواضع العالية من الذر والنمل حتى

## مصايد السباع العادية

السباع العادية تصطاد بالزُبَى أوالمُغَوَّيات وهِ آبار تحفر في انشاز الأرض فلذلك يقال قد بلغ السيل الزُبَى أو قل صاحب الفلاحة وممّا تصاد بع السباع العادية ان يوُخذ سمك من سمك البحر الكبار والسمان الذباع 2 C بالذبع 4 C الشيذ 5 Geop. 18 cap. 14 (der griech. Text ist unvollständig)

فتقطع قطعا ثمّ تشرح ثمّ تكتل كتلا ثمّ توجّع نار فى غائط من الأرض يقرب فيه السباع ثمّ تقذف تلك الكتل فى النار واحدة بعد واحدة حتّى ينتشر دخان تلك النار وقتار تلك الكتل فى تلك الأرض ثمّ تُطرح حول تلك النار قطع من لحمر قد جعل فيها الخّرْبَق الأسود والافيون وتكون تلك النار فى موضع لا ترى فيه حتّى تقبل السباع ريح القتار هوفى آمنة فتأكل من قطع اللحمر ويغشى عليها فيصيدها الكامنون لها كيف شاءوا ه

#### النعام

قالوا فى الظليم ان الصيف اذا اقبل وابتدأ البسر فى الحمرة ابتدأ لون وظيفه بالحمرة ولا يزالان يتلوّنان ويزدادان حرة الى ان تنتهى حرة البسر اولذلك قيل له خاصب ، وفى الظليم ان كلّ ذى رجلين اذا انكسرت احدى رجلية قام على الأخرى وتحامل على ظلع غيرة فانّه اذا انكسرت احدى رجلية جثم ولذلك قال الشاعر فى نفسه وأخيه أ

فإنّى وإيّاه كرجلى نعامة \* على ما بِنا أ من ذى غِنَى وفقير فيقول لا غنى بواحد منّا عن الآخر، وقال آخر اذا انكسرت رجل النعامة لم تَجِدٌ \* على اختها نهضا ولا باستها جبرا، قالوا وعلّة ذلك انّه لا منّج له في ساقيه وكلّ عظم فهو ينجبر الّا عظما لا منّج فيه وزماخر الشاء لا تنجبر، قال الشاعر

اجدّك لم تظلع برجل نعامة \* ولست بنهّاص وعظمك زمخر أى اجرف لا مرخ فيدى والظليم يغتذى المرو والصخر فتذيبه قانصته ٢٠

نتدنبه <sup>3 C</sup> وزماغ <sup>2 C</sup> بنی <sup>1 C</sup>

بطبعها حتى يصير كالماء، قال ذو الرمة يذكره أ أَلُهاه آلا وتَنُّومُ وعُقْبَتُه \* مِنْ لاثم المرو والمرعى له عُقَب، قال ابو النجم أ

والمَرْوُ يلقيه الى امعائه \* في سَرْطَم هاد على التوائه ، والظليم في يبتلع للجمرة وربّما ألقي للحجر في النار حتى صار كأنّه جمرة فقذف به بين يديه فيبتلعه وربّما ابتلع اوزان للديد وفي النعامة انّها اخذت من البعير المنسم والوظيف والعنق والخزامة ومن الطائر الريش والجناحين والمنقار فهو لا بعير ولا طائر وقال اوس بن حجر وتننّهي ذوى الأحلام عتى حُلومهم \* وأَرْفَعُ صوتى للنعام المخزّم اجعله مخزّما للخوقين اللذين في عرض انفه في موضع الخزامة من البعير ، وقال يجيبي بن نوفل أ

ومثل نعامة تدى بعيرا \* تعاظمها اذا ما قيل طيرى فان قيل الكور، فان قيل الهل قالت فانى \* من الطير المربة فى الوكور، وتقول العرب فى المثل فذا الموق من نعامة وذلك انها ربما خرجت الطلب الطعم فرت ببيض نعامة اخرى فحصنته وتركت بيضها، ولذلك قال الشاعر وهو ابن همة وقول المؤلمة وقول المؤلم

واتى وتُرْكى ندى الأكرمين \* وقَدْحى بكقّى زندا شَحاحا كُتاركة بيضها بالعراء \* ومُلْبِسة بيض اخرى جناحاء وقال سهيم بن حنظلة 10

<sup>1</sup> LA II 1073, Ğāḥiz Ḥaj. IV 10315 2 Ǧāḥ. ib. 17 (corrupt)

3 Cf. Ǧāḥ. ib. 106 4 C قذف 5 C والوضيف 6 GEYER 436

7 Ǧāḥiz Ḥaj. IV 1073.4 8 Maid. II 186 9 Lib. poës. 474 8.99

Maid. a. a. O. 10 Ǧāḥiz IV 109 20.21

اذا ما نقیت بنی عامر \* رأیت جفاء ونوکا کبیرا نعام تمدّ بأعناقها \* و بنعها نوکها ان تطیرا، ویصرب بها المثل فی انشراد والنفار قال بشر بن افی خازم وامّ بنو عامر بالنسار \* فكانوا غداة لقونا نعاما

يريد مروا منهزمين ، وربما حصنت النعامة اربعين بيصة او تحوها ه واخرجت ثلثين رَأَلا قال نو الرمّة

كأنّة خاصب بالسى مرتعة \* ابو ثلثين امسى وهو منقلب، والبواق من بيضها الذى لا تنقفه ألها التراثك، وأشد ما يكون الظليم عدوا اذا استقبل الربيج لأنّه يضع عنقه على ظهرة ثمر يخرق الربيج وإذا استدبرها كبّته من خلفه، والنعامة تضع بيضها طولا ١٠ تغطّيها كلّ بيضة عا يصيبها من لخصي، قال ابن الهر

وْضِعْن وَكُلُّهَا عَلَى غِرَارٍ ﴾

وقال آخر

على غِرارٍ كأستواء المِطْمَرِ

والمِطْمر خيط البنّاء آلا ان ثعلبة بن صُعير خالف ذلك فقال يذكر ١٥ الظليم والنعامة \*

فتذكّرا ثَقَلا رَثيدا بعد ما \* أَلْقَتْ ذُكاء يمينها في كافرِ والرثيد المنصود بعصه على بعص عقالوا الوحش في الفلوات ما لم تعرف الإنسان ولم يره اللا تنفر منه اذا رأته خلا النعام فإنه شارد ابدا قال فو الرمّة

<sup>1</sup> C لقونها 2 C تنقبع 3 Liber poës. 156 مرنها 150

#### الطير

ا قال حدّثنى زياد بن يحيى قال حدّثنا ابو عتّاب قال حدّثنا طلحة بن يزيد الشأمي عن بقية بن الوليد عن عبد الله بن الى كبشة عن ابيه قال كان النبي عم يحبه ان ينظر الى الأفرخ والى الخمام الأجرء حدّثنى الرياشي قال ليس شيء يغيب اذناه الا وهو يبيص وليس شيء يظهر اذناه الا وهو يلد وروى ذلك عن على بن الى طالب عمر حدّثنى محمد الى عبيد عن معوية عن عرو عن الى اسحق عن ابن جريج قال ابن شهاب قدل رسول الله صلعم اربع لا يقتلن النملة والمخلة والهدهد والصرد، بلغنى عن مكحول قال كان من دعاء داود النبي عم يا رازق النقاب في عشم وذلك ان الغراب اذا فقص عن فراخه خرجت بيضا فاذا رآها كذلك نفر عنها فتفخ افواهها ويرسل الله لها ذبابا فيدخل في فاذا رآها كذلك نفر عنها فتفخ افواهها ويرسل الله لها ذبابا فيدخل في

<sup>2 &</sup>gt; C الاترج

ويرفع الله الذباب، قال حدّثني الحد بن الخليل عن محمد بن عباد عن انوليد بن كثير عن عبد الملك بن جيي قال قال رسول الله صلعم لا تطرقوا الطير في اوكارها فإن الليل امان الله، حدَّثني ابو سفيان الغنوى عن معوية بن عمرو عن طلحة بن زيد عن الأحوص بن حكيم عيى خُلد بي معدان عنى رجل من الأنصار قال قال رسول الله صلعم ه الديك الأبيض صديقي وصديق صديقي وعدو عدو الله يحرس دار صاحبه وسبع ادور وكان النبي عم يُبيته معه في البيت قالوا الطير ثلثة اضرب بهائم الطير وهو ما لقط لخبوب والبزور وسباء الطير وهي التي تغتذى اللحم والمشترك وهو مثل العصفور يشارك بهائم الطيرفي انّه ليس بذي مخلب ولا منسر واذا سقط على عود قدّم اصابعه الثلث ١٠ وأخبر الدابرة وسباء الطير تقدم اصبعين وتؤخر اصبعين ويشارك سباع الطير بأنَّه يلقم فراخه ولا يزنَّ وأنَّه يأكل اللحم ويصطاد للجراد والنمل ، قالوا والعصفور شديد الوطئ والفيل خفيف الوطئ والورشان يصرع في كلّ شهر مرّة، قالوا وأسوأ الطير هداية الأسود والأبيض لا يجمى، من الغابة لصعف قوّته واجودها هداية الغبر والنمرء قال صاحب الفلاحة 10 الحمام يحجب بالكمون ويألف الموضع الذي يكون فيه الكمون وكذلك العدس ولا سيّما اذا أُنقعا في عصير حلو وممّا يصلحن عليه ويكثرن ان يدخن بيوتهي بالعلك وأسلم مواضعها وأصلحها ان يبني لها بيت على اساطين خشب ويجعل فيه ثلث كوى كوَّة في سمك البيت وكوَّة من قبل المشرق وكوَّة من قبل المغرب وبابان من قبل مهبّ الجنوب قال " ٢٠

<sup>1</sup> Geop. 14 Cap. 3 2 Ib. Cap. 6 § 6 3 Ib. Cap. 4 32\*

والسذاب اذا القى في البرج تحامته السنانير البرية، حدَّثني ابن الى سعد عبي على بن الصباح عن الى المنذر هشام بن محمد قال حدّثني الكلبيّ أنّ اسماء كنائي نوم اذا كتبي في زوايا البيت جمام تمت الفروخ وسلمت من الآفات قال عشامر قد جربته انا وغيرى فوجدته كما قال الى ه قال واسم امرأة سامر بن نوح مَحْلَث مَحْو واسمر امرأة حامر أَنْنَف نشا واسم امرأة يافث زنقت نبثء قالوا وأمراص الحمام اربعة الكُباد والخنان والسل والقمل فدواء الكباد الزعفران والسكر الطبرزد وماء الهنداء يجعل في اسكرجة ثم يمم في حلقه قبل أن يلتقط شيئًا ودواء الخنان ان يلين لسانه يوما او اثنين بدهن البنفسيج ثمر بالرماد والملح ا ويدلك بهما حتى ينسلخ الجلدة العُليا التي غشيت لسانه ثم يطلي الم بعسل ودهن ورد حتى يبرأ ودواء السلّ ان يطعم الماش المقشور ويميّم في حلقه لبي حليب ويقطع من وظيفيه وعرقان ظاهران في اسفل ذلك ما يلى المفصل ودواء القمل أن يطلى أصول ريشة بالزيبق المخلوط بدهي البنفسيم يفعل به ذلك مرارا حتى يسقط ومله ويكنس مكانه الذي ١٥ يكون فيه كنسا نظيفاء قالوا والطير الذي يخرج من وكره بالليل البومة والصدى والهامة والصُوع والوطواط والخفاش وغراب الليلء قالوا اذا خرج فرخ الحمامة نفيخ ابواه في حلقه الرييم لتتسع الحوصلة من بعد التحامها وتنبثق و فاذا اتسعت زقاه عند ذلك اللعاب ثمُّ زقَّاه سورج اصول الحيطان ليدبغا به الحوصلة ثمّر زقاه الحبّ ، قال المثنى بن زهير "

<sup>1</sup> C روا 2 Čāḥiz Ḥaj. III 84 13 ff. 3 C بروا 4 C سقط 4 C مسقط 5 C ohne Punkte 6 Arist. Zool. 9,54 7 Čāḥiz Ḥaj. III 51 5 ff.

فر أَرَ شيئًا قطّ في رجل وامرأة الا وقد رأيته في الحمام رأيت جامة لا تريد الا ذكرها ورأيت جامة لا تنع شيئًا من الذكور ورأيت جامة لا تزيف الا بعد شدّة طلب ورأيت جامة تزيف للذكر ساعة يطلبها ورأيت جامة تقبط جامة ورأيت حامة تقبط جامة ورأيت حامة تقمط حامة ورأيت حامة تقمط الذكر ورأيت الذكر ورأيت ذكرا يقمط الذكر ورأيت الذكر يقمط ما ٥ لقى ولا يزاوج ورأيت ذكرا له انثيان يحصى مع هذه وهذه ويزق هذه

### البيض

قالوا والبيص يكون من اربعة اشياء منه ما يكون من السفاد ومنه ما يكون من التراب ومنه ما يكون من نسيم الريح يصل الى ارحامها ومنه الشيء يعترى الحجل وما شاكله من الطبيعة فان الأنثى منه ربّما كانت على شفالة الربيح التى تهبّ من شقّ الذكر في بعض الزمان فأحشى من من نسق الذكر في بعض الزمان فأحشى من من فلك بيضا وكذلك النخلة تكون بجنب الفحال وتحت رجمة فتلقح بتلك الرجمة وتكتفى بذلك والدجاجة اذا هرمت لم يكن لبيضها منح واذا لم يكن لبيضها منح واذا لم يكن لبيضها منح واذا لم يكن للبيضة من البياض وغذاؤها الصفرة وإذا باضت يغذوه والفرخ والفرح أيخلقان من البياض وغذاؤها الصفرة وإذا باضت الدجاجة بيضتين في اليوم كان ذلك من علامات موتها والطائر اذا التق ريشه احتبس بيضة وإذا سمع صوت الرعد الشديده

### الخُفّاش °

والوا عجائب الخُفّاش اتّه لا يطير في الضوء الشديد ولا في الظلمة بر 1>C 2 C فتخشى 3 S. Ğāḥiz, Ḥaj. III 105 4 So Gāḥ.; C يبيض



الشديدة وتحبل وتلد وتحيص وترضع وتطير بلا ريش وتحمل الأنثى ولدها تحت جناحها وربّما قبصت عليه بغيها خوفا عليه وربّما ولدت وق تطير ولها اذنان وأسنان وجناحان متصلان برجليها وأبصارها تصتح على طول العمر وانّما يظهر في القمر منها المسنّات عوقال بعض الحكاء والخقاش فأر يطيره

# للخطّاف والزرزور

قالوا للخطّاف والزرزور يتبع الربيع حيث كان قالوا ويقلع احدى عينية فترجع والزرزور لا يمشى ومتى وقع بالأرض لم يستقل وأخذ وإنّما يعشّش في الأماكن المرتفعة فإذا اراد الطيران رمى بنفسه في الهواء افطاره وإذا اراد ان يشرب الماء انقص عليه فشرب منه اختلاسا من غير ان يسقط بالأرص الله عليه الله المراح والله المراحة الم

# العقاب والحدأة

قالوا العقاب يبيض ثلث بيضات في اكثر حالاتها فاذا فرخت غذت الثنين وباعدت عنها واحدا فيتعهد فرخها طائر يقال له كاسر العظام ويغذوه حتى يكبر ويقوى عوقال صاحب الفلاحة العقاب والحدائة يبتدلان فيصير العقاب حدائة والحدائة عقابا وكذلك الأرانب ببتدلان فيصير الذكر منها انثى وتصير الأنثى ذكراء قال صاحب المنطق العقاب اذا اشتكت كبدها من رفعها الثعلب والأرنب في الهواء وحطها لذلك وأشباهم تعالجت بأكل الأكباد حتى تبرأ الا

<sup>1</sup> So Ǧāḥiz 167s; C المبينات 2 Arist. Zool. 6s7 3 Geop. 15, Cap. 3, 22

#### الغراب

الغربان لا تقرب المخل المواقير وإنّما تسقط على المخل المصرومة فتلقط ما يسقط من التمر في القلّبة وأصول الكرّب وعلى اناث الغربان الحضن وعلى الذكور ان تأتى الاناث بالطعم \*والإوزّة دون الذكر والغربان اكتمر شيء للسفاد الله الشعاد الله المناه ال

#### القطا

٥

## باب مصايد الطير

قال صاحب الفلاحة من اراد ان يحتال للطير والدجاج حتى يدحيرن ويغشى عليهن حتى يصيدهن عدد الى للخلتيث فدافه بالماء ثمر جعل في ذلك الماء شيئًا من عسل ثم انقع فيه بُرّا يوما وليلة ثم القى ذلك البُرّ للطير فأنها اذا التقطته تحيّمن وغشى عليها فلم يقدر على الطيران ١٥ الآ ان يُسْقَى لبنا خلطه سمنا ، قال وإن عدد الى طحين بُرّ غير مخول فحجن بخمر ثمر طرح للطير والحجل فأكمن منه تحيّمن وإن جعل خمر في اناء وجعل فيه بنج فشربن منه غشى عليهن ، قال وممّا يصاد به الكراكيّ وغيرها من الطير ان يوضع في مواقعهن إناء فيه خمر وقد جعل

<sup>1</sup> Ğāḥiz Ḥaj. III 141 1 2\* So! 3 LA 15, 289 4 C وهي 5 Geop. 14, 21 (der griech. Text stark verkürzt) 6 C

فيه خربق اسود وأنقع فيه شعير فاذا اكلى منه اخذهى الصائد كيف شاء قال غيره وممّا تصاد به العصافير بأسهل حيلة ان تؤخذ سلّة فى صدرها المحبرة اليهوديّة المنكوسة وجعل فى جوفها عصفور فتنقص عليه العصافير ويدخلن عليه وما دخل منها لم يقدر على الخروج فيصيد العصافير ويدخلن عليه وما دخل منها لم يقدر على الخروج فيصيد الرجل فى اليوم الواحد مائين وهو وادع قل ويصاد طير الماء بالقرعة وذلك ان يؤخذ قرعة يابسة صحيحة فيرمى بها فى الماء فانها تتحرّك فاذا ابصرها الطير تتحرّك فزع فاذا كثر ذلك عليه انس حتى لربّما سقط عليها ثمّ تؤخذ قرعة فيقطع رأسها وبخرق فيها موضع عينين ثمّ يدخل الصائد رأسة فيها ويدخل الماء فيمشى اليها مشيا رويدا فكلّما دنا من الطائر ادخل يده فى الماء فقبض على رجليه ثمّ غمسه فى الماء ثمّ دقّ جناحة وخلّه فبقى طافيا فوق الماء يسبح برجلة ولا يطيق الطيران وسائر الطير لا ينكر انغماسة فاذا فرغ من صيد ما يريد رمى بالقرعة ثمّ يلتقطها وجعملها ه

# للشرات

ها حدّثنى يزيد بن عرو قال حدّثنا عبد الله بن الربيع قال اخبرنا فشام ابن عبد الله عن قتادة عن عبد الله بن عرو انّه قال الفأرة يهوديّة ولو سقيتها البان الابل ما شربتها، والغأر اصناف منهيّ الزّباب وهو اصمّ قال الخرث بن حلّزة ا

وهم زَبابٌ حاثر \* لا تسمع الآذان رعدا ،

٢٠ والخُلْد هو اعمى وتقول العرب و هو اسرق من زبابة ، وفأرة البيش



<sup>1</sup> LA I 429 u 2 Maid. I 238

والبيش سمّ قاتيل ويقال هو قرون السندل وله فأرة تغتذيه لا تأكل غيره، ومن غير هذا فأرة المسكع وفأرة الابل فاحت¹ ارواحها اذا عرقت، قالوا وس لخيّات ما يقتل ولا يخطئ الثعبان والأنعى والهنديّة فامّا سوى هذه فنّما يقتل بما يمدّه من الغزع لأنّه اذا فزع تفتّحت منافسه فوغل السمّ الى مواضع الصميم وعبق البدن فإن نهشت الناتم والمغمّى عليده والطفل الصغير والمجنون الذى لا يعقل لم تقتل ، وأذناب الأفاعي تقطع فتنبت ونابها يقطع بالعُكّار ونينبت وحتى يعود في ثلث ليال عقالوا ولخية أن نُفث في فيها حمّاض الأترج وأطبق لحيها الأعلى على الأسفل فر يقتل بعصَّتها ايَّاما صالحة ومن الناس من يبصق في فم الحيَّة فيقتلها بريقه، والحيّات تكره ريم السذاب والشبج وتجب بالاقاحى والبطّيخ ١٠ والخردل الموخف واللبن والخمر، وليس في الأرض حيوان اصبر على جوع من حيَّة ثمَّ الصبِّ بعدها فاذا هرمت صفرت في بدنها وأقنعها النسيم ولم تشته الطعام ولذلك قال الراجز جارية قد صفرت من الكبر، وقال صاحب الفلاحة ١٠٠ ان ضربتها بقصبة مرّة اوهنتها القصبة في تلك الصربة وحيّرتها فان للحدت عليها بالصرب انسابت ولم تكترث ، قال 10 الصربة ومن جيد ما يعاليم بد الملسوع ان يشقّ بطي الصفدع ثمر يرفد به موضع لسعة العقرب، قال 11 والصفدع لا يصير حتى يدخل حنكه الأسفل في الماء فاذا صار في فيه بعض الماء صاح ولذلك لا تسمع للصفادع

 <sup>1</sup> Conj.; > C
 2 Čāḥiz Ḥaj. IV 42 6
 3 Ib. 42 19-21
 4 C

 2 نتهت
 5 Conj., C بالافاح 7 C
 فتنهت
 7 C
 8 C

 8 C
 بالاغاج 10 Geop. 13, 8, 6.
 11 Nicht im griech.

 Text

نقيقا اذا خرجن من الماء، قال الراجز يدخل في الأشداق ماء ينطفه \* حتى ينقّ والنقيق يتلفه يريد ان النقيق يدلّ عليه حيّة الجر كما قال الآخر

صفادع في ظلماء ليل تجاوبت \* فدلّ عليها صوتُها حيّة الجرع ه وقال في السبيخ الله ان الخرق فيه خرق مقدار ملخر الثور حتى تدخله الربيح استحال ذلك السبيخ صفادع، الصفادع لا عظام لها ويصرب بها المثل في الرسيع فيقال ارسيع من ضفدع واحظ عينا من ضفدع ، قالوا وكل شيء يأكل فهو يحرِّك فكم الأسفل الا التمساح فانَّه يحرَّك فكَّم الأعلى، وعصر سمك يقال له الرعاد من صاد منه سمكة لم تزل يد، ترعد وتنتفض ١. ما دام في شبكته او شصّه، والجُعَل اذا دفنته في الورد سكنت حركته حتى يتوقّم من رآه انّه قد مات فاذا اعدته الى البوث تحرّك ورجع في حسَّد، والبعير اذا ابتلع في علقة خنفساء قتلته أن وصلت الى جوفة حيَّةً ، وأطول شيء ذَماء الخنفساء فانَّها يشرح على ظهرها فتصبر وتمشى والصب يذبح فيمكث ليلة ثم يقرب من النار فيتحرَّك والأفعى اذا ذبح اه فبقى اياما يتحرَّك وان وطعها واطئ نهشته ويقطع ثلثها الأسفل فتعيش وينبت ذلك المقطوع والكلب وللنزير يجرحان للجرح القاتل فيعيشان ع قالوا ً والصبّ ذكران والصبّة حران خبّرني بذلك سهل عن الأصمعيّ او غيره، قال ويقال لذكره نزك وأنشد،

سِجَعْلْ له نِزْكان كانا فصيلة \* على كلّ حاف في البلاد وناعل،

<sup>1</sup> C الرشح 2 Maid. I 213 3 الرشح 5 Ğāḥiz Ḥaj. VI 2217 6 LA 12, 288; Adab el kātib 2192; Ğāḥ. l. l. 21

وكذلك الحرذون، والذبّان لا تقرب قدرا فيها كمأة وسامر الأبوص لا يدخل بيتا فيه زعفران، ومن عصّه الكلب الكلب احتاج الى ان يستم وجهد من الذباب لثلًا يسقط عليد، وخرطوم الذباب يده ومنه يغنى وفية يُجرى الصوت كما يجرى الزامر الصوت في القصبة بالنفيء قالوا ليس شيء يذخر الله الانسان والنملة والفأرة، والذرّة تذخر في ٥ الصيف للشتاء فاذا خافت العَفَى على الحبوب اخرجتها الى ظاهر الأرص فشررتها وأكثر ما تفعل ذلك ليلا في القمر فان خافت ان ينبت الحبّ نقرت وسط الحبّة لثلّا تنبت، والسلحفاة اذا اللت افعي اكلت سعترا جبليّاء وابن عرس اذا قاتل الحيّة اكل السذاب، والكلاب اذا كان في اجوافها دود اكلت سنبل القمم ٤٠ والأيّل اذا نهشته الحيّة ١٠ اكل السراطين، قال ابن ماسوية فلذلك يُظنّ ان السراطين صالحة لمن نُهش من الناس، والوزغ أن يزاق الحيّات ويقاربها وتكرع في اللبن والمق ثمّ تهمّ في الاناء، وأهل السجى يعلمون من الوزغ سمّا انفذ من البيش ومن ريق الأفاى وذلك انَّه يدخلون الوزغة قارورة ثمَّ يصبُّون فيها من الزيت ما يغمرها ويصعونها في الشمس اربعين ليلة حتى تتهرّاً في الزيت ١٥ فإن مسحت على اللقمة منه مسحة وأكله آكل مات من يومه، والراد، اذا طلع فعُمد الى الترمس والحنظل فطُخا عاء ثمّ نصح ذلك الماء على زرع تنكّبه لجراد، واذا وازا ورع خردل في نواحي زرع نجا من المدبا واذا الله و أخذ المرداسنج فمجبى بعجين ثمر طرح للفأر فأكلته موتن عنه وكذلك نفرت 2 C العقب 1 C 3 Ğāḥiz Ḥaj. IV 76 18 ff. الفنم C الفنم

<sup>1</sup> C نفرت 2 C العقر 3 Ğāḥiẓ Ḥaj. IV 7618 ff. 4 C الفنج 5 Ğāḥiẓ Ḥaj. IV 9712 6 So Ğāḥiẓ; C يفارها 7 Geop. 131.9 8 Ib.

بُراية للديد، واذا أخذ الأفيون والشونيز والبازرد وقبن الأيل وبابونج وظلف من اظلاف المعز فخلط ذلك جميعا ثمّ دقّ وعجن بخلّ ثقيف ثمر قطع قطعا فدخن بقطعة منه نفرت لذلك لخيات والهوامر والنمل والعقارب وأن احرق منه شيء ودخي به هرب ما وجد منها ٥ تلك الربيع، والنمل تهرب من دخان اصول لخنظل وان عُمد الى كبريت وسذاب وخربق فدق ذلك جميعا وطرح فى قرية النمل قتلها ومنعها للهورهن من ذلك الموضع ذهبي والبعوض تهرب من دخان القَلْقَديس 10 اذا دخي به ومعه حبّ السوس وتهرب من دخان الكبريت والعلك، وقالت الأطباء لحمر ابن عرس نافع من الصرع ولحمر ا القنفذ نافع من الجُذام والسلّ والتشنّج ووجع الكلي جعقف ويشرب ويُطْعَمُهُ العليل مطبوخا ومشويًا ويصمد به المتشنَّمِ" ، والعقرب" اذا شوًّ بطنها ثمَّ شدّ على موضع اللسعة نفعت وقد تجعل في جوف فخار مشدود الرأس مطين للجوانب ثمر يوضع الفتحار في تنور فاذا صارت العقرب رمادا سقى من ذاك الرماد من به الحصاة مقدار نصف دانق ها وأكثر فيفتَّك 13 الحصاة من غير ان تصرّ بشيء من سائر الاعضاء والأخلاط، وقد تلسع العقرب من به حمّى عتيقة فتنقلع، وتلسع 14 المغلوج فيذهب عنه الفالج وتلقى في الدهن وتترك فيه حتى يأخذ

<sup>1</sup> Geop. 13 8,2 2 Cf. LA VII 229 18, Geop. μελάνθιον 3 C رايونج, Geop. πύρεθρον 4 C منها 5 Geop. 13, 195 6 C وايونج auf Rasur 7 C منها auf Rasur 8 So! 9 Geop. 13, 11 1 10 C القلقريس, Geop. καλακάνθη 11 C التشنيج 12 Ğāḥiz Ḥaj. V 107/8 13 C نعتنت 14 Ğāḥ. l. l. 110 12

الدهن منها ويجتذب قواها فيكون ذلك الدهن مفرّقا للاورام الغليظة، ومن طبع العقرب انك ان القيتها في ماء غَمْر بقيت في وسط الماء لا تطفو ولا ترسب وفي من الحيوان الذي لا يسبح، وعين الجرادة وعين الأفعى لا تدوران، وانّما تنسج من العناكب الأنثى والذكر وو الحَدَرُنَق وولد العنكبوت ينسج ساعة يولد، والقمل يُخلق في الرووس هعلى لون الشعر ان كان اسود او ابيض او مخصوبا بالحنّاء، الحُلْكاء دويبة تغوص في الرمل كما يغوص طائر الماء في الماء، وبنات النقا كذلك في التي يقال لها شحمة الأرض، وأم حُبين لا تقيم بمكان تكون فيه السُرْفة والسرفة دويبة يضرب بها المثل في الصنعة فيقال اصنع من سرفة ومن احسن ما قيل في افعى قول امرأة من الأعراب المنع من سرفة والمراه المراقة من الأعراب الأعراب المناه في المراه في المراه المراقة من الأعراب الأعراب المناه في المراه في المراه المراقة من الأعراب المناه في الحراب المناه في المراه المراقة من الأعراب المناه في المراه في المراه المراقة من الأعراب المناه في المراه في المراه المراقة من الأعراب المناه في المراه في المراه في المراه المراقة من الأعراب المناه في المراه في المراه

خُلقت لهازمة عزيزُ ورأسة \* كالقُرْص اقطع من دقيق شعير وكأنَّ ملقاه بكلّ تنوفة \* ملقاك كفّة مجلل مأطور ويدير عينا للوقاح كأنّها \* سراء طاحت من نفيض أن برير عيل الله الوقاح كأنّها \* سراء طاحت من نفيض أن برير عقيل الله المسرجوية نجد ملسوع العقرب يعالج بالاسفيوش أن فينفعة وآخر يعالج بالبندق فينفعة وآخر يشرب الأنفاس فينفعة وآخر يأكل التقاح ١٥ الحامض فينفعه وآخر يطليه بالقلى والحلّ فيحمده وآخر يعصب علية الثوم الحار المطبوخ وآخر يُدخل يده في مرجل حار لا ماء فيه فيحمده

<sup>1</sup> Conj.; > C 2 Ğāḥiz Ḥaj. VI 119 11 3 C نبات; s. LA
15, 212 11 4 Ğāḥiz Ḥaj. II 53 115, Maid. I 278 5 C مرفخ , vgl.
Grundriss § 59 c 6 Ğāḥiz Ḥaj. IV 60 7. 9. 8 7 C قطع 8 C
كلامسوس , vgl. Gloss. Tabari 11 Ǧāḥiz Ḥaj. IV 74 9 ff. 12 C بالاسفيون , Čāḥ. بالاسفيون

وآخر يعالجه بالنخالة الحارة فجمدها وآخر ججم ذلك الموضع فجمده ثمّ رأيناه يتعاليم بعدُ بذلك الشيء للسعة اخرى فلا يحمده فقال لمّا اختلفت السموم في انفسها بالجنس والقدر والزمان وباختلاف ما لاقاه اختلف الذي يوافقه على حسب اختلافه، قالوا وأشد ما يكون ٥ لسعتها اذا خرج الانسان من لخمّام لتفتّح المنافس وسعة المجاري ومخونة البدرء وحدثني ابو حاتم عن الأصمعي قال قال ابو بكم البحري ما من شيء يصر الله وفيه منفعة وقيل لبعض الأطباء الى قائلا قال أنا مثل العقرب اصر ولا انفع فقال ما اقلَّ علمه بها انَّها لتنفع اذا شُقَّى بطنها ثمر شُدّت على موضع اللسعة وقد تجعل في جوف فخار مشدود ١٠ الرأس مطيّن للجوانب ثمّ يوضع الفخّار في تنّور فاذا صارت العقرب رمادا سقى من ذلك الرماد مقدار نصف دانق او اكثر قليلا من به الحصاة فقتها من غير أن يصرّ بشيء من " سائر الأعصاء والأخلاط وقد تلسع العقرب من به للمرضى العتيقة فتقلع عنه ولسعت العقرب رجلا مفلوجا فذهب عنه الفالم وقد تُلْقَى العقرب في الدعن وتترك فيه حتى يأخذ ٥١ الدهى منها ويجتذب قواها فيكون ذلك الدهن مفرّقا للاورام الغليظة، قال ابو عبيدة ولسعت اعرابيًا عقرب بالبصرة وخيف عليه فاشتدّ جزعة فقال بعض الناس لة ليس شيء خير من ان تغسل له خصية زنجتى عَمق ففعلوا وكان ذاك في ليلة ومدة فلمّا سقوة قطب فقيل له طعمر ما ذا تجد قال اجد طعمر قربة جديدة عقال المأمون قال لي ٢٠ بختيشوع وسلموية وابن ماسوية ان الذباب اذا دلك على موضع لسعة

<sup>1</sup> C يترك 2 C و 3 C يترك 4 Čāḥiz Ḥaj. V 111 17-20

الزنبور هدأ وسكن الألم فلسعني زنبور فحككت على موضعه اكثر من عشريي ذبابا فا سكو الأفر الله في قدر الزمان الذي كان يسكن فيه من غير علاج فلمر يبق في يدى منهم الله ان يقولوا كان هذا الزنبور حتفا قاضيا ولولا ذلك العلاج قتلك، قالوا وممّا ينفع من اللسعة ان يُصيروا على موضعها قطعة رصاص رقيقة وتُشَدُّ عليه ايّاما وقد يَوْه بهذا قوم ه فجعلونه خانها فيدفعونه الى الملسوع وإذا نهش في اصبعه، قال محمد ابن لجه لا تتهاونوا بكثير ممّا ترون من علاج العجائز فان كثيرا منه وقع اليهن من قدماء الأطباء كالذباب يلقى في الاثمد فيسحق معه فيزيد ذلك في نور البصر ونفاذ النظر وتشديد مراكز الشعر في كفاف ا اللفون ، قال وفي امَّة من لأممر قوم يأكلون الذباب فلا يرمدون وليس ١٠ لذلك يأكلونه ولكن كما يأكل غيرهم فراخ الزنابير، وقال ابن ماسويه المجرّب للسع العقرب أن يسقى من الزرواند" المدحرج ويشرب عليه ماء بارد ويمضغ ويوضع على اللسعة، قال والسع الأفاعي ولخيات ورق الآس الرطب يُعصر ويسقى من مائع قدر نصف رطل وكذلك ماء المرزجوش وماء ورق التقَّام المدقوق والمعصور مع المطبوخ ويضمد الموضع بورق ١٥ التقاح المدقوق والأدوية والسموم القاتلة والبندق والبيش والسذاب يُطعمر ذلك العليل، قال والثوم والمليح وبعر الغنم نافع جدًّا أذا وضع على موضع لسعة للحيّة الّا أن تكون أُصَلة فأنّ الأُصلة توضع على لسعها الكليتان جميعا بالزيت والعسل والخطمى اذا اخذ ورقد فدق ثم وضع

<sup>1&</sup>gt;C 2 C كافات 3 So!; lies الزرنبا  $^{?}$  4  $^{?}$ ; C التين 5 C

على لسع قملة النسر كان دواء له وإن طلى احد به يديه او جسده لم يلايغ ذلك الموضع منه زنبور وإن لدغ احدا زنبور فآذاه فشرب من ماثه نفعه والبشكول وهو الطرشقوق ان دق فضمد به لسعة العقرب نفع اذا اغلى وشرب من عصيره عالوا وإن اخذ من حذر على نفسه السموم القاتلة البيش مع الشونيز على الريق وقاه الا

## النبات

حدّثنى اسحق بن ابراهيم بن حبيب بن الشهيد قال حدّثنا قريش ابن انس عن كليب الى واثل رجل من المطوّعة قال رأيت ببلاد الهند شجرا له ورد احر مكتوب فيه ببياض محمد وسول الله و والعرب تقول فى مثل هذا هو اشكر من البَرْوقة وهو نبت ضعيف ينبت بالغيم ويزعم قوم ان النارجيل هو نخل المقل قلبه طباع البلد، وقال صاحب الفلاحة بين الكرنب وبين الكرم عداوة فاذا زرع الكرنب بحصوة الكرم فبل احدها وشنج ولذلك يبطى السكر عمّن اكل منه ورقات على ريق النفس ثمّر شرب، وقصبان الرمّان اذا ضرب بها ظهر رجل اشتد عليه النفس ثمّر شرب، وقور فانّه ينحرف مع الشمس وجوّل اليها وجهه ولذلك يقال هو يصاحك الشمس، قال الأعشى

ما روضة من رياض الحَزْن مُعْشِبة \* خصراء جاد عليها مُسْبِل هَطِلُ يصاحك الشمسِ منها كوكب شَرِقُ \* مؤزَّرُ بعيم النبت مُكْتَهِلُ



<sup>1</sup> C بي 2 C النين 3 C + بي 4 S. b. Baṭūṭa (Būlāq 1287) II 134 u (BEZOLD) 5 C البروت , s. Maid. I 262 6 Geop. 18, 17 18. 19 7 LA 14, 122

وقال آخرا

## فنُوَّارِه مِيلٌ الى الشمس زاهِرُهُ

والخُبّازى ينصم ورقه بالليل وينفخ بالنهار واللينوفر ينبت في الماء فيغيب الليل كلَّه ويظهر اذا طلعت الشمس وقالوا في الطُحْلُب أن أَخذ فجفَّف في الظلُّ ثمُّ سقط في النار لم يحترق ، وذكروا أنَّ قسيسا ، رأى على ه صليب في عنقد من خشب انّه لا يحتمق وقال هو من العود الذي صُلب عليه المسيم فكاد يفتى بذاك خلقا حتى فطى له بعض اهل النظر فأتاهم بقطعة عود تكون بكرمان فكان ابقى على النار من صليبة ع والطّلَق كذلك لا يصير جمرا وطلاء النفّاطين طلق وخطمي ومَغْرة، وقالوا اذا اخذ بزر السذاب البرّى وزرع وطال به ذلك تحوّل حوملا ١٠ والنمّام اذا اعتق تحوّل حبقاء قالوا والقُسْط انما هو جزر جرىء قالوا بالسند نبت من الخشيش يُسمَّى تربِّه اذا اخذ فطبح ثمّر صقى ماؤه فجعل في وعاء لمر يلبث الله يسيرا حتى يشتد ويُسكر شاربه اسكار لخمرى قال صاحب الفلاحة " من اراد ان يصبّ بمبقلة عهد الى شيء من خرو البطّ فخلط بع مثلة من ملم عمر طرحا في ماء فديفا فيه فينصر ذلك الماء ١٥ على البقل فاتَّم يفسد ع قال ومن اراد افساد الرمَّان الكثير القي في اضعافه ذوى التمر والملح وللريش ، ومن اراد قتل السمك في الماء القائم عبد الى نبت يسمّى ماهي زهرة فدق وطرح في الماء فاتَّه يموت سمك ذلك الماء والمازريون يفعل ذلكء قال ومما يجف له الشجر أن يعهد الى

<sup>1</sup> al-Ḥuṭai'a ZDMG 46, 181, II 2, LA 14, 159 pu 2 C 3 Geop. 12, 8, 8, 4? 4 lb. 10, 30? 5 Gracce? 6 Geop. 10, 67, 2

مسمار من حديد نجمى بالنار حتى تشتد حرته دُمر يدق في اصل الشجرة وأن يعهد الى وتد من طرفاء فينقب اصل الشجرة منقب حديد دُمر جعل ذلك العود على قدر الثقب في المنقب فتجفّ الشجرة ان كان غلط العود على قدر الثقب، قيل لماسرجويه ما بال الأكرة وسكّان البساتين مع اكلام الكرّاث والتمر وشربهم الماء للحار على السمك المائح اقلّ عيانا وعورانا وعمشانا قال فكرت في ذلك فلمر اجد علّة الا طول وقوع ابصارهم على الخصرة ه

## الحجارة

قال ارسطاطائيس ججر سنقيلا اذا ربط على بطن صاحب الاستسقاء انشف منه الماء والدليل على ذلك انه يوزن بعد ان كان على بطنه فيوجد قد زاد في وزنه وذاكرت بهذا رجلا من علماء الأطبّاء فعرفه وقال فيوجد قد زاد في وزنه وذاكرت بهذا رجلا من علماء الأطبّاء فعرفه وقال هذا الحجر مذكور في التورية، وحجر المغناطيس يجذب للديد من بعد اذا وضع عليه علقه فان دُلك بالثوم بطل عمله، قالوا والرماد والقلّى يدبّران فيستحيلان ججارة سودا تصليح للأرحاء، ومن الحجارة حصاة في يدبّران فيستحيلان ججارة سودا تصليح للأرحاء، ومن الحجارة حصاة في ما صورة النواة تسبيح في للحلّ كأنها سمكة، ومنها خرزة العُقر، \*ان كانت في حقو المرأة فلا تحبل، وحجر يوضع على حرف التنور فيتساقط خبز التنور كلّه، وعصر ججر من قبص عليه بجميع كفيه تأكّل شيء في جوفه فإن هو لم ينبذه من كفه خيف عليه، ومن الحجارة النّشف ليس شيء من الحجارة يطفو على الماء غيرة وفيه حُفَر صغار، قالوا الرصاص قد

<sup>1</sup> C فيتلب 2 > C 3 > C 4 C فيتلب s. LA VII 211 16 5 > C

يدبر فيستحيل مرداسنجا واقليميا النحاس يدبر فيصير توتيا وجبر البازقر يفتى الأورام وباليمن جبل يفطر منه فاذا صار الى الأرض ويبس استحال وصار شبّا وهو هذا الشبّ اليماني محدثنا الرياشي عن الأصمعي قال اربعة اشياء قد ملأت الدنيا لا تكون الا باليمن الورس والكُنْدُر والخِطْر والعصب، وعصر حجر تحرّكه فتسمع في جوفه شيئاه يتقلقل كالنواة ، حدّثني شيخ لنا عن على بن عاصم عن خالد للحذاء عن محمّد بن سيرين قال اختصمر رجلان الى شريح فقال احدها اتى استودعت هذا وديعة فألى ان يردها على فقال له شريح رد على هذا الرجل وديعته قال يأبا امية انه حجر اذا رأته للبلى القت ولدها واذا وضع في التنور برد فسكت شريح ولم يقل شيئا ال

## للجن

قالوا الشياطين مردة للحق وللحاق صَعَفة للق ، وبلغنى عن يجيى بن آدم عن شريك عن ليث عن مجاهد قال قال يعنى ابليس عليه لعنة الله أعطينا الله نرى ولا نُرَى وأَنّا ندخل تحت الثرى وأَنّ شيخنا يُرد فتى ، ١٥ حدّثنا عبد الرحن عن عمّة قال حدّثنى يعلى بن عقبة شيخ من اهل المدينة مولى لآل الزبير ان عبد الله بن الزبير بات بالقفر فقام ليرحل فوجد رجلا طوله شبران عظيم اللحية على الوثيّة فنفصها فوقع ثمّر وضعها على الراحلة وجاء وهو بين الشرخين فنفض الرحل ثمّر شدّه وأخذ السوط ثمّ اتاه فقال من انت قال ان ازبّ قال وما ازبّ قال رجل من ٣٠



<sup>1</sup> C الوية البرنعة Glosse am Rande الوية

الجنّ قال اذبح قال انظر ففيح فاه قال اهاكذا حلوقكم لقد شُوّه حلوقكم ثمّر قلب السوط فوضعه في رأس ازب حتى شقّه، حدّثني خلد بي محمد الأزدى قال حدّثنا عمر بن يونس قال حدّثنا عكرمة بن عمّار قال حدَّثنا اسحق بن ابي طلحة الأنصاري قال حدَّثنا انس بن مالك ه قال كانت بنت عوف بن عفراء مصطجعة في بيتها قائلة اذ استيقظت وزنجتي على صدرها آخذا جلقها قالت فأمسكني ما شاء الله وأنا حينمُذ قد حرمت على الصلاة فبينا انا كذلك نظرت الى سقف البيت ينفرج حتى نظرت الى السماء فاذا محيفة صفراء تهوى بين السماء والأرص حتى وقعت على صدرى فنشرها وأرسل حلقى فقرأها فاذا فيها من ربُّ لُكَّيْر ١٠ الى لكيز اجتنب ابنة العبد الصالح لا سبيل لك عليها ثمّ ضرب بيده على ركبتى وقال لولا هذه الصحيفة لكان دمر اى لذ حتك فاسودت ركبتى حتى صارت مثل رأس الشاة فأنيت عائشة فذكرت لها ذلك فقالت لها يا ابنة اخى اذا حصت فألزمي عليك ثيابك فأنَّه لا سبيل له عليك أن شاء الله فحفظها الله بأبيها وكان استشهد يوم بدرء ابو ١٥ يعقوب الثقفيّ عن عبد الملك بن عبر عن الشعبيّ عن زياد بن النضر ان عجوزا سألت جنياً فقالت ان بنتي عبوس وقد ترط شعرها من حمّى ربّع بها فهل عندك دواء فقال اعمدى الى ذباب الماء الطويل القوائم الذي يكون بأفواه الأنهار فاجعليه في سبعة الوان من العهن اصفر وأحم وأخصر وأزرق وأبيص وأسود وأغبر ثم اجعليه في وسطة واقتليه باصبعكه ٢٠ هكذا ثمر اعقديد على عصدها اليسرى ففعلت فكأنَّها أنشطت من عقال، حدّثنى ابو حاتم عن الأصمعيّ قال اخبرني محمد بن مسلمر

الطائفي في حديث ذكره أنّ الشياطين لا تستطيع أن تغيّر خلقها ولكنَّها تُسخَرَى وقال الأصمعيُّ حدَّثنا ابو عبو بن العلاء قال حدَّثنا المناسب بن فهم قال دخلت مربدا لنا فاذا فيه شيء كالحَجُّول له قرنان وله ريش ينظر التي كأنَّه شيطان، حدَّثنا عبد الرحي بن عبد الله عن عبه قال سمع رجل بأرض ليس بها احد قائلا من تحته يقول من \* يحرك ٥ شعيراني داك مقيلي وظل مظلى حاشا الغريد وعبد الملك وجمعه الادم وكانوا يبون أن الأصمعيّ سمع هذا وذاك انه كان في آخر عمره وقد اصابه مس ثمر ذهب عند، حدَّثني سهل بن محمد عن الأصمعيّ قال اخبرنا عربن الهيثمر عن عمير بن ضبيعة قال بينا انا اسير في فلاة انا وابن طبیان او رفیق له آخر ذکره عرضت لنا عجوز کذا سمعته یقول ان شاء ۱۰ الله او شيخ ورأيت في كتاب محمد ابنه صبى يبكي فقال انّي منقطَع بي في هذه الفلاة فلو تحملتماني فقال صاحب عير لو اردفته فحمله خلفه فكثنا ساعة فنظر في وجه عير وتنفّس فخرج من فيه نار مثل نار الأتون فأخذ له عير السيف فبكي وقال ما تبيد متى فكف عنه ولم يعلم صاحبه بما رأى فكث هنيهة ثم عاد فأخذ له السيف فبكي وقال ما تريد ١٥ متى وبكي فتركم ولم يعلم صاحبه ثمر عاد الثالثة ففغر في وجهم فحمل عليه بالسيف فلمًّا رأى للِّد وثب وقال قاتلك الله ما اشدَّ قلبك ما فعلتُه قطّ في وجه رجل اللا ذهب عقله، بلغني عن محمد بن عبد الله الأسدى عن سفان عن ابن الى ليلى عن اخيه عن عبد الرحن عن الى ايُّوب الأنصاري انَّه كان في سفرة له وكانت الغول تجيىء فشكاها الى النبيُّ ٢٠

<sup>1</sup> So!?

صلعم فقال اذا رأيتها فقل بسمر الله اجيبي رسول الله فجاءت فقال لها ذلك فأخذها فقالت لا اعود فأرسلها فقال له النبي عم ما فعل اسيرك فأخبره فقال انّها عائدة ففعلت ذلك مرتين او ثلثا وقالت في آخرها ارسلني وأعلمك شيئًا تقوله فلا يصرك شيء آية الكرسي فأتي النبي عم ٥ فأخبره فقال صدقت وفي كذوب، حدّثني زيد بن اخزم قال حدّثنا عبد الصمد عن هامر عن يحيى بن ابي كثير انّ عامل عمان كتب الي عمر بن عبد العزيز انّا أتينا بساحرة فألقيناها في الماء فطفت فكتب اليه عمر لسنا من الماء في شيء أن قامت البيّنة والّا نخِلّ عنها ، حدّثني يزيد بن عمرو قال حدَّثنا ابو عاصم قال حدَّثنا ابن جريج عن ابن الى ا للسين المكتى قال قال رسول الله صلعم نعمت الدُخنة اللبان واللبان واللبان دخنة الأنبياء ولى يدخل بيتا دُخي فيه بلبان ساحر ولا كاهن، حدَّثنى عبد الله بن افَّ سعيد قال حدَّثنى عبد الله بن مروان بن معوية من ولد اسماء بي خارجة قال سمعت سفيان بي عيينة يقول سمعت اعرابية تقول من يشترى من الحَزَا فقلت وما للزأ قالت يشتريه ٥ اكايس النساء للطشّة ولخافية والاقلات قال عبد الله سألت ابن مناذر فقال الطشة شيء يصيب الصبيان كالزكامر والخافية الجبي والاقلات قلة الولد يريد أنّ المرأة اذا ولدت يموت اولادها فلا يبقى لها ولد يقال امرأة مقلات، بلغني عن شيخ من بني نير انَّه قال اضللت اباعر لي والشرريف فخرجت في بغائها فدأبت ايّاما فأمسيت عشيّة بواد موحش ٢٠ قد كددت راحلتي فاختليت لها من الشجر وأصبت لها من الماء ثمر قيدتها واضطجعت مغموما فلمّا جرى وسي النوم في عيني اذا ممس

قدم قريبا متى فانتبهت فزعا واذا شيخ يتخفخ وهو يقول لا ربعة عليك وجلس ثمّر جاء آخر وآخر حتى تولّفوا اربعة فقالوا ما بك ايها المسلمر فقلت اضللت اباعر لى وانا في طلبها منذ ايّام فقال لى الأول منهم كرّ لك ما كتى وقد ودعى فبن وصرن من حيث صرن فلا تتعنين فاجترأت على مسئلة فقلت امن الخافية انتم نشدتكم بالهكم قالوا نعم والهذا والهكم ٥ واحد فقلت علموني ممّا علمكم الله شيئًا أنتفع به قالوا اذا اردت حفظ مالك فاقرأ عليه النَّ رَبَّكُم ٱلله ٱلَّذِي خَلَقَ ٱلسَّمُوات وَٱلْأَرْضَ في ستَّن أَيَّامِ ثُمَّ أَسْتَوَى عَلَى أَنْعُرْشِ الى آخر الثلث آيات وآية الكرسي وإذا امسيت في خلاء وحدك فاقرأ المعودتين وإن احببت ان لا يعبث بك ولا بأهلك وولدك عابث منّا فعليك بالديك الأبيض واجعل في حجور ١٠ صبيانك بريما يعنى خيطا من صوف ابيض وأسود واحتشوا باذخر ينشر في الصوف فحدَّثوني فتحدّثنا تلك الليلة فلمّا اصحت رجعت، قال المدائني كانت وفاة زياد بالعَرّْفة ظهرت في اصبعه واشتد عليه الوجع فجمع الأطبّاء فشاورهم في قطع اصبعه فأشار عليه بعصهم بذلك وقال له رجل مناهم اتجد الوجع في الاصبع ام تجده في قلبك والاصبع قال في ١٥ قلبى وفي اصبعى قال عش سليما ومُنْ سليما وأمره ان يغمسها في الخلّ فكان ذلك يخقف عنه بعض الوجع فكث بذلك سبعة عشر يوما ثمر مات وسمع اهل لخبس ليلة مات قائلا يقول انا النقاد ذو الرقية قد كفيتكم الرجلء والعرب تدعو الطاعون رماح للتي وقال النبي صلعمر انَّه وخز من الجبِّي يعنى الطاعون والله اعلم ا ۴.

<sup>1</sup> Sūra 103

صلعم فقال اذا رأيتها فقل بسمر الله اجيبي رسول الله فجاءت فقال لها ذلك فأخذها فقالت لا اعود فأرسلها فقال له النبي عم ما فعل اسيرك فأخبره فقال انَّها عُثدة ففعلت ذلك مرَّتين او ثلثا وقالت في آخرها ارسلني وأعلمك شيئًا تقوله فلا يصرك شيء آية الكرسي فأتي النبي عم ٥ فأخبره فقال صدقت وفي كذوب، حدّثنى زيد بن اخزم قال حدّثنا عبد الصمد عن هامر عن يحيي بن ابي كثير ان عامل عمان كتب الي عمر بن عبد العزيز انّا أتينا بساحرة فألقيناها في الماء فطفت فكتب اليه عمر لسنا من الماء في شيء ان قامت البينة والا نخلَّ عنها ، حدَّثني يزيد بن عمرو قال حدّثنا ابو عاصم قال حدّثنا ابن جريم عن ابن الى ا لخسين المكمّى قال قال رسول الله صلعم نعمت الدُخنة اللبان واللبان دخنة الأنبياء ولن يدخل بيتا دُخن فيه بلبان ساحر ولا كاهن، حدَّثنى عبد الله بن افي سعيد قال حدّثني عبد الله بن مروان بن معوية من ولد اسماء بن خارجة قال سمعت سفيان بن عيينة يقول سمعت اعرابية تقول من يشترى من الحَزَا فقلت وما للحزاً قالت يشتريه ٥ اكايس النساء للطشة والخافية والاقلات قال عبد الله سألت ابن مناذر فقال الطشّة شيء يصيب الصبيان كالزكامر والخافية الجنّ والاقلات قلّة الولد يبيد أنّ المرأة اذا ولدت يموت اولادها فلا يبقى لها ولد يقال امرأة مقلات، بلغني عن شيخ من بني نمير انَّه قال اضللت اباعر لي بالشُرَيْف فخرجت في بغائها فدأبت ايّاما فأمسيت عشيّة بواد موحش ٢٠ قد كددت ,احلتى فاختليت لها من الشجر وأصبت لها من الماء ثمر قيدتها واضطجعت مغموما فلمّا جرى وسي النوم في عيني اذا مس



قدم قريبا متى فانتبهت فزعا واذا شيج يتخنج وهو يقول لا ريعة عليك وجلس ثمّر جاء آخر وآخر حتّى تولّفوا اربعة فقالوا ما بك ايها المسلمر فقلت اضللت اباعر لى وانا في طلبها منذ ايّام فقال لى الأول منهم كبّ لك ما كنّ وقد ودعن فبنّ وصرن من حيث صرن فلا تتعنّين فاجترأت على مسئلة فقلت اس الخافية انتم نشدتكم بالهكم قالوا نعم والهذا والهكم ٥ واحد فقلت علموني ممّا علمكم الله شيئًا أنتفع به قالوا اذا اردت حفظ مالك فاقرأ عليه النَّ رَبُّكُم ٱلله ٱلَّذِي خَلَقَ ٱلسَّمْوَات وَٱلْأَرْضَ في ستَّة أَيَّامِ ثُمِّر ٱسْتَوَى عَلَى ٱنْعَرْش الى آخر الثلث آيات وآية الكرسيّ واذا امسيت في خلاء وحداك فاقرأ المعودتين وإن احببت ان لا يعبث بك ولا بأهلك وولدك عابث منّا فعليك بالديك الأبيض واجعل في حجور ١٠ صبيانك بريما يعنى خيطا من صوف ابيض وأسود واحتشوا باذخر ينشر في الصوف فحدَّثوني فتحدّثنا تلك الليلة فلمّا اصحت رجعت، قال المدائني كانت وفاة زياد بالعَرْفة ظهرت في اصبعه واشتد عليه الوجع فجمع الأطبّاء فشاورهم في قطع اصبعه فأشار عليه بعصه بذلك وقال له رجل مناه اتجد الوجع في الاصبع ام تجده في قلبك والاصبع قال في ١٥ قلبي وفي اصبعي قال عش سليما ومُنْ سليما وأمره ان يغمسها في الخلّ فكان ذلك يخقف عنه بعض الوجع فكث بذلك سبعة عشر يوما ثمر مات وسمع اهل لخبس ليلة مات قائلا يقول انا النقاد ذو الرقية قد كفيتكم الرجلء والعرب تدعو الطاعون رماح للتى وقال النبى صلعم انَّه وخز من الجنُّ يعنى الطاعون والله اعلم ١ ۲.

<sup>1</sup> Sūra 103